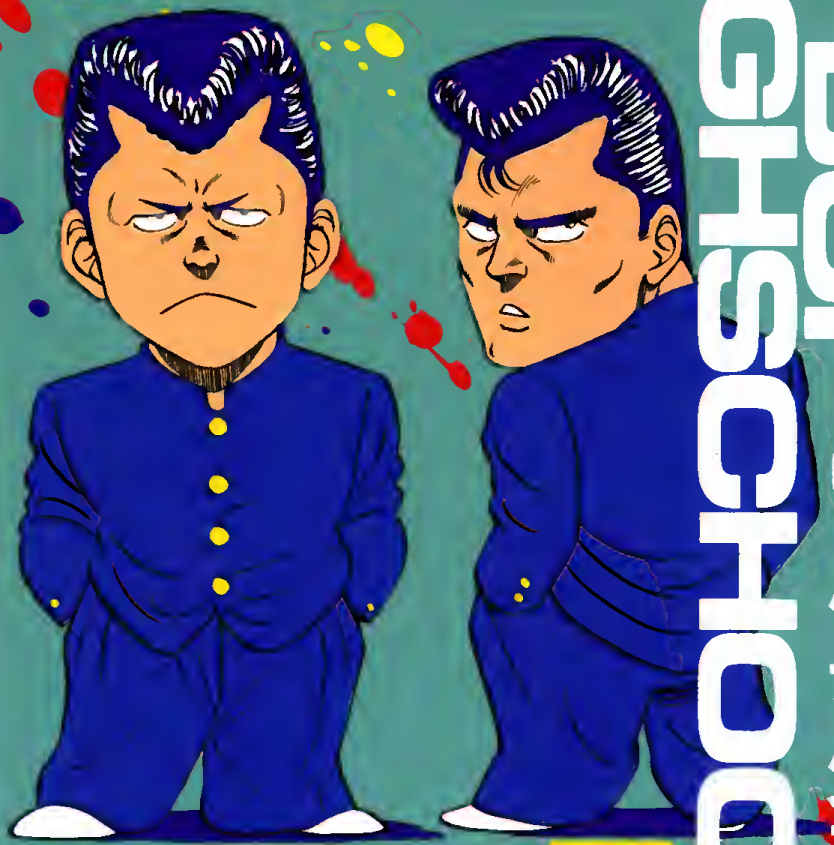
YANMAGA KC SPECIAL



BE-BOP -HIGHSCHOOL

ビー・バップ・ハイスクール

きうちかずひろ

7

66
ヤンマガ KC スペシャル

BE-BOP -HIGHSCHOOL

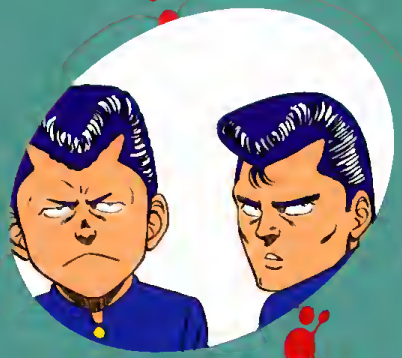
ビー・バップ・ハイスクール

きうちかずひろ

7

講談社

YANMAGA KC SPECIAL



講談社/定価480円

雑誌 42510-66

ISBN4-06-102066-8

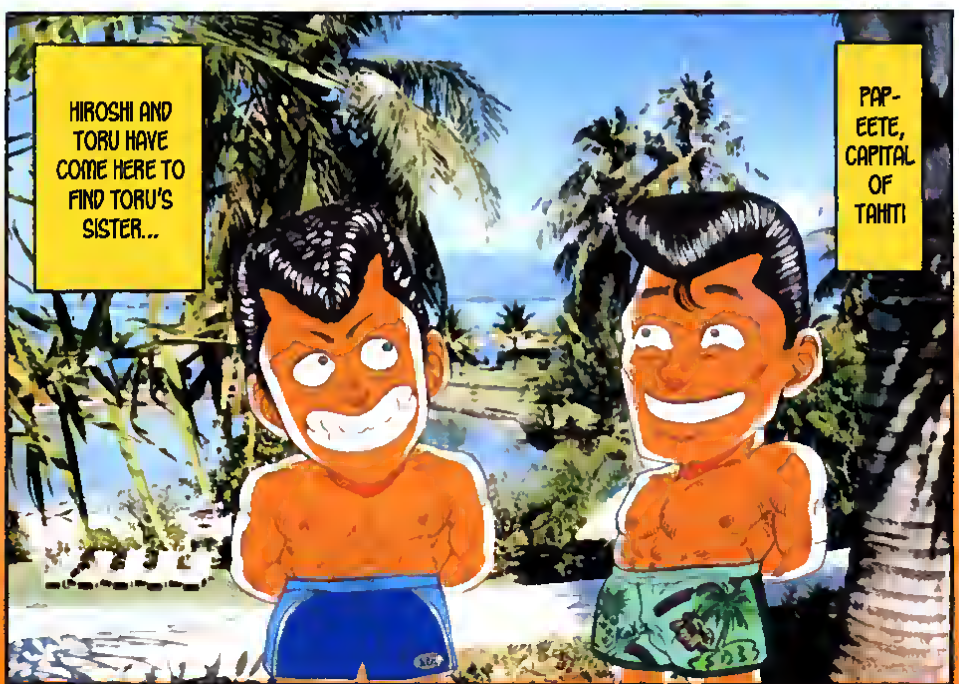
C0379 ¥480E (0)

BE-BOP -HIGHSCHOOL

NO. 58

LAUNCHING INTO NONSENSE OVERSEAS

TAHITI SPECIAL



NOW, WHERE SHOULD WE START...
WE FINALLY MADE IT...

YEAH ...!
I GUESS WE COULD ASK ALL THE LOCALS WE COME ACROSS...

LET'S START BY DRIVING INTO TOWN...

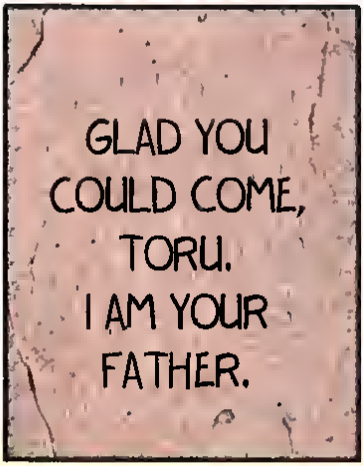
THEY SAILED FOR MO'OREA RIGHT AWAY.

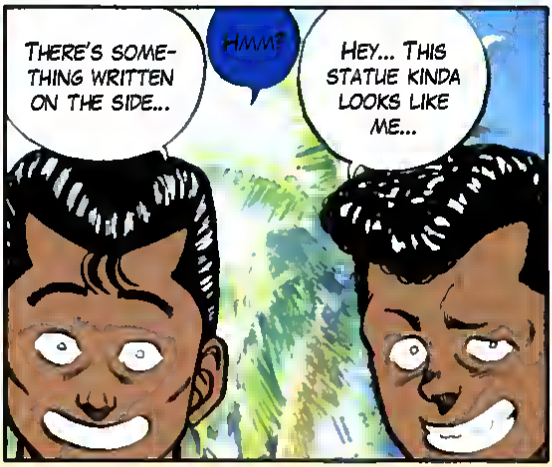
HAVING ARRIVED AT THE MARKET, THE DUO GAINED HOPEFUL INFORMATION FROM AN OLD LADY SELLING FRUIT.
YOU'RE SISTER'S ON THE ISLAND OF MO'OREA.

YOUR SISTER CHELSEA IS RIGHT HERE!
HEY, BRO TORU! I'M RIGHT HERE!
SHE'S IN THE POOL.
OH... YOUR SISTER?
THEY DECIDED TO GO TALK RIGHT TO THE VILLAGE ELDER.
AFTER FINDING A CERTAIN VILLAGE,
HOW MANY TIMES DO I HAVE TO TELL YOU? IT'S PAUL, NOT TORU!
HEY, CHELSEA...
I'M SO EM-BARRASSED TO BE WEARING THIS...
OH, WHAT SHOULD I DO...?
じ～～ん
SO HER NAME'S CHELSEA...
M-M-MY SISTER...
NO IDEA. THEY RAN AWAY CRYING.
WAIT, WHO ARE THOSE JAPS?
ずっごぉ～～～ん!

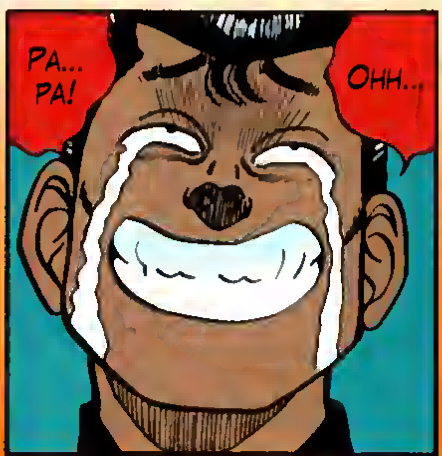
THE FUCK IS THIS!?
HUH!?

EVENTU-ALLY THEY ENDED UP IN THE JUNGLE.
THE PAIR WAS DIS-TRAUGHT...


GLAD YOU COULD COME, TORU. I AM YOUR FATHER.


THERE'S SOME-THING WRITTEN ON THE SIDE...
HMM?
HEY... THIS STATUE KINDA LOOKS LIKE ME...

WHAT WAS THAT?
YEAH FUCKING RIGHT!
THE END


PA... PA!
OHH...

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 58

BE-BOP -HIGHSCHOOL

BE-BOP HIGH SCHOOL

7

KIUCHI KAZUHIRO

TABLE OF CONTENTS

NO. 59: LEGEND OF THE GRIEVING BASTARD'S PASSIONATE LOVE 9

NO. 60: THE HIGH SCHOOL SENSUALIST 29

NO. 61: THE HIGH SCHOOL DIMWIT MARCH 49

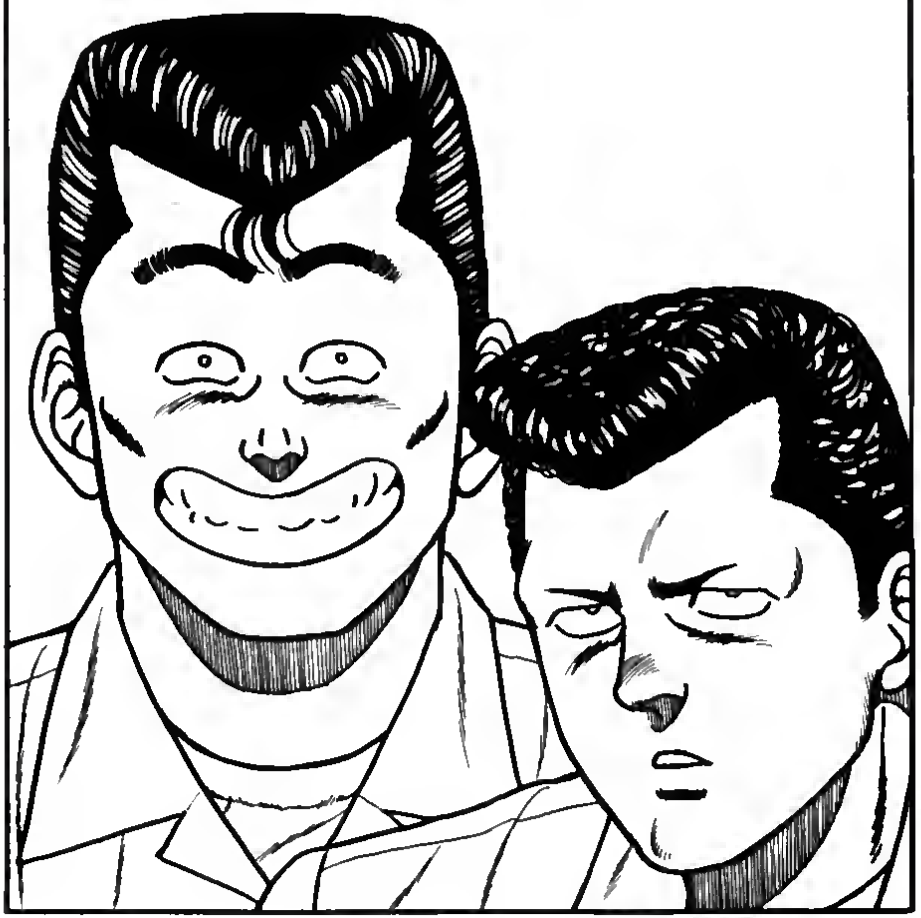
NO. 62: SPONTANEOUS BATTLE OF ROMANCE 125

NO. 63: THE HAPPY-GO-LUCKY BASTARD'S HYMM TO LIFE 163

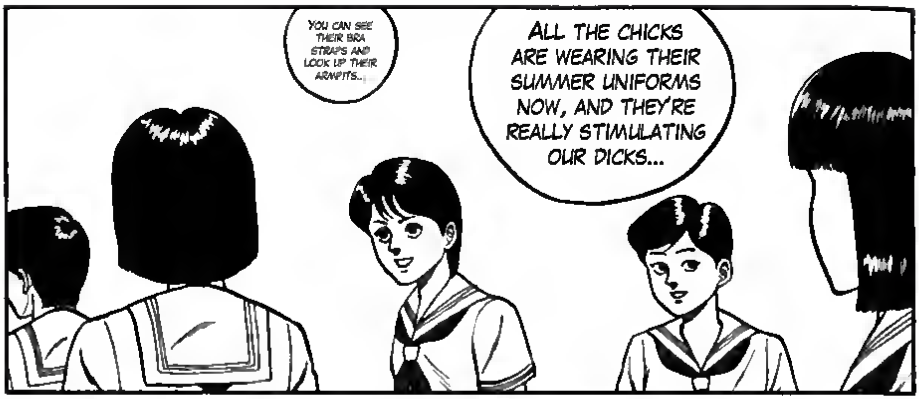
NO. 64: THE UNCOMMITTED STAR ACTOR 183

NO. 65: THE HIGH SCHOOL DIMWIT CONCERTO 203

NO. 59:
LEGEND OF THE GRIEVING BASTARD'S PASSIONATE LOVE



AFTER SCHOOL...
WHAT THE FUCK MAKES YOU THINK I DO!?
HEY, HIROSHI... GOT ANYTHING GOOD GOING ON?
YOU'RE BETTER OFF THAN ME. AT LEAST YOU GOT SHOKO...
KCH!
YOU GOT ONE, DON'T YOU?
WHY DON'T YOU JUST BRING OUT YOUR "EMERGENCY FUND" ALREADY?


YOU CAN SEE THEIR BRA STRAPS AND LOOK UP THEIR ARMPITS...
ALL THE CHICKS ARE WEARING THEIR SUMMER UNIFORMS NOW, AND THEY'RE REALLY STIMULATING OUR DICKS...

WHAT THE HELL DON'T CHICKS LIKE ABOUT ME...?

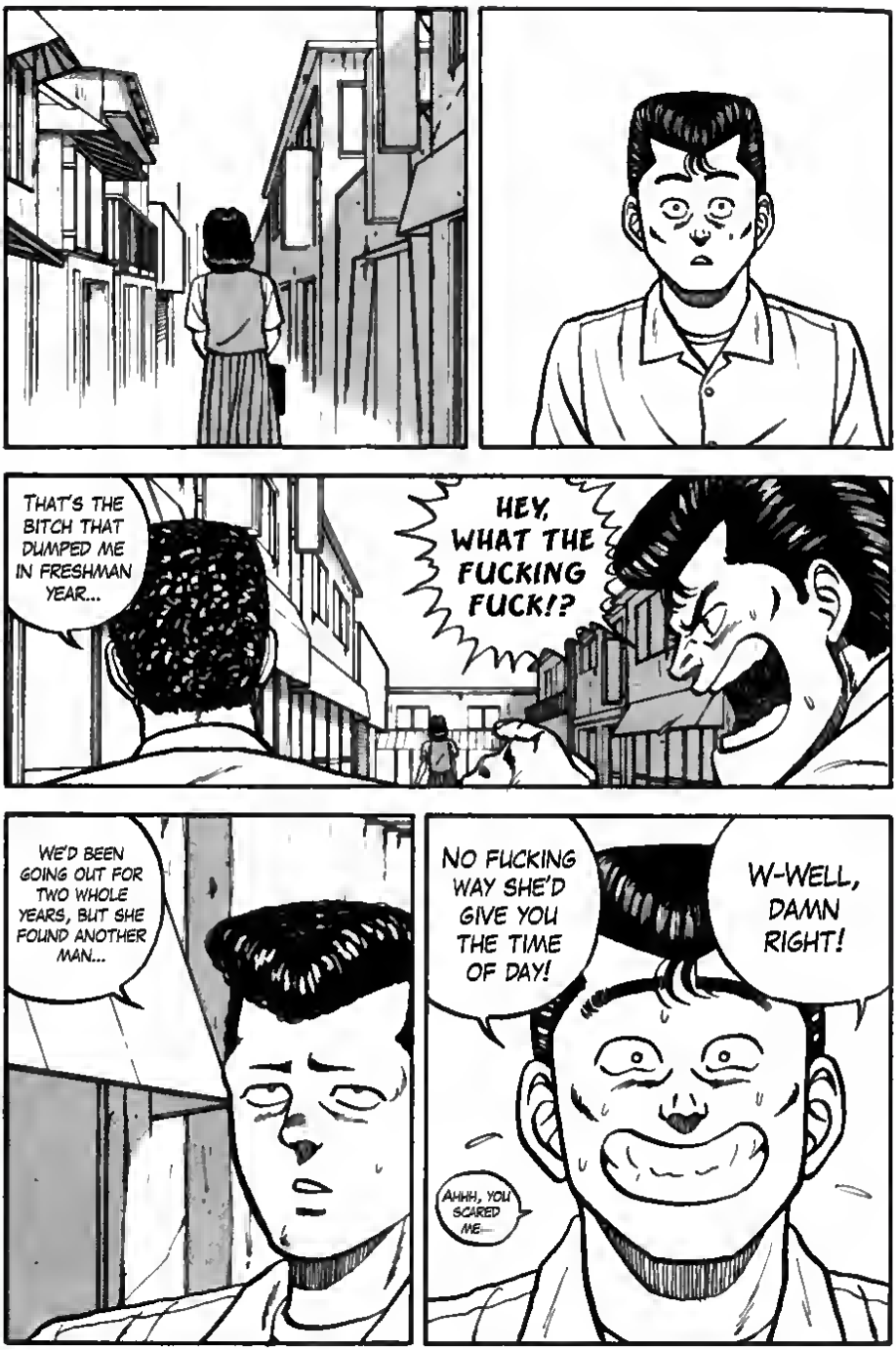
I'LL END UP GETTING A FUCK-ING SEX CHANGE IF THIS SHIT KEEPS UP...

FUCK, I DON'T WANNA GET OLDER AND OLDER AND NEVER GET PUSSY...

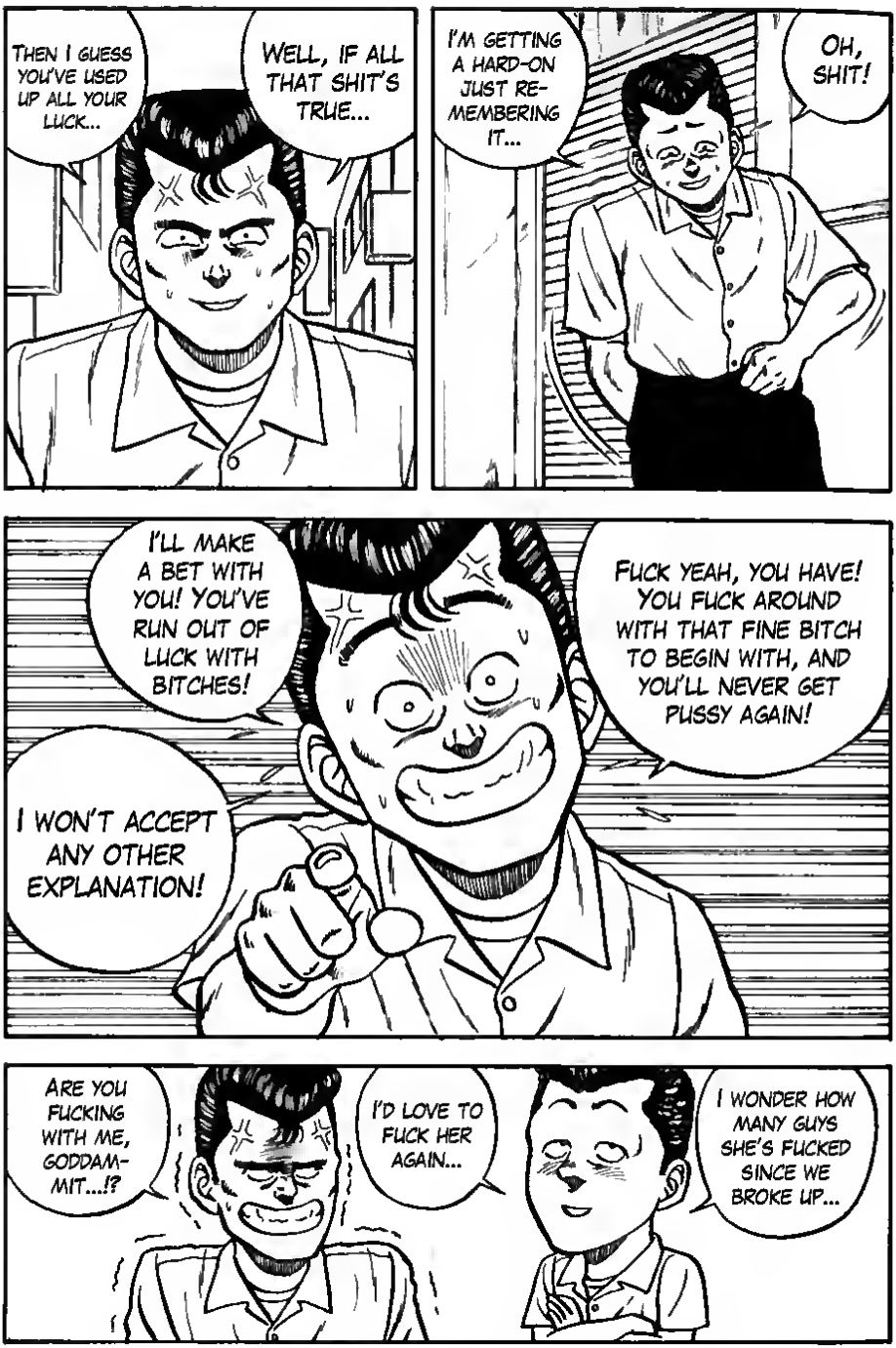
HMM?
AH!
純子
OHHH... NOW, THAT'S ONE FINE PIECE OF ASS...
TALK ABOUT A FEAST FOR SORE EYES!

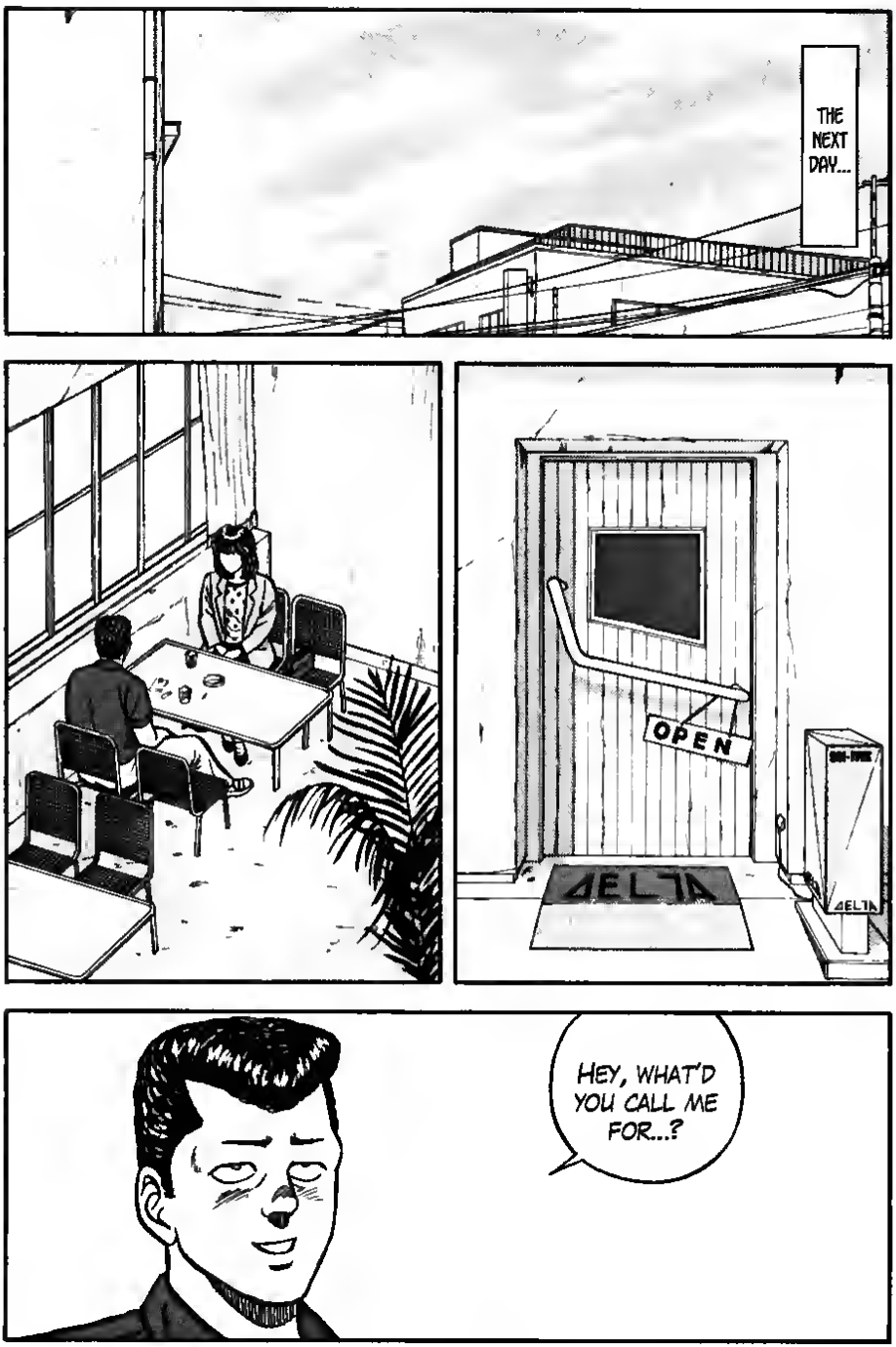
WHAT DO WE DO? SHOULD WE TALK TO HER? C'MON, HIROSHI...!
H-HEY! SHE'S COMING THIS WAY!
YOU WANTED TO SEE ME?
HEHEH ...
UHH...
LONG TIME NO SEE, HIROSHI...

!
H-HEY...
YEAH, YOU SEEM TO BE DOING WELL...
SURE...
I'D LOVE TO SIT DOWN AND TALK WITH YOU SOMETIME ♥
GOOD-BYE...


THAT'S THE BITCH THAT DUMPED ME IN FRESHMAN YEAR...
HEY, WHAT THE FUCKING FUCK!?
WE'D BEEN GOING OUT FOR TWO WHOLE YEARS, BUT SHE FOUND ANOTHER MAN...
NO FUCKING WAY SHE'D GIVE YOU THE TIME OF DAY!
W-WELL, DAMN RIGHT!
AHHH, YOU SCARED ME—

I WAS REALLY ON FIRE BACK THEN...
YEAH...
THE FUCK? YOU DATED THAT CHICK FOR TWO YEARS?
'COURSE YOU DIDN'T! NO FUCKING WAY YOU'D TAP THAT FINE ASS...
BUT YOU DIDN'T FUCK HER, DID YOU?
I THINK I HAD IT AROUND 100 TIMES...
LET'S SEE...
SHE REALLY KNEW HOW TO SCREAM..
YOU THINK I'D DATE HER FOR TWO YEARS WITHOUT GETTING PUSSY?
THE FUCK ARE YOU TALKING ABOUT?


THEN I GUESS YOU'VE USED UP ALL YOUR LUCK...
WELL, IF ALL THAT SHIT'S TRUE...
I'M GETTING A HARD-ON JUST RE-MEMBERING IT...
OH, SHIT!
I'LL MAKE A BET WITH YOU! YOU'VE RUN OUT OF LUCK WITH BITCHES!
FUCK YEAH, YOU HAVE! YOU FUCK AROUND WITH THAT FINE BITCH TO BEGIN WITH, AND YOU'LL NEVER GET PUSSY AGAIN!
I WON'T ACCEPT ANY OTHER EXPLANATION!
ARE YOU FUCKING WITH ME, GODDAM-MIT...!?
I'D LOVE TO FUCK HER AGAIN...
I WONDER HOW MANY GUYS SHE'S FUCKED SINCE WE BROKE UP...


THE NEXT DAY...
OPEN
DELTA
DELTA
HEY, WHAT'D YOU CALL ME FOR...?

AFTER I SAW YOU YESTERDAY, I REALLY WANTED TO TALK TO YOU...
THANK YOU FOR WAITING. ENJOY.
HAHA...
OH, REALLY?
NOT AT ALL...
NO...
I'LL BET YOU HAVE A GIRL-FRIEND RIGHT NOW, HUH, HIROSHI?

THAT AIN'T IT...
YOU WERE SUPER-POPULAR BACK IN MIDDLE SCHOOL...
THAT'S SUCH A LIE...
BUT I REALLY WOULD BE HAPPY IF THAT'S TRUE...
OH, THERE YOU GO AGAIN...
I THINK YOU TOOK ALL MY LUCK WITH YOU WHEN YOU DUMPED ME...
IF THAT'S TRUE, THEN I CAN GET SOME PUSSY!
WAIT, SHE'S NOT SAYING SHE WANTS TO GET BACK TOGETHER WITH ME...?
BUT I BROKE UP WITH MY OTHER BOYFRIEND ALMOST RIGHT AWAY...
I REALLY DID SOMETHING HORRID TO YOU...

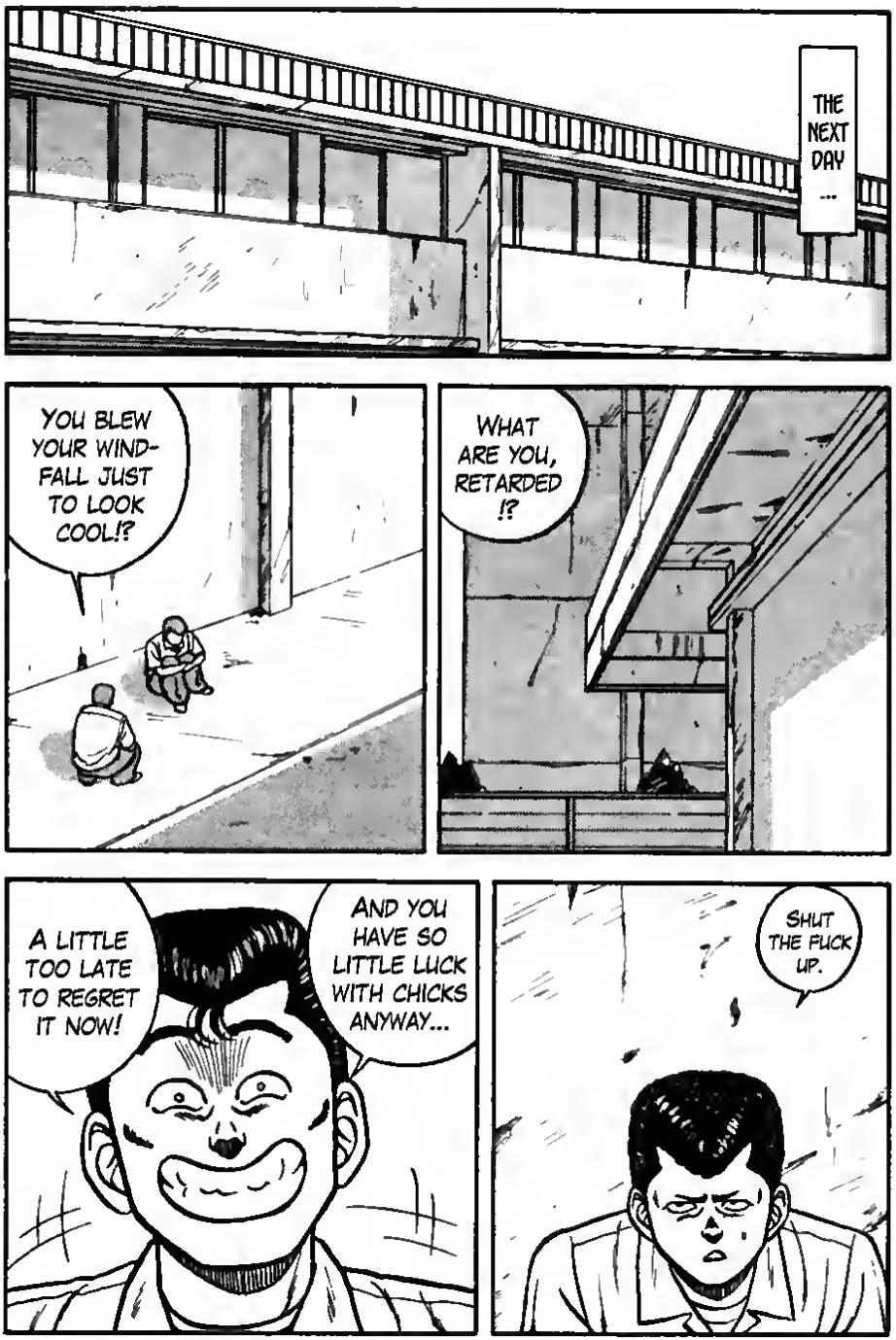
I REALIZED THAT YOU WERE WAY BETTER THAN HE COULD EVER BE...
YEAH...
OHHH, REALLY...
TIME FOR SOME PUSSY! LONG-AWAITED PUSSY... ♥
YEAH, THAT'S WHAT SHE'S THINKING, FOR SURE...
BUT I DIDN'T HAVE THE COURAGE TO SEE YOU...
I WANTED TO APOLOGIZE TO YOU AND GET BACK TOGETHER RIGHT AWAY...
I'LL FORGET IT ALL IF YOU GIVE ME SOME PUSSY!
I DON'T GIVE A SHIT ABOUT THAT, SILLY...
DON'T CARE ABOUT WHAT HAPPENS AFTER THAT, THOUGH...

OKAY... HERE IT COMES!
YOU KNOW...
SO IF YOU'LL FORGIVE ME...
AFTER A WHILE OF GOING OUT WITH A GUY, I JUST GET DISTRACTED, EVEN IF I LIKE HIM...
I'M A HOPELESS CASE, AREN'T I...
IT'S TRUE...
BUT I'VE GONE OUT WITH LOTS OF GUYS, AND NONE OF THEM HAVE BEEN BETTER THAN YOU...

HUH?
YOU'RE... GOING OUT WITH SOMEONE, AREN'T YOU?
L...LIKE WHAT?
THOUGHT ABOUT HOW HE WOULD FEEL... IF YOU DUMPED HIM LIKE THAT?
HAVE YOU...
YOU WANT TO TURN HIM INTO HOW I WAS TWO YEARS AGO...?

YOUR SELFISHNESS HASN'T CHANGED A BIT...
ガラ
CREAK!
HE TURNED ME DOWN...
AHHH...

I'M SORRY... BUT IT'S NOT LIKE I DIDN'T LIKE YOU ANYMORE...
FUCK! I SHOULD'VE AT LEAST GOT SOME PUSSY FIRST...
I'M NOT GONNA LET THE SAME BITCH PULL MY STRINGS TWICE.


THE NEXT DAY ...
YOU BLEW YOUR WIND-FALL JUST TO LOOK COOL!?
WHAT ARE YOU, RETARDED !?
A LITTLE TOO LATE TO REGRET IT NOW!
AND YOU HAVE SO LITTLE LUCK WITH CHICKS ANYWAY...
SHUT THE FUCK UP.

I GUESS I'LL JUST GET A SEX CHANGE AND BECOME A WOMAN...!
AHHHH... IF I'VE GOT SHIT LUCK WITH WOMEN ANYWAY...
MAY AS WELL LET GUYS DUMP THEIR LOAD IN YOU LIKE A PUBLIC BATHROOM!
YEAH! YOU'VE GOT NO LUCK WITH WOMEN ANYWAY...
THEN I'LL BE THE EASIEST SLUT AROUND!
I'M NOT FUCKING NO CUMDUMP-STER!
HUH!?
SO YOU BETTER BE GRATEFUL!
IF I DO THAT, I'LL LET YOU HAVE ME ONCE...

Legend of the Grieving Bastard's Passionate Love – END

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 59

NO. 60:
THE HIGH SCHOOL SENSUALIST

SO, YOU'RE MAEKAWA...
COME WITH ME FOR A SEC...!
MAMEKO TOLD ME ALL ABOUT YOU...
HUH?
HUH!?
MAME-KO?

HOW FUCKING DARE YOU STEAL MY GIRL, YOU SON OF A BITCH!
M... MAMEKO'S MY GIRLFRIEND, ALRIGHT!?
SHE'S THE GIRL YOU FUCKED LAST WEEK FRIDAY!
DON'T PLAY DUMB WITH ME! MAMEKO CONFESSED!
YOU MIND DESCRIBING HER FOR ME...?
HOW MANY BITCHES DID YOU FUCK LAST FRIDAY!?
M-MOTH-ER-FUCK-ER!
WHAT TIME?
LAST WEEK FRIDAY...?

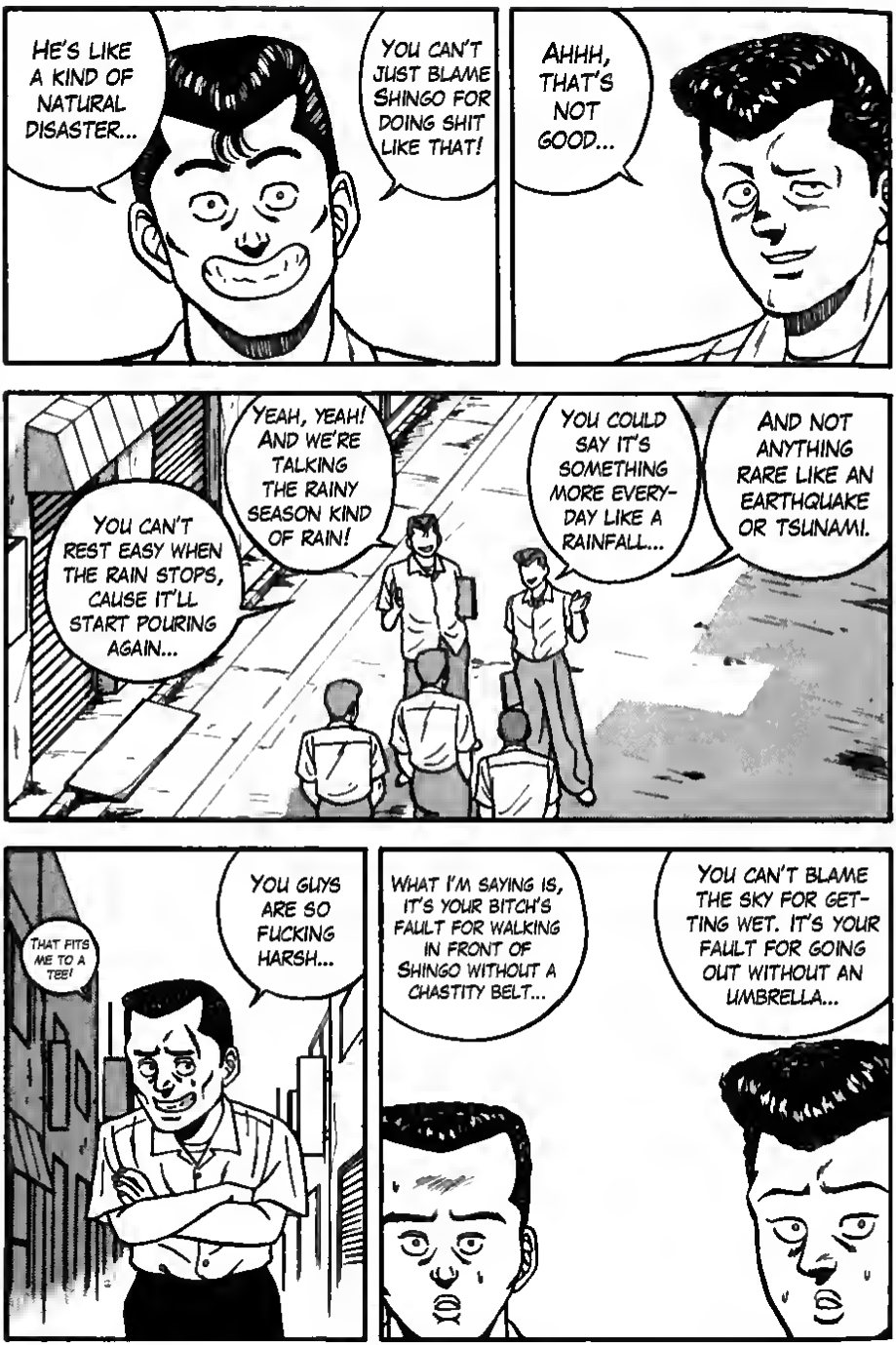
AND THEN A GIRL WITH AN OVERBITE AND BRAIDED HAIR.
LET'S SEE... FRIDAY I HAD MACHIKO... THEN THAT SOPHOMORE GIRL FROM TACHIBANA...
SO HER NAME'S MAMEKO, HUH?
OHHH, HER?
THAT'S HER!
WELL, MY BAD ...
OHHHH, SO SHE WAS YOUR GIRL-FRIEND...
I'M GONNA FUCKING KILL YOU!!
YOU BASTARD! YOU FUCKED WITH ANOTHER MAN'S GIRL, AND DIDN'T EVEN ASK HER NAME!?

NOW, YOU'RE COMING WITH ME!!
FUCK YES IT'S YOUR BAD, ASS-HOLE!
YOU THINK THAT'S GONNA MAKE ME FEEL BETTER ABOUT IT....!?
I UNDER-STAND HOW YOU FEEL, BUT IT'S NOT LIKE I RAPED HER.
NOW, HOLD ON...
HUH?
I'LL LET YOU FUCK ONE OF MY GIRLS, SO WE'RE EVEN!
OKAY, LET'S DO THIS!

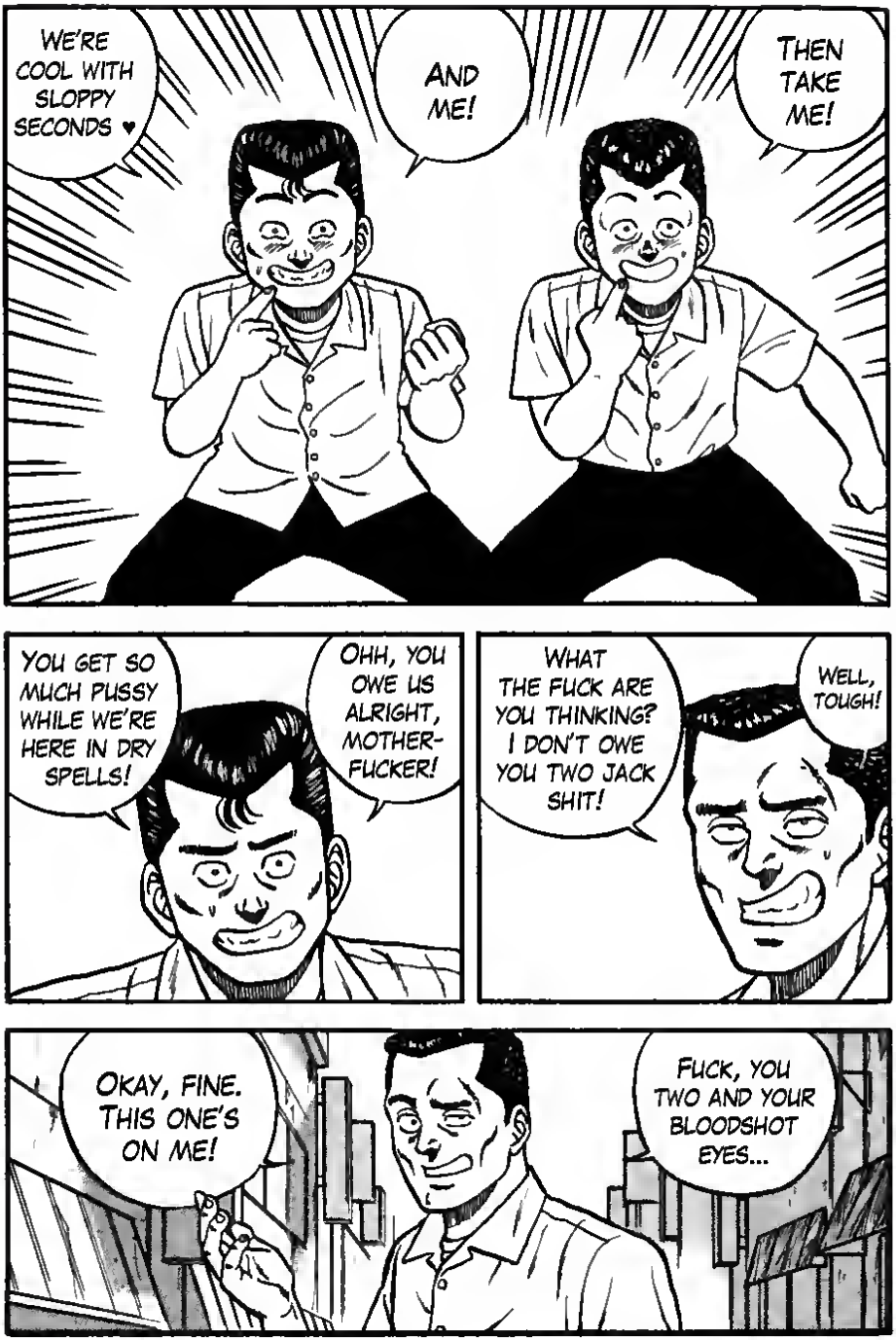
I DON'T WANT TO EMBARRASS MYSELF BY STEALING OTHER PEOPLE'S BITCHES...
I'M MAEKAWA OF NORTH HIGH, YOU KNOW...
HE'S LURING US SOME-WHERE HIS FRIENDS ARE...!
IT'S A TRAP...!
NO FUCKING WAY HE'D FOLLOW UP ON THAT!
SO JUST SHUT UP AND FOLLOW ME. THAT'S BETTER FOR YOU, RIGHT?
IF YOU'RE SO SCARED, WHY DON'T YOU TAKE YOUR PAL THERE?
HEY, I'M TRYING TO OFFER YOU KINDNESS HERE...
SO WILL I!
OKAY, I'LL GO...!

HEY!
HOW FAR ARE YOU TAKING US...?
DON'T BE IMPATIENT, WE'RE ALMOST THERE...
OR ARE YOUR DICKS HARD ALREADY?
YOU SURE ABOUT THIS...?
HEY, IF THINGS GET BAD, WE CAN JUST RUN!
DON'T SHIT YOUR PANTS, OKAY?

HEY...
SHINGO!
WHO ARE THOSE GUYS? NEVER SEEN THEM BEFORE.
WHAT'RE YOU DOING?
WELL... THIS GUY GOT PISSED OFF AT ME CAUSE I STOLE HIS BITCH...


HE'S LIKE A KIND OF NATURAL DISASTER...
YOU CAN'T JUST BLAME SHINGO FOR DOING SHIT LIKE THAT!
AHHH, THAT'S NOT GOOD...
YOU CAN'T REST EASY WHEN THE RAIN STOPS, CAUSE IT'LL START POURING AGAIN...
YEAH, YEAH! AND WE'RE TALKING THE RAINY SEASON KIND OF RAIN!
YOU COULD SAY IT'S SOMETHING MORE EVERY-DAY LIKE A RAINFALL...
AND NOT ANYTHING RARE LIKE AN EARTHQUAKE OR TSUNAMI.
YOU GUYS ARE SO FUCKING HARSH...
THAT FITS ME TO A TEE!
WHAT I'M SAYING IS, IT'S YOUR BITCH'S FAULT FOR WALKING IN FRONT OF SHINGO WITHOUT A CHASTITY BELT...
YOU CAN'T BLAME THE SKY FOR GET-TING WET. IT'S YOUR FAULT FOR GOING OUT WITHOUT AN UMBRELLA...

I'LL HELP YOU OUT IF YOU'RE GONNA KICK SHINGO'S ASS.
BUT AS A MAN, I KNOW EXACTLY HOW YOU FEEL!
I'M GONNA LET HIM FUCK ONE OF MY BITCHES AS A SIGN OF MY APOLOGY. YOU PUNKS STAY OUT OF THIS.
WHAT THE FUCK ARE YOU TALKING ABOUT...?
WHICH OF YOUR BITCHES ARE YOU GONNA LET HIM FUCK?
REALLY?
Y... YEAH.
WHAT!?
NOT SURE... I'VE GOT A COUPLE COMING OVER TODAY, SO I'LL LET HIM PICK...


WE'RE COOL WITH SLOPPY SECONDS ♥
AND ME!
THEN TAKE ME!
YOU GET SO MUCH PUSSY WHILE WE'RE HERE IN DRY SPELLS!
OHH, YOU OWE US ALRIGHT, MOTHER-FUCKER!
WHAT THE FUCK ARE YOU THINKING? I DON'T OWE YOU TWO JACK SHIT!
WELL, TOUGH!
OKAY, FINE. THIS ONE'S ON ME!
FUCK, YOU TWO AND YOUR BLOODSHOT EYES...

WHAT ABOUT ME?
UHH...
YOU'RE SUCH A GREAT GUY, SHINNIE ♥
ALRIGHT!!
FINALLY SOME PUSSY... ♥
WE'RE ALL FELLOW PUSSY-GET TERS!
ALRIGHT, LET'S GO, BROTHER!
IF I'M LETTING THESE FAGGOTS GET SOME, THEN YOU'RE A GIVEN.
YOU CAN PICK AHEAD OF THEM, IN FACT.
Y... YEAH...
FUCK, YOU'RE EMBARRASSING ME.
PUSSY! PUSSY! OH, WHAT FUN!
MAEKAWA SEEMS LIKE A REAL NICE GUY...

LET'S SEE... I'D SAY IT'S JUST A TEN-MINUTE WALK FROM HERE...
HOW FAR ARE WE GOING?
HEY, SO...
THE ROOM SHINGO'S RENTING IS ALSO KNOWN AS THE "PUSSY HOUSE", YOU SEE...
DON'T WORRY, IT'LL BE FINE!
IS IT ALRIGHT FOR US TO GO IN A BIG GROUP LIKE THIS? I MEAN... FOR THE GIRLS...
AND UH...
W— WOW!
HE ALWAYS HAS FOUR OR FIVE BITCHES WAITING THERE...
PUSSY HOUSE...?

YOU AND I MIGHT END UP GETTING IN A FIGHT!
DEPENDING ON WHO'S THERE TODAY...
SO YOU'LL REGRET IT IF YOU THINK THEY'RE ALL CUTE ONES.
BUT SHINGO DOESN'T DISCRIMINATE BETWEEN FINE CHICKS AND FUGLY BITCHES...
AH!
I'M ONLY BRINGING YOU ALONG CAUSE YOU SAID YOU WERE ALRIGHT WITH SLOPPY SECONDS...!
HIROSHI! TORU! DON'T GET THE WRONG IDEA!
OHHH! KIKKIE!
HMM?

WHAT? SOMETHING HAPPEN WITH JUNKO?
THE HELL...?
YOU SURE TALKED UP SOME SLICK BULLSHIT TO ME...
HEY! KATO AND NAKAMA...
WE'VE GOT SOME IMPORTANT BUSINESS TODAY!
LIKE I GIVE A SHIT!
WHAT THE FUCK ARE YOU GONNA DO ABOUT IT!?
SHE FUCKED ME OVER, DUMB-ASSES!
IMPORTANT BUSINESS? I DON'T GIVE A SHIT ABOUT THAT!

IF THAT'S TRUE, THEN TAKE ME WITH YOU!
SON OF A BITCH... HERE I AM, DEPRESSED WITH GIRL TROUBLES, AND YOU'RE OFF GETTING PUSSY!?
SO WE GOT NO TIME TO PLAY WITH YOU ♥
WE'VE GOT SOME REAL NICE PUSSY WAITING FOR US TODAY...
WHAT? THIS IS MAEKAWA? FROM NORTH HIGH?
WELL, SEE, WE'RE ONLY GETTING THE PUSSY MAEKAWA GIVES US, AND THERE'S NONE LEFT FOR YOU ♥
MIND LETTING ME HAVE ONE?
IT MUST BE FATE THAT BROUGHT US BOTH HERE...
OH, IT'S A PLEA-SURE...
I'M KIKUNAGA FROM TACHI-BANA.
HEY, NICE TO MEET YA...

SHUT THE FUCK UP!
I CAN'T BELIEVE YOU'RE ASKING THAT SHIT FROM SOMEONE YOU JUST MET!
WHAT THE HELL ARE YOU THINK-ING...?
HEY, WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I HEAR YOU'RE THE TOP DOG IN THE COUNTRY WHEN IT COMES TO CHICKS!
WELL, I'VE HEARD A LOT ABOUT YOU. YOU'RE GOOD IN A FIGHT, AREN'T YOU?
WHICH WOULD MEAN THAT HIROSHI AND TORU ARE AITOKU'S...
WOULD THAT MAKE MAEKA-WA THE BOSS OF NORTH HIGH...?
H...HEY, IF THAT'S KIKUNAGA FROM TACHIBANA...
COME ON OVER! I CAN'T TURN DOWN A REQUEST FROM THE BOSS OF TACHIBANA!
WELL, WHATEVER! THE PARTY'S ALWAYS BETTER WITH MORE PEOPLE!

KCH! SPEAK FOR YOURSELF, FUCKER!
HEY, KIKKIE, YOU'D BETTER MAKE SURE TO MIND YOUR MANNERS WHEN WE GET THERE... OKAY?
URK!
SO, ARE THESE YOUR NORTH HIGH FRIENDS?
IF THEY FIND OUT WE'RE JOTO FRESHMEN, THEY'LL KILL US...
YEAH...
WE'RE IN DEEP SHIT... YOU THINK WE SHOULD RUN WHEN WE GET THE CHANCE?
HEY, WHAT THE FUCK ARE YOU LOOKING AT!?

MAKE WAY FOR THE JOHOKU UNIVERSITY CHEERING SQUAD...!
OUTTA MY WAY, FUCKING PUNK STUDENTS!
HUH!?
HEY! WHO THE FUCK DO YOU THINK YOU'RE TALKING TO!?
谷歯科

WE CAN'T STAND THE WAY YOU'RE DRESSING IN THIS FUCKING HEAT...!
BRING IT ON, COCK-SUCKER!
WHAT, YOU WANNA FIGHT?
WE'D BETTER RUN...
S... SHIT!
SO WHY DON'T WE EVACUATE TO A HOTEL?
OKAY, NOW, YOU DON'T WANT TO GET CAUGHT IN THE CROSSFIRE...
AHH!
DON'T FUCK WITH US, BAS-TARDS!!
DIE, MOTHER-FUCKER!!

The High School Sensualist – END

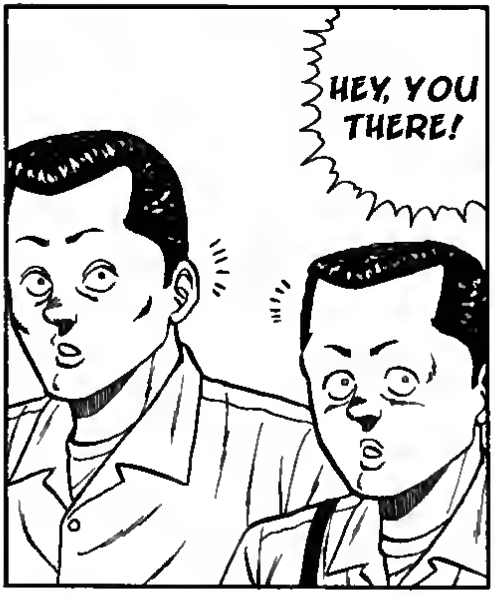
BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 60

NO. 61:
THE HIGHSCHOOL DIMWIT MARCH

BYE-BYE!
SEE YA!
GOOD-BYE!


HEY, YOU THERE!

HUH!?

YOU REALLY ACTED LIKE TOUGH SHIT YESTERDAY...

SO, YOU'RE THE ONES ...

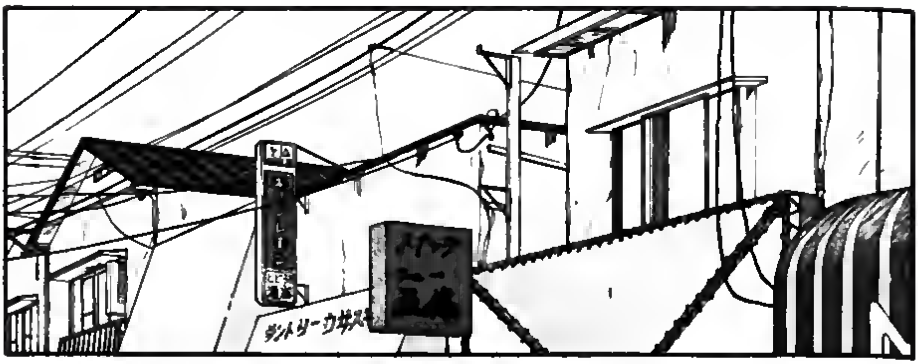
AND WHO THE HELL ARE YOU, ANYWAY...?
WHERE'S THIS COMING FROM...?
HUH!?
YOU PUNKS RECOGNIZE THEM?
YOU READY FOR THIS...? HUH!?
IT'S TIME YOU PAID BACK FOR FUCKING UP THESE GUYS FROM OUR SCHOOL...
CRACK! CRACK!
THEY'RE THE GUYS FROM YESTERDAY...
AH!

YOU'RE REALLY FUCKING WITH US, CONSIDERING YOU GO TO A RICH-KID SCHOOL!
THE HELL? SO YOU'RE FROM SAKURAGAOKA TOO!?
AND YOU BETTER NOT FUCK WITH ME CAUSE I GO TO SAKURAGAOKA, OR YOU'LL MAKE ME REAL SAD...
THE NAME'S HARAMAKI TETSUYA...
CONSIDERING YOU CAME ALL THE WAY HERE!
YOU SEEM PRETTY DULL FOR SAKURAGAOKA...
WHERE'S HE FROM?
HEY, IS THAT A FIGHT?

HUH!?
GO HOME AND DO YOUR HOMEWORK!
WE DON'T HAVE TIME TO HEAR SOME HONEST STUDENT TALK SHIT!
LIKE SOME KANJI DRILLS OR SOME SHIT!
ナ!!!
OKAY... NEXT!

HIROSHI! TORU!
LUCKY ME!
OH! HEY, THAT'S KENNY...
WHAT, IS THERE A FIGHT GOING DOWN?
WHO THE FUCK ARE YOU?
MIZUSAKI AND I BEAT THE HELL OUT OF THOSE TWO ON THE WAY HOME YESTERDAY...
NO...
JUST AN IDIOT OR SOMETHING?
WHO THE FUCK IS HE?

IS THERE A RULE THAT SAKURAGAOKA STUDENTS CAN'T BE BADASS?
THE FUCK DID YOU SAY!?
AND THIS BASTARD THINKS HE'S A BADASS MOTHER-FUCKER, CONSIDERING HE'S A SAKURAGAOKA STUDENT...
WHAT THE FUCK ARE YOU TALKING ABOUT...? HE'S RIGHT, YOU KNOW...
YEAH, YEAH! THIS IS ALL YOUR BAD!
WHY DON'T YOU JUST APOLOGIZE!
BRING IT THE FUCK ON!
KCH! WE DON'T HAVE ANYTHING TO BE AFRAID OF NOW...
HUH?



I WOULDN'T MIND BUYING YOU A NICE COOL DRINK AT A CAFÉ...
YOU SEEM LIKE PRETTY DECENT GUYS.

SO WE KNOW EXACTLY HOW YOU FEEL...
WELL, WHENEVER WE PICK A FIGHT WITH OTHER SCHOOLS, THEY FUCK WITH US CAUSE WE GO TO AITOKU...

HMM... I SEE...

YOU BETTER NOT FUCK WITH ME!
YOU THINK YOU CAN MEASURE THE WHOLE WORLD WITH YOUR LITTLE RULER, DUMBASS?
I HAD NO IDEA THAT SAKURAGAOKA HAD ANYONE AS TOUGH AS YOU...
BUT STILL...
AND ALL THE TEACHERS CALL ME THE BIGGEST DELINQUENT SINCE SAKURAGAOKA HIGH SCHOOL WAS FOUNDED!
ぱし
SEE, I DOMINATED SAKURAGAOKA IN THE SECOND SEMESTER OF MY SOPHOMORE YEAR...
TAHHAH HAHHA! WHADDYA THINK OF THAT?
YOU GUYS TAKEN OVER AITOKU?
SO?
PFFFT!

HEY, NOW.
AND THIS GUY'S MY LIEUTENANT!
YEAH, I'M THE BOSS!
HAHHAH HAHHAH HAHHA...
THIS AIN'T NO HICK-ASS MIDDLE SCHOOL...
GIMME A FUCKING BREAK!
UGGGH... BOSS?
WE'RE JUST HAVING A LITTLE FUN WITH THIS HAPPY-GO-LUCKY ASSHOLE ♥
JUST SHUT UP AND WATCH...
WHY'RE YOU FLATTERING THAT IDIOT ...?
HEY, WHAT THE FUCK ARE YOU THINKING ...?

YEAH... YOU'RE RIGHT.
THAT GUY COMING OUR WAY... ISN'T THAT MINORU FROM TACHIBANA?
HUH?
HMM?
WHY NOT?
MAYBE WE SHOULDN'T WALK DOWN THIS ROAD.
L... LISTEN.
YOU GOT AN IDEA?
OKAY...

HE PISSES ME OFF CAUSE OF HIS ATTITUDE, SO I DON'T WANT TO FACE HIM...
HE'S ONE OF OUR SOPHOMORES THAT JUST TRANSFERRED TO OUR SCHOOL...
HEY... YOU SEE THAT GUY COMING THIS WAY?
BUT I JUST CAN'T GET THE CHANCE...
WELL I DON'T MIND DOING THAT IF HE STARTS IT...
JUST KICK HIS ASS AND BE DONE WITH IT!
HUH? BUT AREN'T YOU THE BOSS OF AITOKU?
CHANCE? THE HELL DO YOU MEAN?
CAN'T YOU JUST KICK HIS ASS OUT OF NOWHERE!?
YOU'RE FUCKING LAME!
ARRRGH! YOU'RE LAME!
WELL, WE WOULD, BUT WHAT IF A TEACHER FOUND OUT...?
PFFPT!

I'LL SHOW YOU GUYS SOME DELINQUENT TECHNIQUE...
OKAY, GUYS, JUST WATCH ME...
HEHE HEHE...
PFFFT...
DELINQUENT TECHNIQUE?
HUH?
HEY, YOU!

WHAT ARE YOU ...
HUH? I'M NOT LOOKING AT ANYTHING!
WHAT THE FUCK ARE YOU LOOKING AT?
YOU WANT A FIGHT? HUH!?
NOT LOOKING AT ANY-THING, MY ASS!
BRING IT ON, FUCKER!
SHUT THE FUCK UP! DON'T PLAY DUMB WITH US!
I'M FROM TA...
I DON'T! WHERE'S THIS COMING FROM?

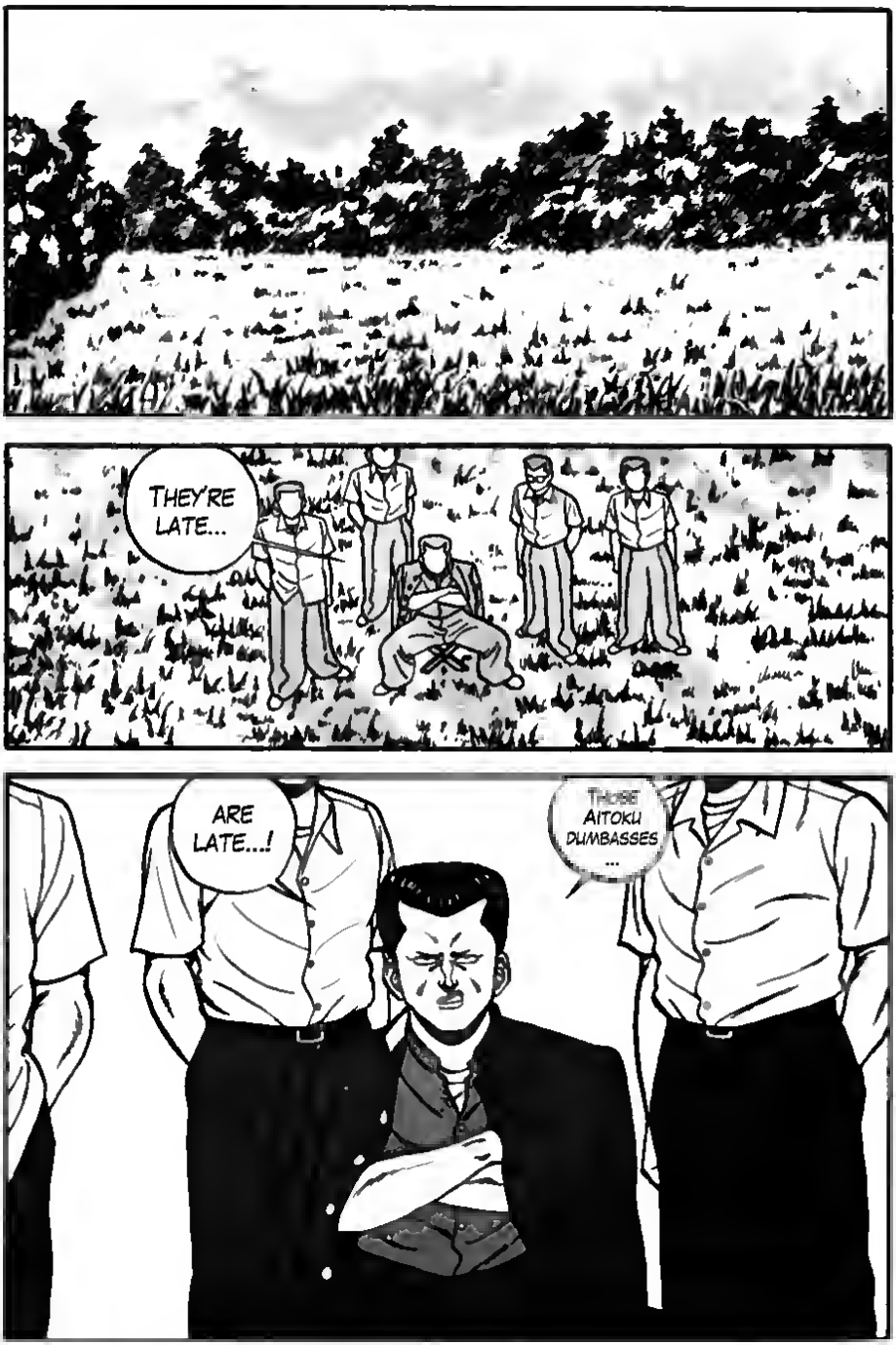
HE'S ONLY COCKY CAUSE HE'S GOT TWO FRIENDS HERE...!
HE'S SPEWING A LOT OF FUCKING BULLSHIT...
WHAT DIFFERENCE DOES THAT MAKE, MISTER !?
HUH!?
JOTO?
WHERE THE FUCK ARE YOU FROM?
KATO! NAKAMA!
HEY! HOLD IT RIGHT THERE!

WANT A LITTLE HELP?
IF IT ISN'T TACHIBANA'S NUMBER-TWO MAN MINORU...
THE HELL...?
HUH!?
HEHE... YOU ASS-HOLE...
WHAT THE HELL ARE YOU TALKING ABOUT? YOU SAID HE WAS AN AITOKU SOPHOMORE...
TACHIBANA...? NUMBER TWO?
WE'LL KICK YOUR FUCKIN' ASS!!
WHO THE FUCK DO YOU THINK YOU'RE TALKING TO...?
ARE YOU BULL-SHIT-TING ME!?
WHAT THE HELL IS THIS ABOUT!?

He's just dreaming, that's all ♥
Never mind, never mind.
What's he talking about?
Who the hell's he?
What's this about bullshitting, ?
Who do you think this idiot is?
But you want me to tell you something awesome?
Than the boss of Sakuragaoka ♥
He's none other...
And he's the biggest delinquent since Sakuragaoka was founded!
Yeah!
...or so he says.
S... Serious ?

GWAHAHAHA HAAAAAAAH!
I'LL FUCKIN' KILL HIM!
I DON'T NEED ANY HELP NOW...
YOU SHOULD'VE SAID THAT SOONER ...
WELL, FUCK ME!

NEXT TIME I CATCH YOU SWAGGERING AROUND HERE, I'LL SPLIT YOUR HEAD OPEN WITH AN ABACUS!
ALRIGHT!
THEN I'LL SHUT ONE OF YOUR EYES WITH KRAZY GLUE SO YOU LOSE YOUR DEPTH PERCEPTION AND FILL YOUR SCANTRON SHEETS OUT WRONG!
HE'S SHIT HIS PANTS NOW. LET'S LET HIM OFF THE HOOK...
HAHA... NO, MINORU, I THINK HE'S HAD ENOUGH.
WAHAHAHA HAHAHAHAHA HAHAHAHAHA HAAAAA!
DON'T TALK SHIT ABOUT HIM TOO MUCH, OR HE'LL GET BACK AT YOU, DUMBASS!
HE MAY EVEN PUNCH YOU!
I CAN'T BELIEVE HE'S THE BIGGEST DELINQUENT SINCE THE SCHOOL WAS FOUNDED!
YOU THINK ALL THAT STUDYING DROVE HIM CRAZY?
I'M NOT GONNA LET AITOKU FUCK WITH ME!
TWITCH TWITCH
TWITCH
URRGGH... T...THEY WON'T GET AWAY WITH THIS...


THEY'RE LATE...
ARE LATE...!
THOSE AITOKU DUMBASSES ...

YEAH... I GAVE IT RIGHT TO NAKAMA...
YOU'RE SURE THEY GOT OUR CHAL-LENGE?
WHAT IF THEY COME IN A HUGE GANG?
BUT TETSUYA...
ARE THEY TRYING TO PULL A MIYAMOTO MUSASHI ON US...!?
THIS IS BULLSHIT ...
WHICH ONE OF YOU IS HARAMAKI?
DON'T BE SO CHICKENSHIT! YOU WANT AITOKU TO FUCK WITH US!?

TO GIVE THIS TO YOU!
I ASKED FOR A HUNDRED, BUT THEY HAGGLED ME DOWN...
THESE TWO PUNKS GAVE ME FIFTY YEN...
WHAT DO YOU WANT, KID!?
HMM?
PUT IT IN ME!
OOOOH TETSUYA
HUH?
THEY JUST WON'T STOP FUCKING WITH ME...
THOSE FUCKING ASSHOLES...

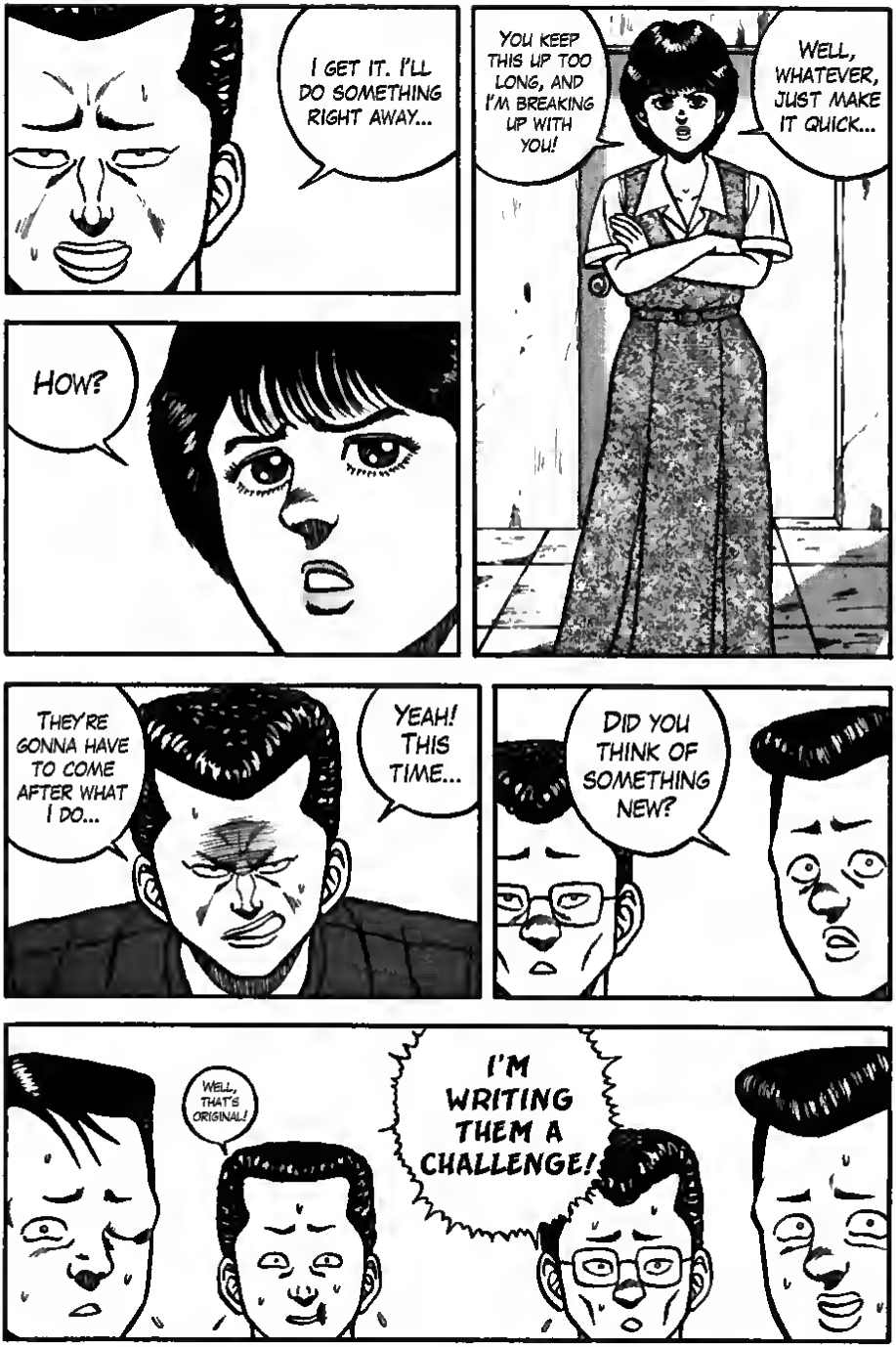
HEY!

YOU NEVER LEARN, DO YOU?
WHAT, YOU AGAIN...?
HMM?

THAT'S A MESSAGE FROM HARAMAKI TETSUYA...
AND YOU BETTER NOT TRY AND GET OUT OF IT THIS TIME!
果たし状
TAKE THIS...
HOLD IT RIGHT THERE...
LATER ...
ALRIGHT, MESSAGE DELIVERED ...
なぐっ!!

(CO-ED)
NUMBER OF STUDENTS: 643
(311 BOYS, 332 GIRLS)
STANDARD SCORE: 70-77
NUMBER EXPELLED IN
PREVIOUS FISCAL YEAR: 0
NICKNAMES:
"EXAMINEE'S MANSION"
SAKU-RAGAOKA PREFEC-TURAL HIGH SCHOOL
FUUUUUCK!

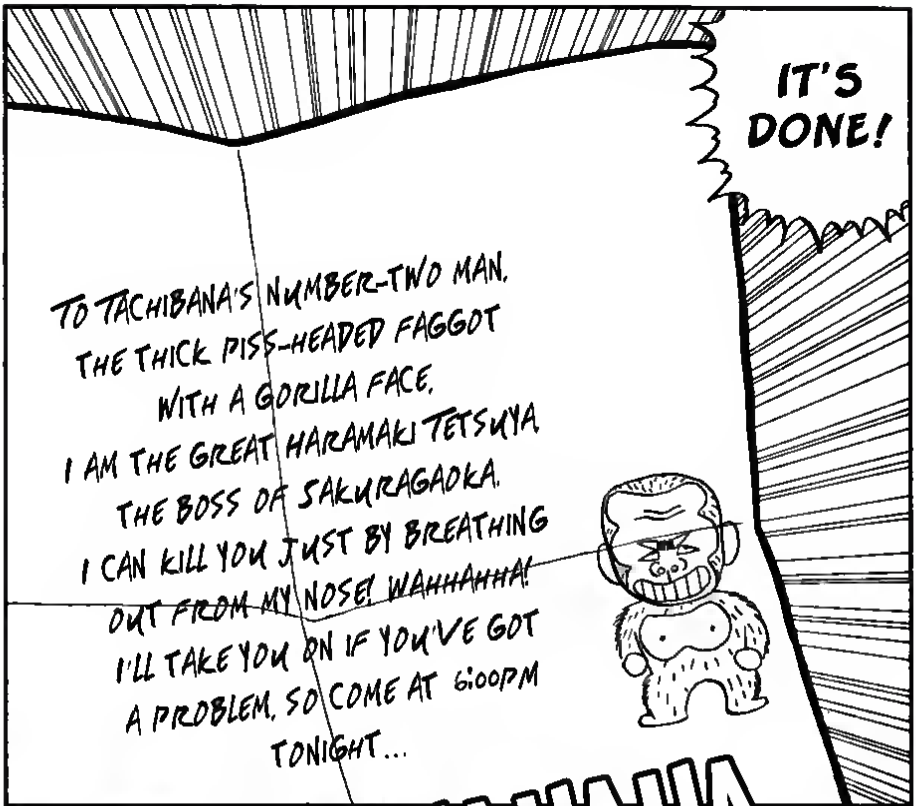
HEY, YUMI!
TET-SUYA!
I HEARD THE NEWS...
EVEN AITOKU'S BEEN FUCKING WITH YOU LATELY, RIGHT?
WELL... I'VE BEEN DOING ALL I CAN...
BUT BARGING INTO AITOKU AND STARTING A FIGHT THERE PUTS ME AT TOO MUCH OF A DISADVANTAGE...
SO I'M TRYING TO DRAW THEM OUT SOMEHOW...


I GET IT. I'LL DO SOMETHING RIGHT AWAY...
HOW?
YOU KEEP THIS UP TOO LONG, AND I'M BREAKING UP WITH YOU!
WELL, WHATEVER, JUST MAKE IT QUICK...
THEY'RE GONNA HAVE TO COME AFTER WHAT I DO...
YEAH! THIS TIME...
DID YOU THINK OF SOMETHING NEW?
WELL, THAT'S ORIGINAL!
I'M WRITING THEM A CHALLENGE!

YOU WANNA EAT SOMETHING ON THE WAY?
WELL, WE BETTER GET GOING HOME...
YOU WANNA GO EAT WITH US?
HEY, WHAT IS IT, JUNKO?
HIROSHI! TORU!
AND HE ASKED ME TO GIVE THIS TO YOU GUYS...
THIS CUTE LITTLE PUNK WAS JUST AT THE SCHOOL GATE...

I'D HATE TO PISS OFF MR. DILIGENT...
HE MIGHT END UP COMMISSIONING GOLGO 13!
OH, FUCK, NOT AGAIN ...
IF YOU GOT THAT MUCH TIME, WHY DON'T YOU JUST STUDY !?
"DEAR AITOKU POO-HEADS, STOP RUNNING AWAY FROM ME AND FIGHT ME! I'LL STICK MY HAND DOWN YOUR MOUTH AND RIP OUT YOUR MOLARS!"...
HMM, HMM... WOW, YOU'LL NEVER BELIEVE WHAT HE WROTE ♥
GUESS HE WON'T LEARN UNLESS WE GO KILL HIS ASS...!
BIG SHIT COMING FROM SAKURAGAOKA ...!
BESIDES, HE'S THE TYPE OF GUY THAT'LL RUN STRAIGHT TO THE PIGS OR THE SCHOOL THE MINUTE HE LOSES...
NO, DON'T BOTHER. THAT'LL JUST GET PEOPLE LAUGHING AT US...
THEY'LL CALL US "THE GUYS THAT GOT IN A FIGHT WITH SAKURAGAOKA"!

WE GIVE THAT LETTER OVER TO MINORU!
SO HOW ABOUT WE DO THIS?
AND WE CHANGE "AITOKU" TO "TACHIBANA"...
LAST TIME, MINORU SHOWED UP, SO WE SHOVED HIM OVER ONTO HIM...
THEN WHAT DO WE DO?...
THIS IS GONNA BE FUN ...
I DO FEEL SORRY FOR MINORU, THOUGH.
NICE IDEA ♥
OHHH! THAT'S A GOOD ONE...
OKAY!
HEY, TORU! IF WE'RE GONNA REWRITE IT, WHY DON'T WE JUST WRITE A NEW ONE?
WELL, I'M GONNA GO REWRITE THIS. NOBUO, YOU HAND IT OVER TO MINORU WHEN I'M DONE.


IT'S DONE!
TO TACHIBANA'S NUMBER-TWO MAN, THE THICK PISS-HEADED FAGGOT WITH A GORILLA FACE.
I AM THE GREAT HARAMAKI TETSUYA. THE BOSS OF SAKURAGAOKA.
I CAN KILL YOU JUST BY BREATHING OUT FROM MY NOSE! WAHHAHHA!
I'LL TAKE YOU ON IF YOU'VE GOT A PROBLEM. SO COME AT 6:00PM TONIGHT...

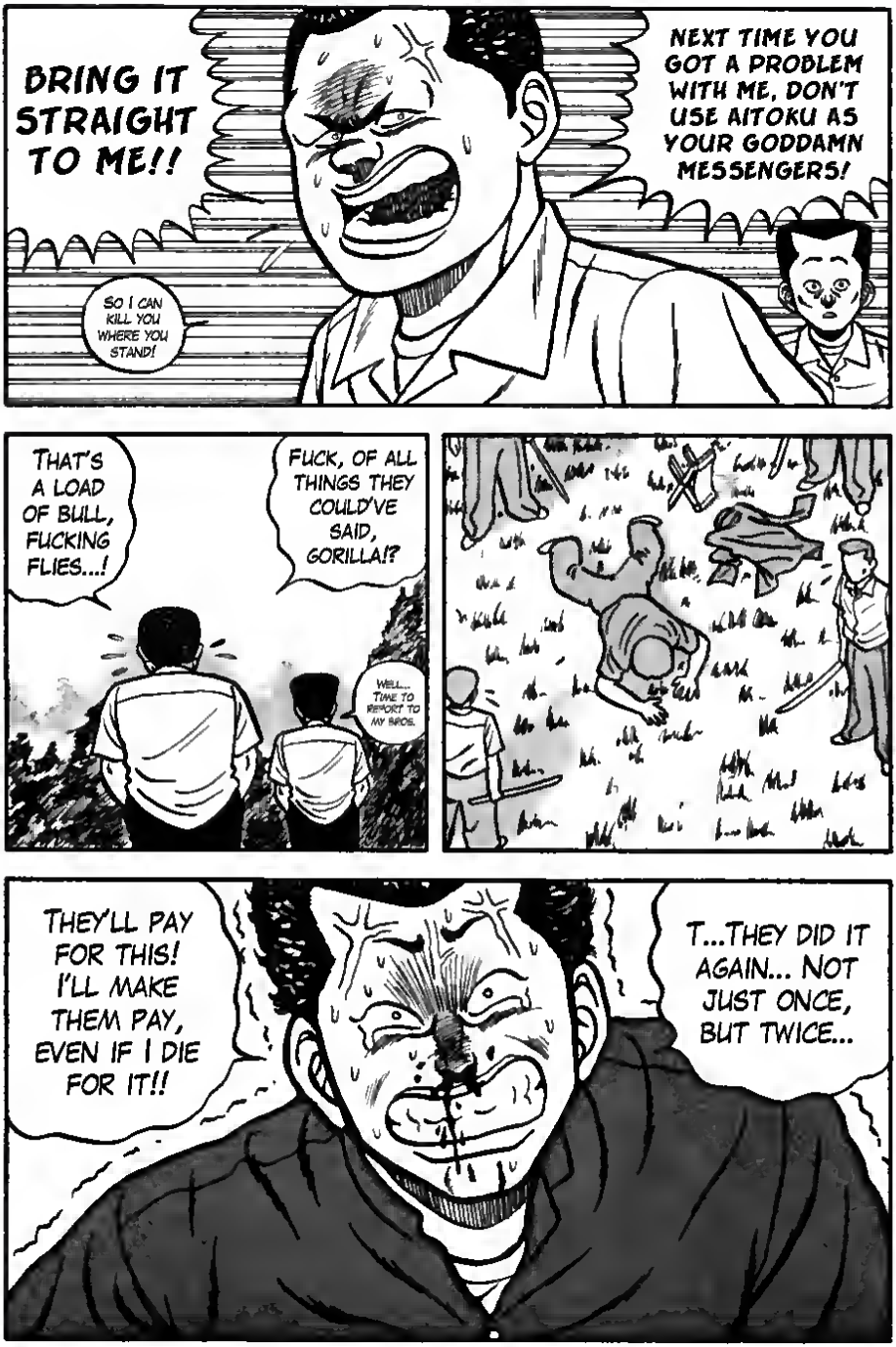
GYAHAHAHA HAAAAAH!?

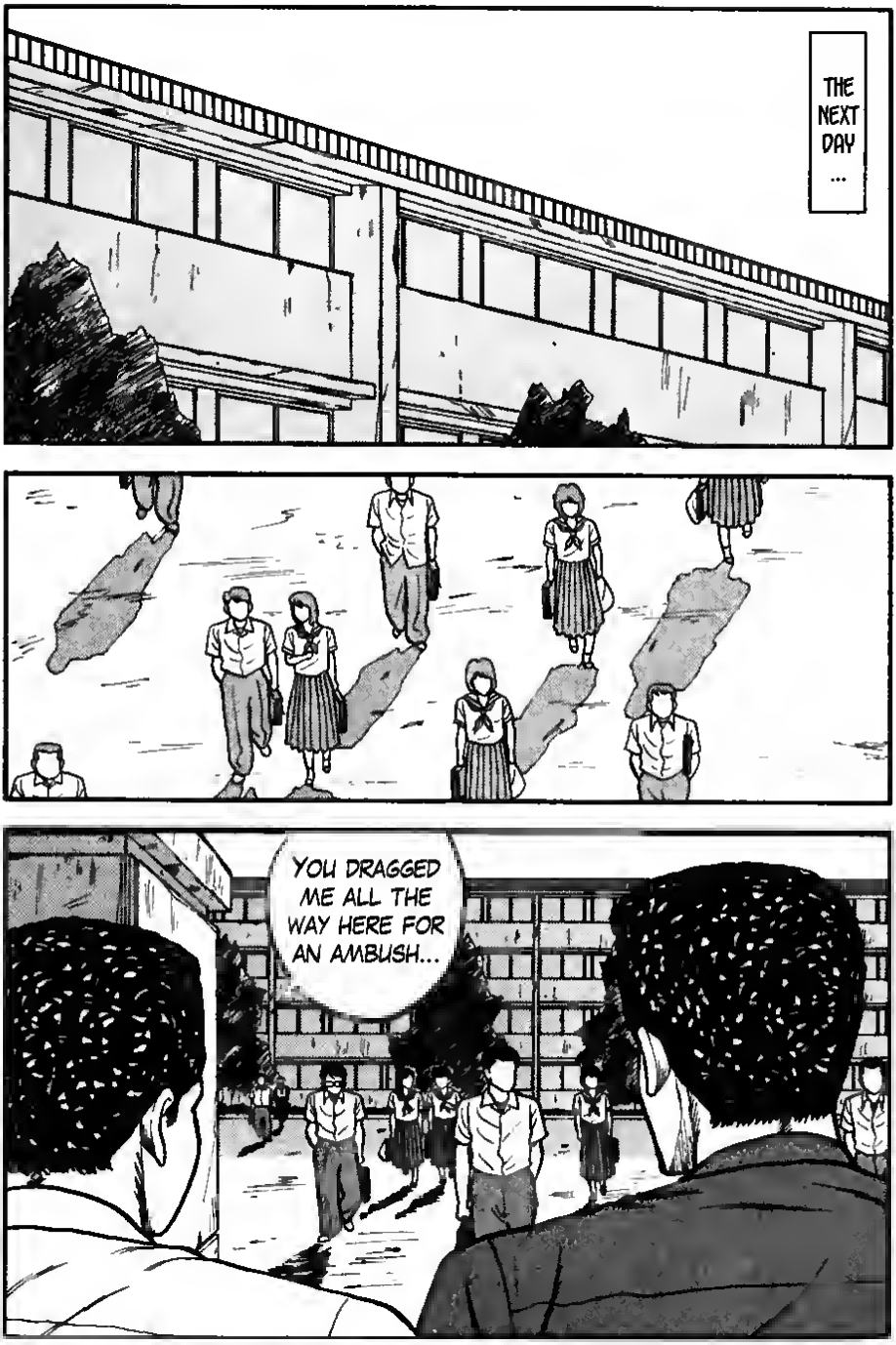
YEAH... ANYONE WOULD GET PISSED AT BEING CALLED A POO-HEAD...
THOSE AITOKU GUYS SHOULD BE COMING TODAY...
I'LL TAKE THEM!
DON'T LAY A HAND ON KATO OR NAKAMA...
HEH... WE BROUGHT WEAPONS THIS TIME, SO WE WON'T HAVE ANYTHING TO FEAR...
I WONDER HOW MANY OF THEM THERE'LL BE..
HERE THEY COME!!

THEY'VE GOT A LOT OF NERVE COMING ALONE...
HMM?

FOR MY GORILLA FACE!!
WELL EXCUSE ME...
THAT GUY'S FROM TA-CHIBANA!
!!

CAUSED YOU FUCKING PROB-LEMS!
SORRY THAT MY FACE...
ゴシラ
I DON'T KNOW... WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
W... WAIT!
CALM DOWN!
W-WAIT!
!!

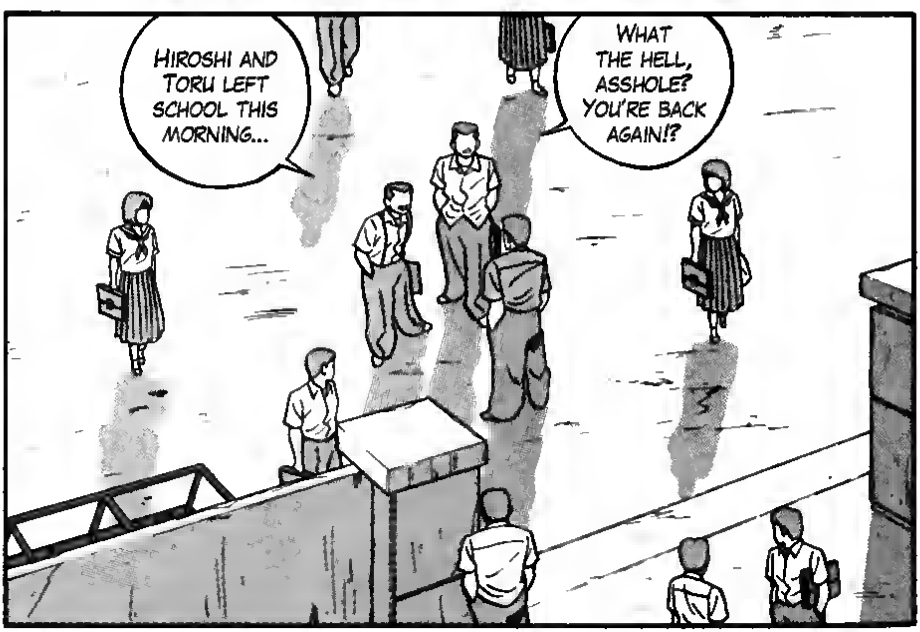

BRING IT STRAIGHT TO ME!!
NEXT TIME YOU GOT A PROBLEM WITH ME, DON'T USE AITOKU AS YOUR GODDAMN MESSENGERS!
SO I CAN KILL YOU WHERE YOU STAND!
THAT'S A LOAD OF BULL, FUCKING FLIES...!
FUCK, OF ALL THINGS THEY COULD'VE SAID, GORILLA!?
WELL... TIME TO REPORT TO MY BROS.
THEY'LL PAY FOR THIS! I'LL MAKE THEM PAY, EVEN IF I DIE FOR IT!!
T...THEY DID IT AGAIN... NOT JUST ONCE, BUT TWICE...


THE NEXT DAY ...
YOU DRAGGED ME ALL THE WAY HERE FOR AN AMBUSH...

YOU KNOW WHAT'LL HAPPEN IF THIS IS ALL A BUNCH OF BULL-SHIT, RIGHT!?
I WOULDN'T DRAG YOU ALL THE WAY OUT HERE FOR SOME BULLSHIT!
OKAY. I'M GONNA GO SETTLE THE SCORE YOU STAY THERE AND WATCH...
HMM!?

AHH!

KATO AND NAKAMA HERE!
GO AND BRING...

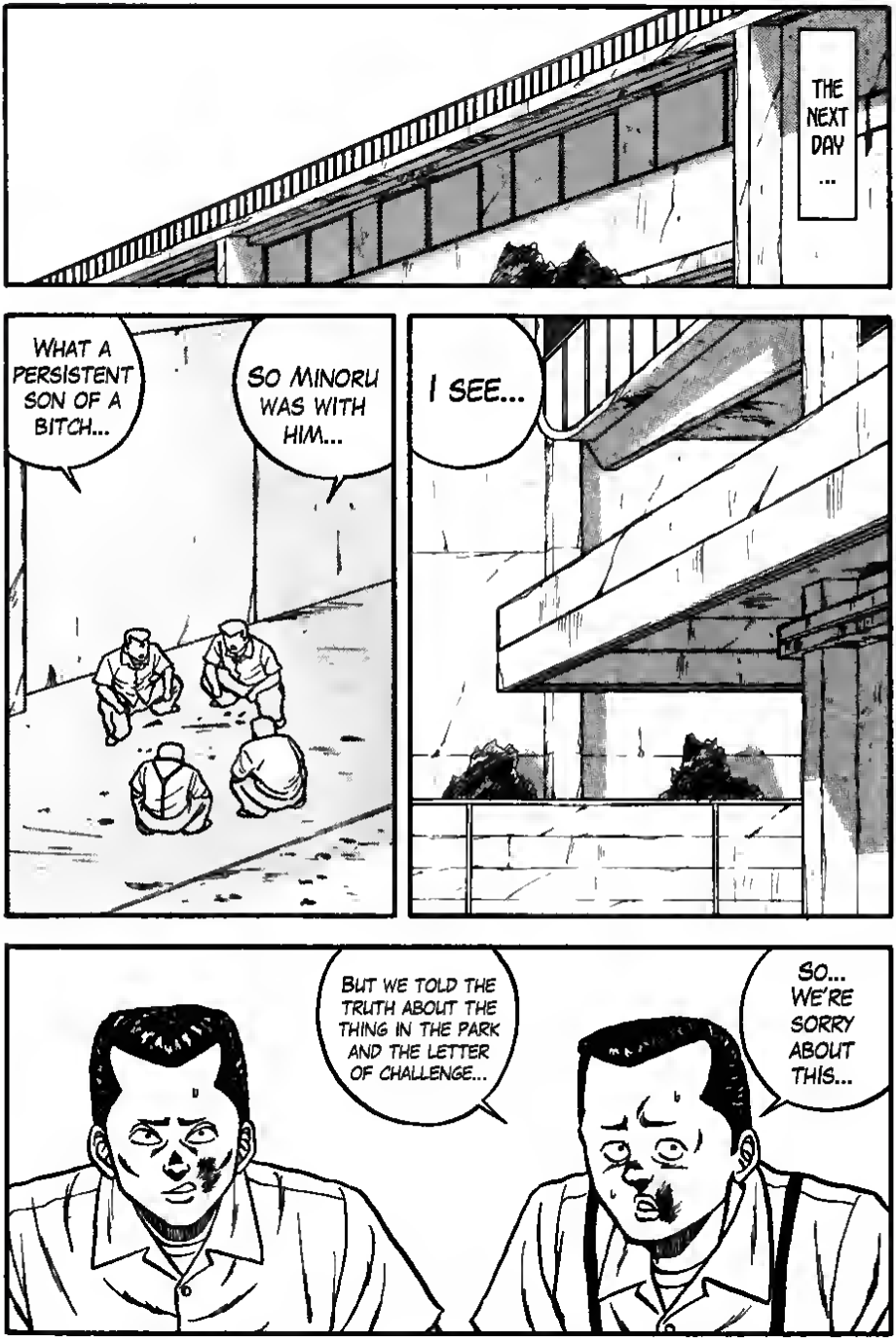

HIROSHI AND TORU LEFT SCHOOL THIS MORNING...
WHAT THE HELL, ASSHOLE? YOU'RE BACK AGAIN!?

YOU WANTED TO SHOW US MORE OF YOUR "DELINQUENT TECHNIQUES"?
AND WHAT DOES THE BOSS OF SAKURAGAOKA WANT WITH THEM?
THIS HAPPENS ALL THE TIME...
HOW THE FUCK SHOULD I KNOW WHERE THEY GO?
YOU KNOW WHERE THEY ARE NOW?
SO, THEY LEFT EARLY...
GUESS I'LL HAVE TO SETTLE FOR YOU GUYS...
HMPF... WELL, THAT'S TOO BAD...

H-HEY, THAT'S ...
BUT I STILL HAVEN'T FORGOTTEN HOW YOU PUNCHED ME, GODDAMMIT!
LAST TIME, I DROPPED IT CAUSE HIROSHI AND TORU STOPPED ME...
DON'T GIVE ME THAT FUCKING BULL-SHIT...
YOU KNOW WHAT I'M HERE FOR ...?
THAT'S TACHI-BANA'S...
HUH !?

!
MOTHER-FUCKER!!
FESS UP AND SAY THAT KATO AND NAKAMA...
NOW, YOU'RE GONNA TALK...

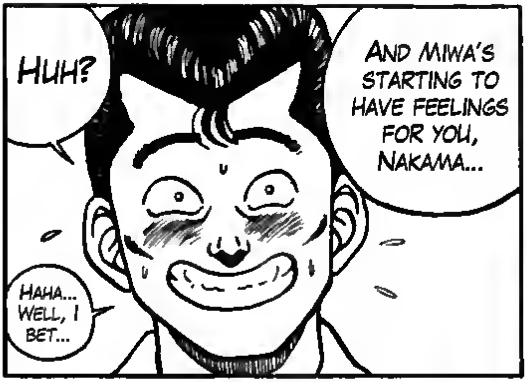
URK!
PLANNED OUT THE BULLSHIT FROM THE PARK AND THE LETTER OF CHALLENGE FROM YESTERDAY!
YOU HEAR THAT?
IF YOU GOT A PROBLEM, TAKE IT UP WITH HIROSHI AND TORU!
YEAH, IT IS! YOU'RE RIGHT! I DON'T HAVE ANYTHING TO DO WITH IT!
THOSE BASTARDS JERKED ME AROUND...!
YEAH, I DID...

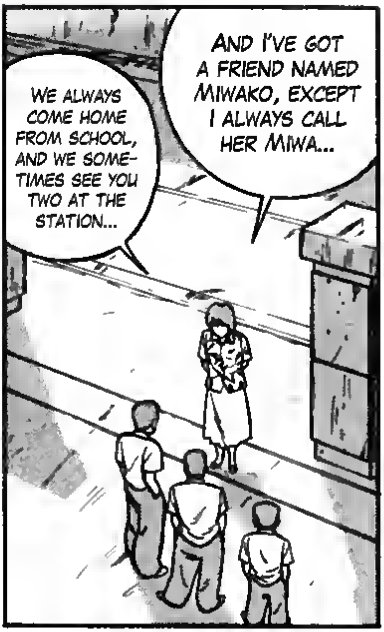

THE NEXT DAY ...
WHAT A PERSISTENT SON OF A BITCH...
SO MINORU WAS WITH HIM...
I SEE...
BUT WE TOLD THE TRUTH ABOUT THE THING IN THE PARK AND THE LETTER OF CHALLENGE...
SO... WE'RE SORRY ABOUT THIS...

RIGHT?
WE WOULDN'T HAVE DONE IT IF WE WERE AFRAID OF BEING FOUND OUT!
YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT THAT, DUMBASS!
IF MINORU COMES, WE'LL APOLOGIZE ...
WE REALLY FEEL BAD ABOUT IT..
WHO GIVES A SHIT!?
BUT MINORU COMING TO PICK A FIGHT WITH US NEXT TIME?
BUT YOU THINK IT WON'T JUST BE THAT SAKURAGAOKA IDIOT,
SAKURAGAOKA AND TACHIBANA ARE NOTHING TO US!
WE CAN TAKE MINORU ON ANY DAY.
BUT IF HE STILL HAS SHIT TO TAKE UP WITH US...
BRING IT ON ANYTIME!
WE'LL RUN AWAY IF THEY COME EN MASSE THOUGH.

だだだだ
AFTER SCHOOL ...
BUT THIS HOT GIRL'S THERE, SAYING SHE WANTS TO SPEAK WITH HIROSHI AND TORU...
NO, NEITHER OF THEM ARE THERE...
DID MINORU OR THAT SAKURAGAOKA PUNK COME?
WELL, NOBUO?
A GIRL!?

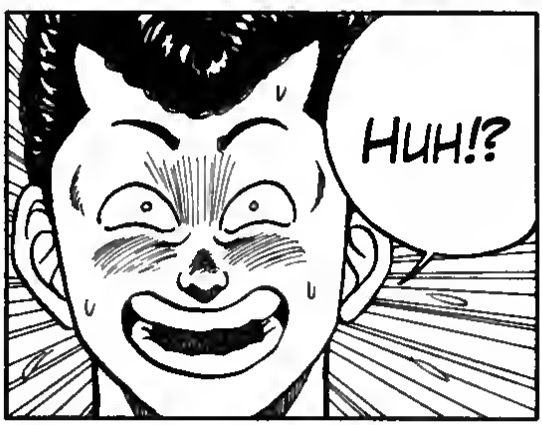
OHHH!
SEE, OVER THERE...
I'M KANE-KO!
AND I'M NAKAMA.
THE NAME'S KATO.
HEY, NICE TO MEET YOU.
NOT LIKE YOU CARE.
I'M A SOPHO-MORE FROM THE GIRL'S SCHOOL...
OH, UH... SORRY TO COME HERE WITHOUT WARNING...


HUH?
AND MIWA'S STARTING TO HAVE FEELINGS FOR YOU, NAKAMA...
HAHA... WELL, I BET...


AND I'VE GOT A FRIEND NAMED MIWAKO, EXCEPT I ALWAYS CALL HER MIWA...
WE ALWAYS COME HOME FROM SCHOOL, AND WE SOMETIMES SEE YOU TWO AT THE STATION...

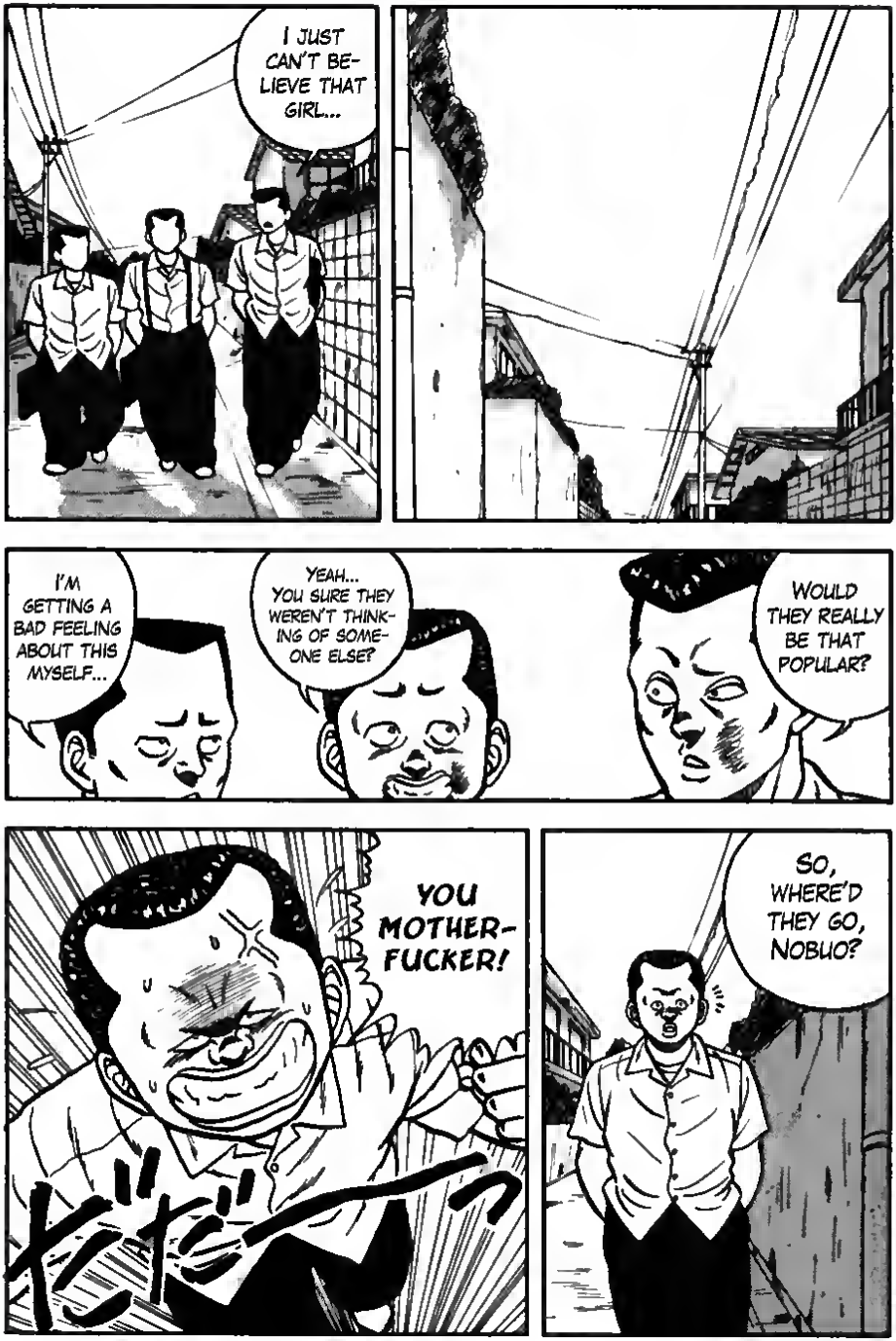
...AND I'M HAVING FEELINGS... FOR KATO... ♥

SO... I WANTED TO TALK TO YOU AT LEAST ONCE...
. . .


HUH!?

BUT SHE'S WAITING FOR NAKAMA TO COME, SO IF IT'S NO TROUBLE FOR YOU, WILL YOU COME TO KAMENOGASHIRA PARK WITH ME?
MIWA'S A REALLY CUTE GIRL, BUT SHE'S REALLY SHY, SO SHE SAID SHE COULDN'T COME. THAT'S WHY I CAME ALONE.

HEY, BRO...
WHAT ABOUT TACHIBANA AND SAKURAGAOKA?
I'M COMING! I'M COMING!
KAMENOGASHIRA PARK! THE MECCA OF DATES!
BEST OF LUCK, CHIEF!
WE'LL LEAVE THE REST TO KAOZAKI FUTOSHI!
TO THAT GORILLA AND SHITHEAD!?
YOU THINK THIS YOUNG LADY'S INVITATION CAN COMPARE
HE'LL HATE YOU FOR THIS.


I JUST CAN'T BELIEVE THAT GIRL...
I'M GETTING A BAD FEELING ABOUT THIS MYSELF...
YEAH... YOU SURE THEY WEREN'T THINKING OF SOMEONE ELSE?
WOULD THEY REALLY BE THAT POPULAR?
YOU MOTHERFUCKER!
ナグナグ
SO, WHERE'D THEY GO, NOBUO?

WHERE THE FUCK ARE KATO AND NAKAMA!?
YOU PLAYED ME LIKE A FOOL THE OTHER DAY!
!
THEY DID SAY, THEY'D TAKE HIM ANYTIME...
YOU DON'T HAVE TO BE FAITHFUL TO THEM.
GO AHEAD AND TELL HIM, NOBUO...
ARE KATOOOOO! ANNNNND! NAKA-MAAAAAAA !?
WHEEEEEERE! THE FUUUUUUCK!

NOW, WAS IT AROUND HERE?

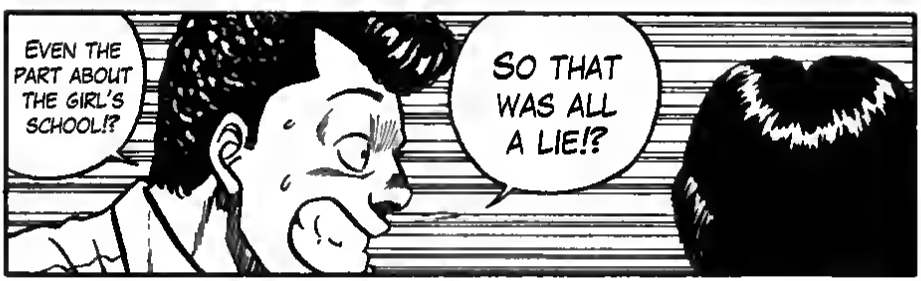
THAT GIRL WAITING FOR ME... SHE'S CUTE, RIGHT?
HEY! HEY!
I'VE NEVER GOTTEN LUCKY WITH GIRLS WITH HIM AROUND...
HEY, LET'S BREAK OFF INTO COUPLES ALREADY!

THERE'S ABOUT FIVE OR SIX CUTE GUYS WAITING FOR YOU...
WELL OF COURSE...

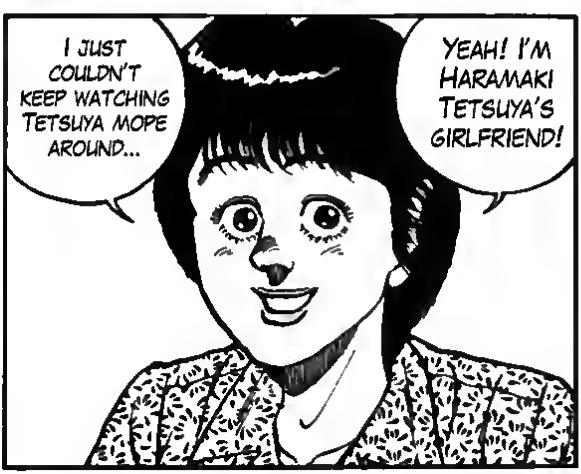
THE FUCK?
HUH?

!

THANKS FOR THE HELP ♥
YUMI...

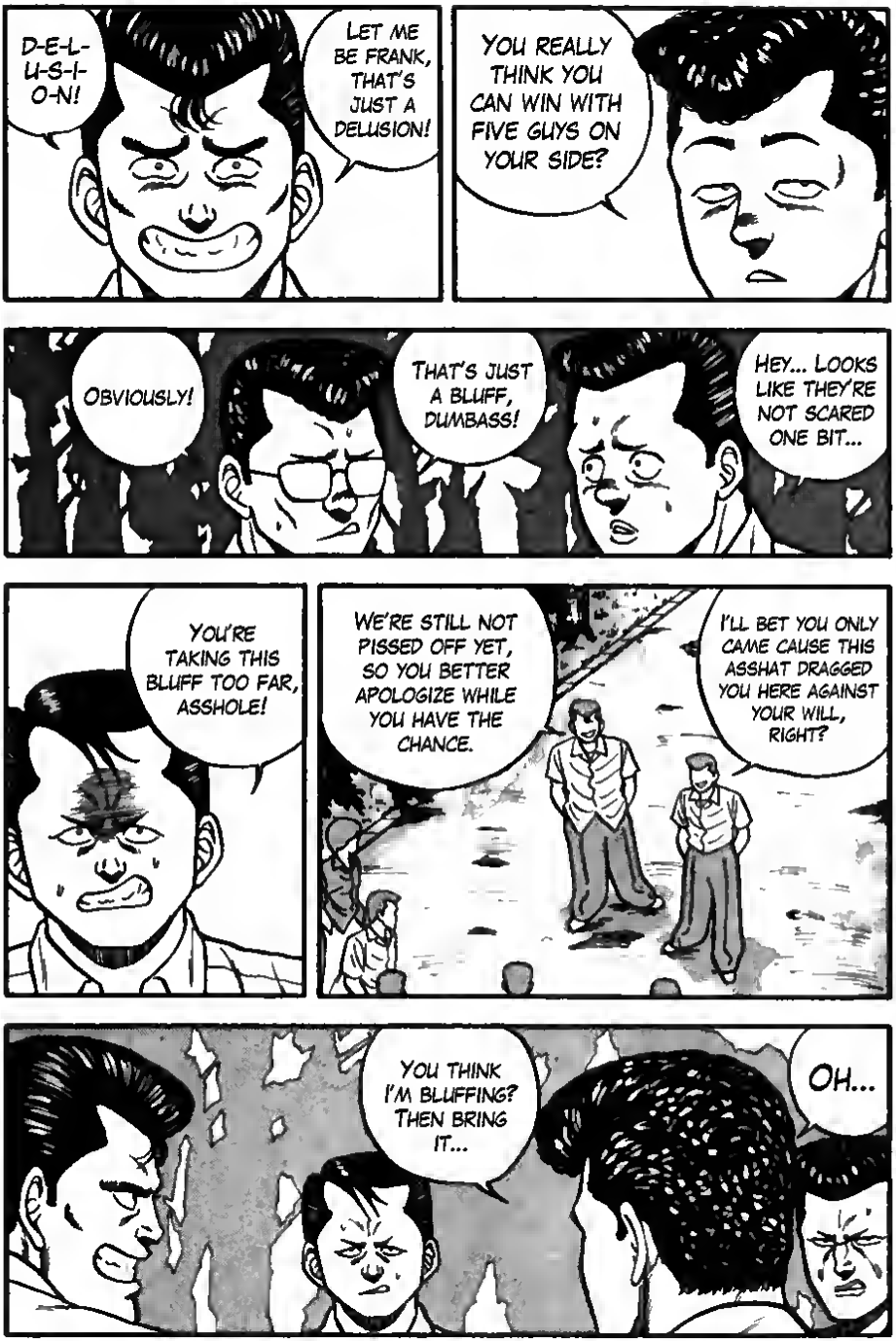

EVEN THE PART ABOUT THE GIRL'S SCHOOL!?
SO THAT WAS ALL A LIE!?

WHAT ABOUT MIWA?
SO...


I JUST COULDN'T KEEP WATCHING TETSUYA MOPE AROUND...
YEAH! I'M HARAMAKI TETSUYA'S GIRLFRIEND!

WASN'T MY ACTING PRETTY REALISTIC ...?
SHE'S A FICTIONAL CHARACTER ♥
I MEAN, WHO GIVES A FAKE FRIEND A NICK-NAME!?
WHAT THE FUCK IS MIWA!?
W...WHAT A BITCH! SHE'S PLAYING AROUND WITH PURE-HEARTED MEN...!
SOB... I'M SO FUCKING PATHETIC... I ALWAYS LOSE MY COOL WHEN GIRLS ARE INVOLVED...
YOU CAN'T RUN OR TRICK ME THIS TIME...!
OKAY, YOU READY OF THIS, YOU ASSHATS...?

YOU REALLY WANNA FIGHT US THIS BAD?
SO, YOU THINK YOU'RE TOUGH SHIT, HUH, ASS-HOLE!?
I'VE NEVER BEEN JERKED AROUND SO MUCH IN MY LIFE...
I CAN'T JUST LET YOU OFF THE HOOK THAT EASILY...
AND ESPECIALLY BY AITOKU...


D-E-L-U-S-I-O-N!
LET ME BE FRANK, THAT'S JUST A DELUSION!
YOU REALLY THINK YOU CAN WIN WITH FIVE GUYS ON YOUR SIDE?
OBVIOUSLY!
THAT'S JUST A BLUFF, DUMBASS!
HEY... LOOKS LIKE THEY'RE NOT SCARED ONE BIT...
YOU'RE TAKING THIS BLUFF TOO FAR, ASSHOLE!
WE'RE STILL NOT PISSED OFF YET, SO YOU BETTER APOLOGIZE WHILE YOU HAVE THE CHANCE.
I'LL BET YOU ONLY CAME CAUSE THIS ASSHAT DRAGGED YOU HERE AGAINST YOUR WILL, RIGHT?
YOU THINK I'M BLUFFING? THEN BRING IT...
OH...

WITHOUT BATTING AN EYE AT THE OTHER FOUR...
CAUSE BOTH OF US ARE GONNA GO STRAIGHT FOR YOU...
UHH ...
DIDN'T PICK A FIGHT WITH US AFTER HOW MUCH WE JERKED HIM AROUND?
AND BESIDES... YOU KNOW WHY MINORU, BEING THE NUMBER-TWO MAN AT TACHIBANA...
OF US...
HE WAS SCARED...

LET'S SEE IF YOU CAN BACK THAT SHIT UP...!
ALRIGHT THEN...
THEY DON'T WANNA GET INVOLVED WITH US...
IT'S NOT JUST TACHIBANA. EVEN PUNKS FROM JOTO AND TOTSUKA SAY...
BUT LOOKS LIKE YOUR FRIENDS ARE ALL PISSING THEMSELVES.
HEH! YOU MAY WANT TO ...

HEY, CHICKEN-SHITS!
YOU GONNA LET THAT BLUFF SCARE YOU!?
HEHE... WE HAVE PIPED UNTO YOU AND YE HAVE NOT DANCED...
HEHEHE ...
THEN LET'S SETTLE THIS MAN-TO-MAN...!
ALRIGHT. GUESS I CAN'T COUNT ON THESE WIMPS ANYMORE...

HUH ...?
N...NOW LISTEN...
EITHER OF YOU, BRING IT ON!
IF YOU'RE GONNA TALK SO MUCH SHIT, DON'T TELL ME YOU CAN'T FIGHT MAN-TO-MAN!
TWO AT ONCE ISN'T FAIR!
AND I THINK THIS IS A JOB FOR THE BOSS...
I'M SURE YOU WERE THE BOSS AND I WAS YOUR LIEUTENANT...
FUCK, WHAT A NUMB-SKULL...
AHH, MY HEAD HURTS...

HEY, NOW...
LET'S SETTLE THIS, AS BOSS TO BOSS!
YEAH, BRING IT!
IF I WIN, YOU'LL JUST CALL IT BULLYING... AND THERE'S NO MERIT TO THAT...
WHY THE FUCK DO I HAVE TO FACE YOU MAN-TO-MAN ...?
THE FUCK DID YOU SAY...!?
HUH?
OF COURSE, I'LL THINK IT OVER IF YOU'RE WILLING TO BET YOUR GIRLFRIEND...

YUMI, WHAT THE HELL!?
I'M OKAY WITH THAT ...
OHHH, SO YOU'RE THAT EASY, HUH? NO WONDER YOU TRICKED US...
BUT IF YOU'RE A MAN WHO CAN'T FIGHT MAN-TO-MAN WITH HIS GIRL ON THE LINE... THEN I'LL BREAK UP WITH YOU HERE AND NOW!
YOU'LL WIN, WON'T YOU, TETSUYA? THEN WHAT'S THE PROBLEM?
I'M NOT LETTING YOU HAVE YUMI!
A... ALRIGHT, LET'S DO IT THEN...

HOLD IT!!
IF THERE'S PUSSY INVOLVED
IF THAT'S THE DEAL, THAT'S A WHOLE OTHER STORY...
YOU WANNA FACE HIM, YOU GO THROUGH HIS LIEUTENANT FIRST!
LISTEN UP HARAMAKI! YOU'RE A HUNDRED YEARS TOO YOUNG TO BE FIGHTING OUR BOSS!

YOU'RE THE ONE WHO SHOWED HIS TRUE COLORS THE MINUTE I BACKED OFF, SHITHEAD...
YOU THINK I'LL JUST SIT BACK AND LET YOU WATCH A FIGHT WITH PUSSY ON THE LINE?
GIVE IT A FUCKING REST, WILL YOU...?
HEY, TORU...
AND NOW YOU'RE WORMING YOUR WAY BACK ONTO IT CAUSE THERE'S A CHICK INVOLVED, ASSHOLE!?
CUT THE SHIT, MOTHERFUCKER! YOU PUSHED THIS FIGHT ONTO ME...
BRING IT ON, FUCKER !!
THEY'VE STARTED INFIGHTING...
KCH... WHAT IMBECILES...
YOU KNOW, I'M FINE WITH FIGHTING YOU BEFORE HARAMAKI...!

GGGH!

BITCH!!
S...SON OF A...
YOU'RE SERIOUS ABOUT THIS, AREN'T YOU ...!
YOU FUCKER ...
ボタ ボタ
THE BITCH IS MINE!!
CUT THE FUCKING BULL-SHIT!

!!
NOW YOU'VE DONE IT, PEASANT...!
U... URRGH ...

I'LL FUCKING KILL YOU!!
BRING IT ON!
C'MON, TORU...
W-WHY YOU...
OH! TO...

AHH... UGGG... GGGHH...
WHERE THE FUCK WERE YOU LOOKING, ASSHAT...?
SON... OF... A... BITCH...!

!
KATO-OOOOOOOO! NAKAMA-AAAAAAAAAAAA!
HEEEEEEEEEEEEYYYYY!
FUCKER-RRRRRRRRRRRRRRR555555555555!!
I'MMMMMMMMMMMMM! GONNAAA-AAAAAAAAA! KILLLLLLLLLLL! YOUUUUUUUUUUUU!
WE'VE GOT A BIG FIGHT OVER A BITCH COMING UP!
SAVE IT FOR LATER, FUCKING GORILLA!!

SO THEY WERE BLUFFING ALL ALONG. I KNEW IT...
HE'S NOT AFRAID OF THEM AT ALL...
H-HEY, THAT'S MINORU...
OKAY, THEN I'M GONNA TAKE HER!!
I GUESS WE'D BETTER TAKE HARAMAKI OUT FIRST...
WHOEVER BEATS HIM GETS TO HAVE HER...?
WHAT!? HARAMAKI'S GIRLFRIEND?
WHICH ONE OF US DO YOU WANNA FIGHT!?
OKAY, HARAMAKI! YOU DECIDE!

I DON'T WANT THAT GORILLA TO HAVE ME!
T... TET-SUYA...
YOU'VE SAID THE ONE THING YOU SHOULDN'T HAVE...
NOW LISTEN HERE, MISSY...
ピクッ
I'LL TAKE ANY OF YOU ON...!
WELL, I GUESS I DON'T HAVE A CHOICE NOW...

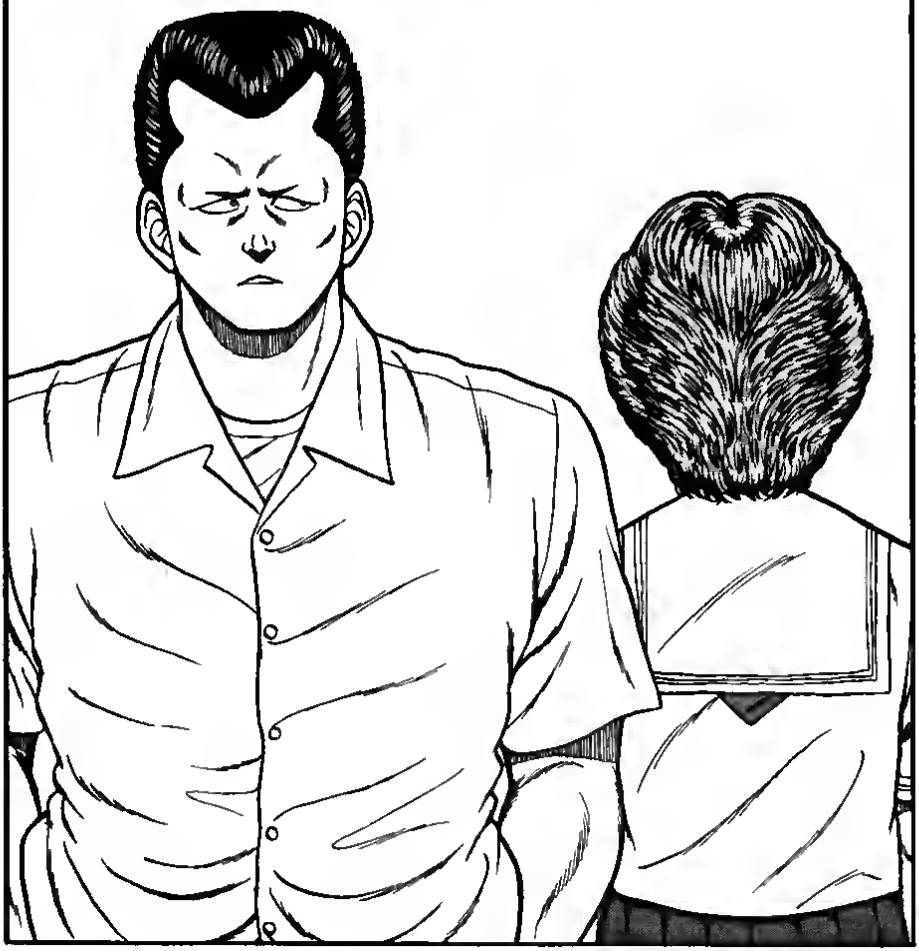
The High School Dimwit March – END

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

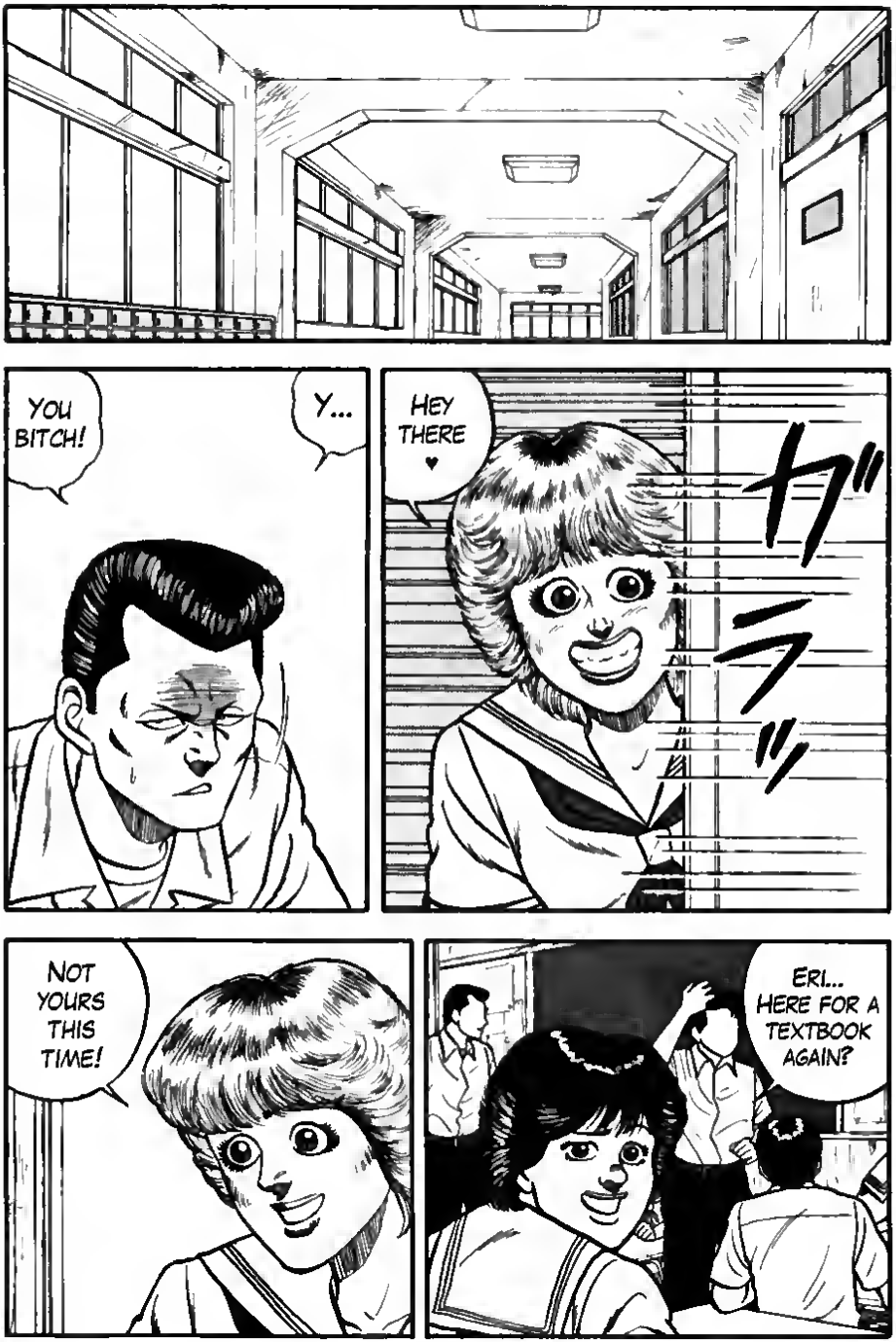
CHAPTER 61

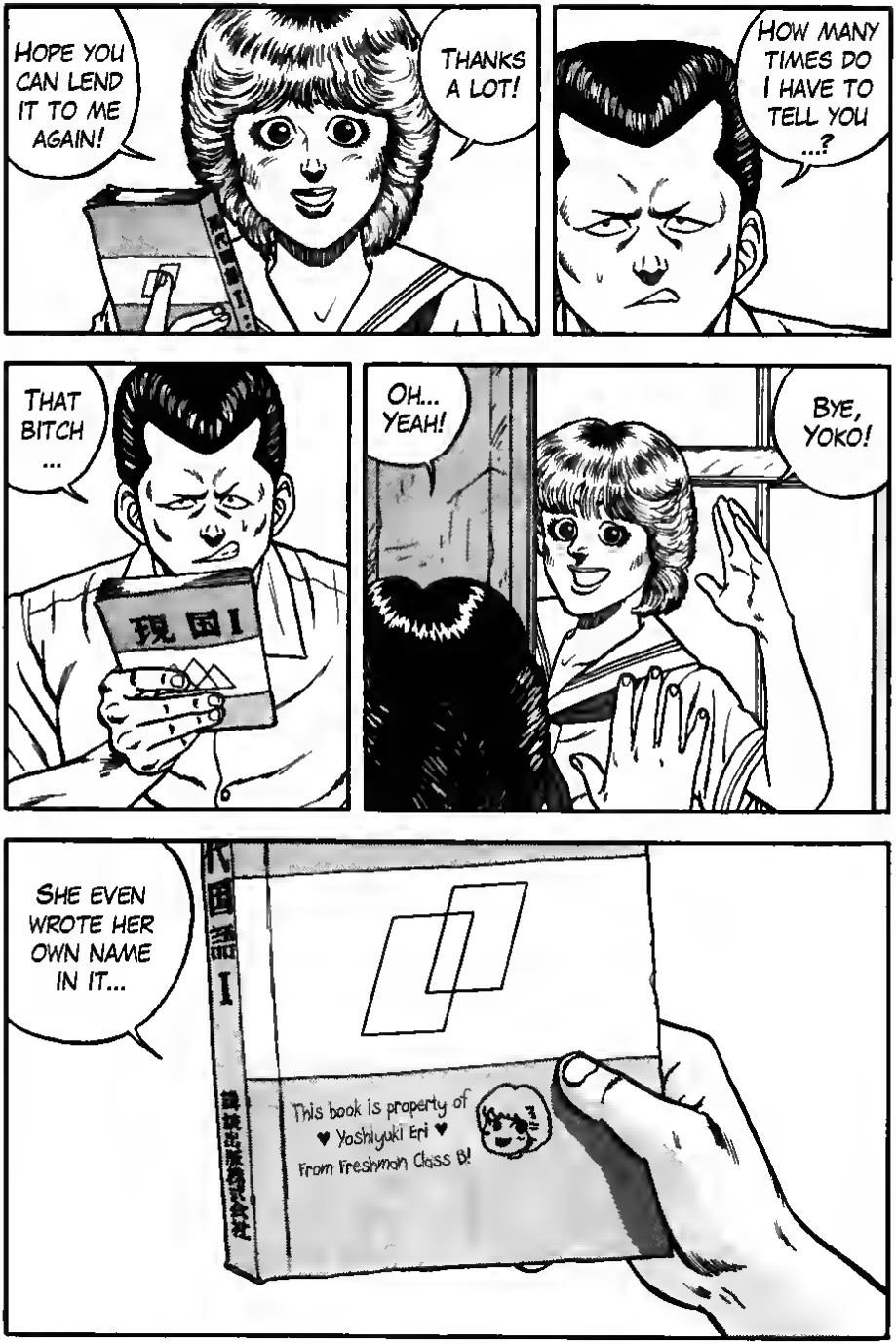
NO. 62
SPONTANEOUS BATTLE OF ROMANCE

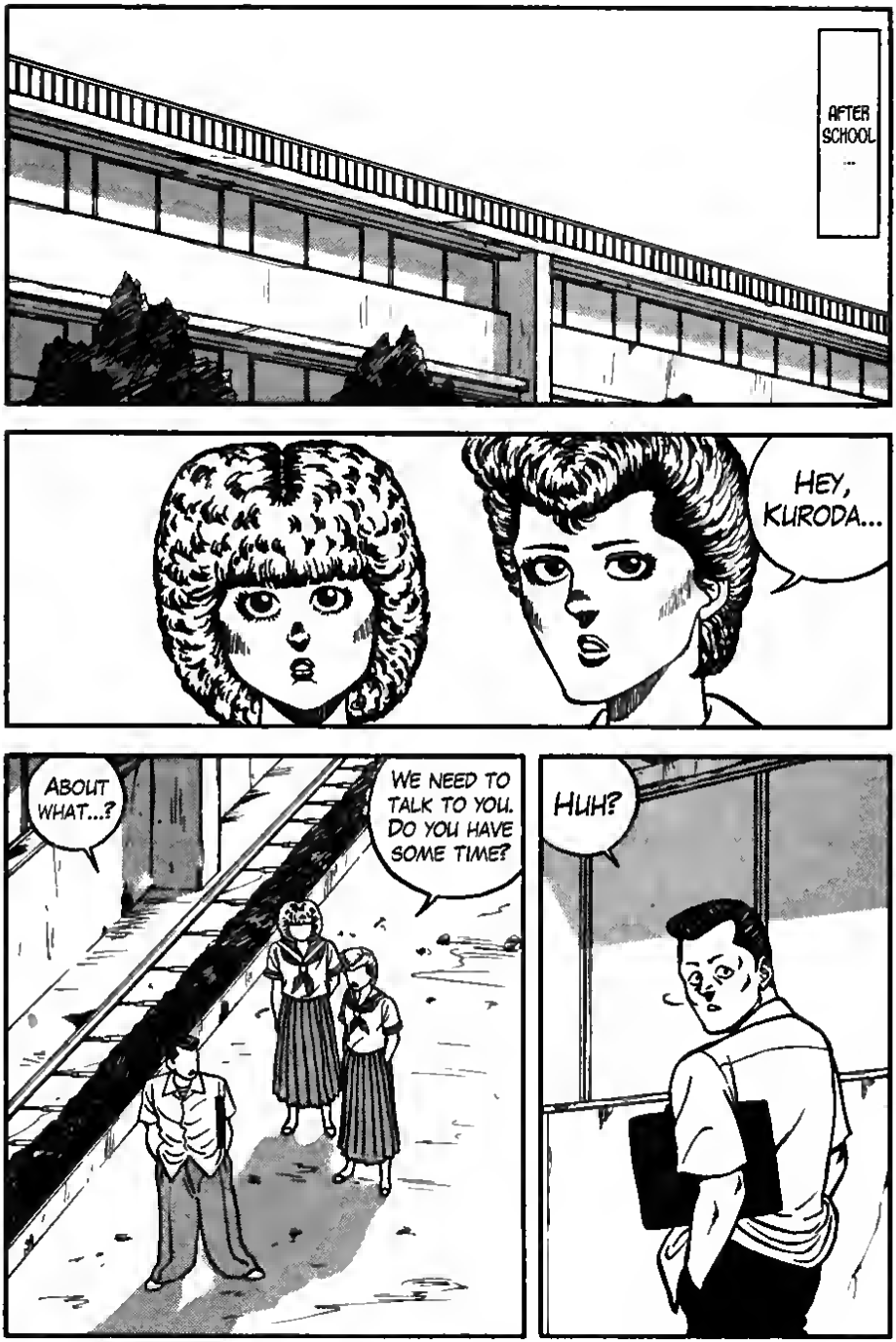


1-F
YAAAAAAWN...
MUTTER MUTTER
BLAH BLAH
CHATTER CHATTER
HUH?
HMM?
ガラ!!

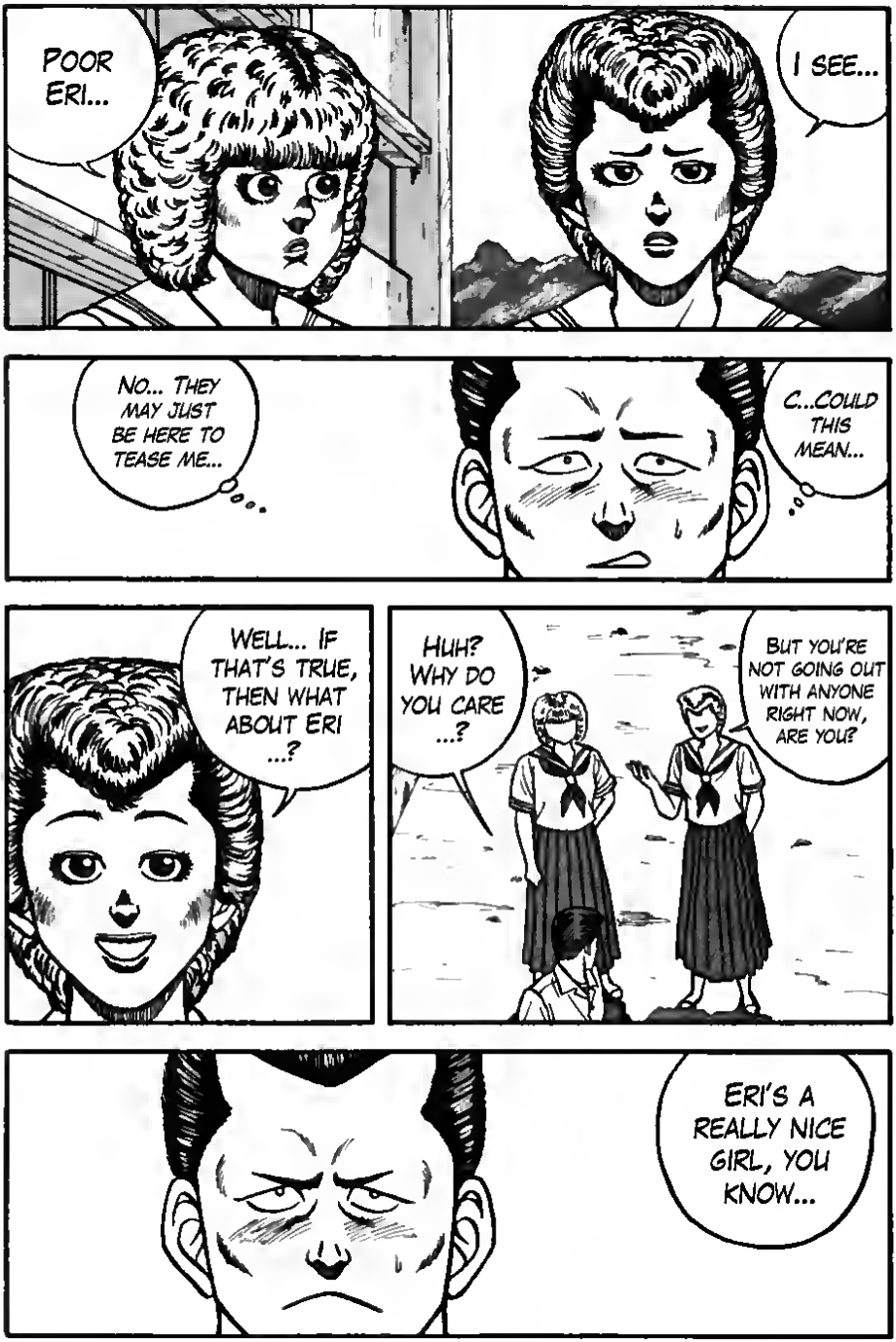
HOW MANY TIMES DO I HAVE TO TELL YOU, DON'T OPEN THAT WINDOW!?
HELL IF I KNOW ...!
HEY, WHERE'S YOKO?
CLASS IS ALMOST GONNA START!
COME ON, HURRY, HURRY!
AH! IN THAT CASE, CAN I BORROW YOUR JAPANESE LANGUAGE TEXTBOOK...?
WHY NOT? IT'S CLOSE HERE...
I'LL BET YOU'VE LEFT THEM ALL IN YOUR DESK ANYWAY
THANK YOU ♥
JUST DON'T OPEN THIS AGAIN...!
TCH. FUCK, ALRIGHT, ALREADY...!


YOU BITCH!
Y...
HEY THERE ♥
ガラッ
NOT YOURS THIS TIME!
ERI... HERE FOR A TEXTBOOK AGAIN?

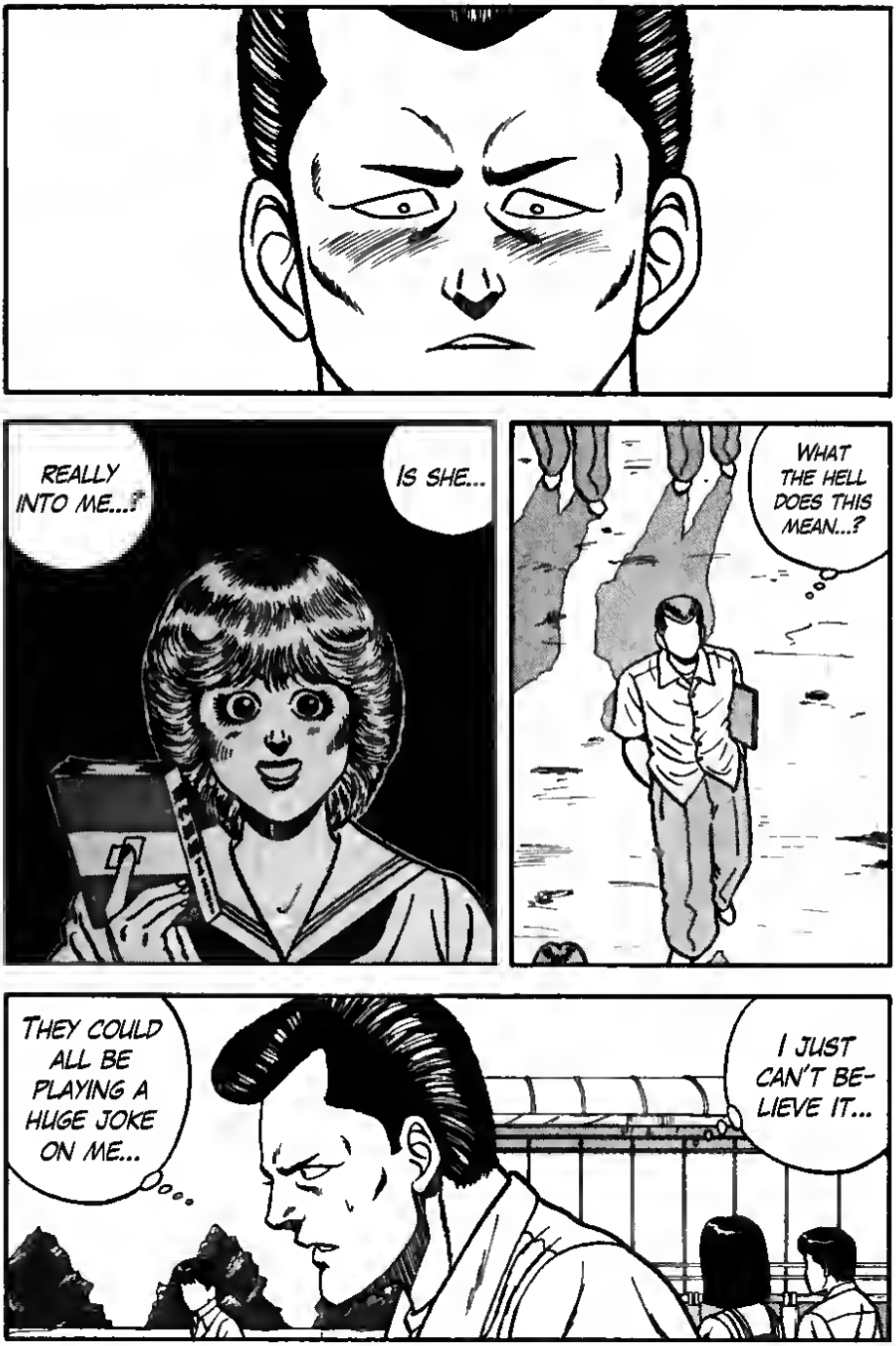

HOPE YOU CAN LEND IT TO ME AGAIN!
THANKS A LOT!
HOW MANY TIMES DO I HAVE TO TELL YOU ...?
THAT BITCH ...
現国 I
OH... YEAH!
BYE, YOKO!
SHE EVEN WROTE HER OWN NAME IN IT...
現国 I
This book is property of
♥ Yoshiyuki Eri ♥
From Freshman Class B!

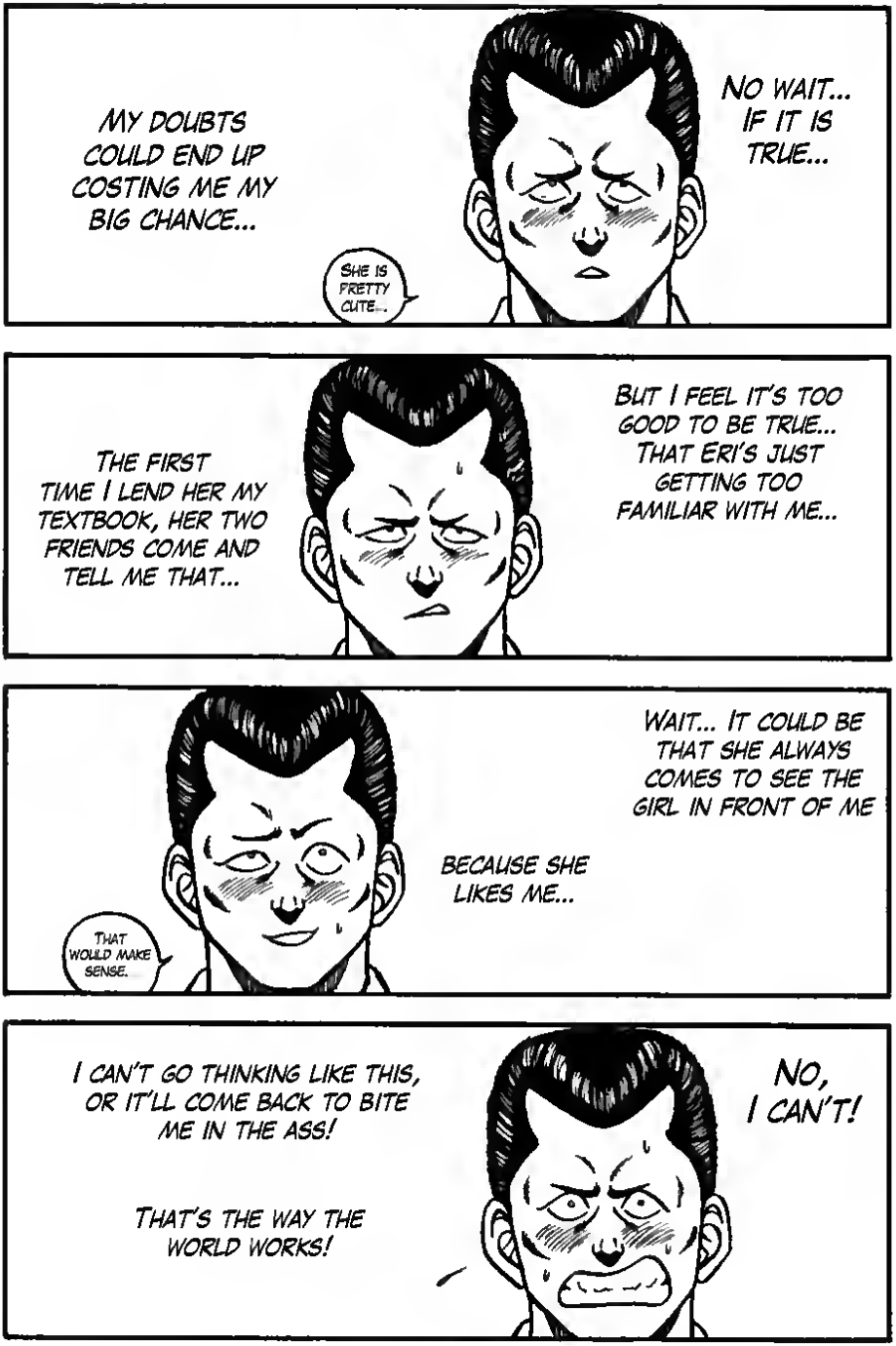

AFTER SCHOOL...
HEY, KURODA...
ABOUT WHAT...?
WE NEED TO TALK TO YOU. DO YOU HAVE SOME TIME?
HUH?

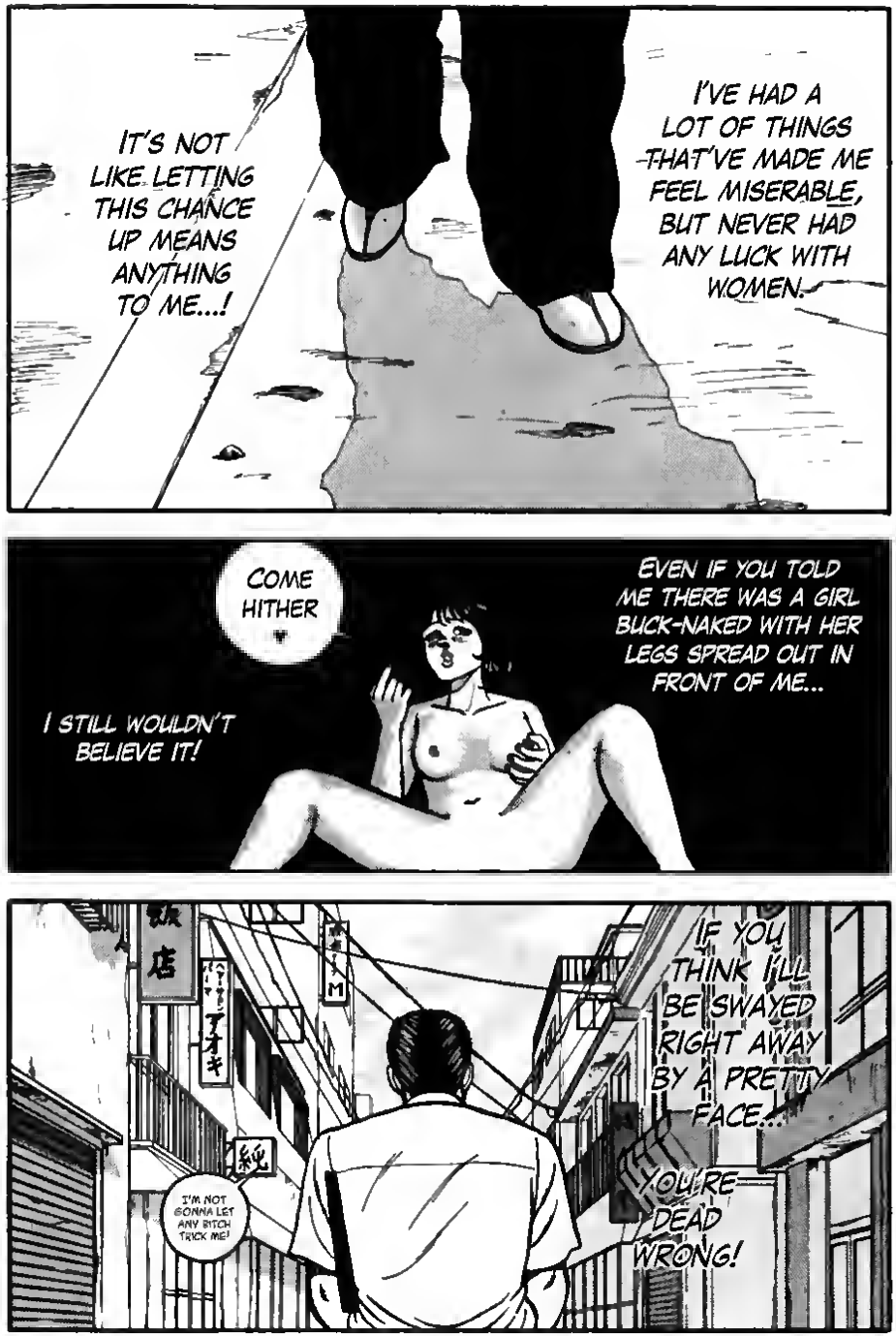
WHAT DO YOU THINK OF HER?
YOU KNOW ERI, RIGHT? LIKE, YOSHIYUKI ERI...
COME ON! WHAT DO YOU THINK OF HER?
WHY DOES IT MATTER?
W...WHY DO YOU WANT TO KNOW?
THUD!
SHE'S... FUCKING WITH ME OR SOMETHING.
WELL... FRANKY, SHE'S A CHEEKY LITTLE BITCH...


POOR ERI...
I SEE...
NO... THEY MAY JUST BE HERE TO TEASE ME...
C...COULD THIS MEAN...
WELL... IF THAT'S TRUE, THEN WHAT ABOUT ERI ...?
HUH? WHY DO YOU CARE ...?
BUT YOU'RE NOT GOING OUT WITH ANYONE RIGHT NOW, ARE YOU?
ERI'S A REALLY NICE GIRL, YOU KNOW...

I THINK ERI REALLY LIKES YOU...
WELL, NOT EXACTLY, BUT...
DID SHE GET YOU TO SAY THAT?
THEN TELL HER TO DO SOMETHING ABOUT HER WEIRD HAIR COLOR...
IF THAT'S REALLY TRUE...
BIG TALK FROM A GUY WHO'S NOT EVEN THAT POPULAR...
HMPF! HE THINKS HE'S HOT SHIT...
THEN WE CAN TALK...


REALLY INTO ME...?
IS SHE...
WHAT THE HELL DOES THIS MEAN...?
THEY COULD ALL BE PLAYING A HUGE JOKE ON ME...
I JUST CAN'T BE-LIEVE IT...


My doubts could end up costing me my big chance...
She is pretty cute...
No wait... If it is true...
The first time I lend her my textbook, her two friends come and tell me that...
But I feel it's too good to be true... That Eri's just getting too familiar with me...
That would make sense.
Because she likes me...
Wait... It could be that she always comes to see the girl in front of me
I can't go thinking like this, or it'll come back to bite me in the ass!
That's the way the world works!
No, I can't!


IT'S NOT LIKE LETTING THIS CHANCE UP MEANS ANYTHING TO ME...!
I'VE HAD A LOT OF THINGS THAT'VE MADE ME FEEL MISERABLE, BUT NEVER HAD ANY LUCK WITH WOMEN.
COME HITHER
EVEN IF YOU TOLD ME THERE WAS A GIRL BUCK-NAKED WITH HER LEGS SPREAD OUT IN FRONT OF ME...
I STILL WOULDN'T BELIEVE IT!
IF YOU THINK I'LL BE SWAYED RIGHT AWAY BY A PRETTY FACE...!
YOU'RE DEAD WRONG!
I'M NOT GONNA LET ANY BITCH TRICK ME!

THE NEXT DAY ...
1-F
YOKO! LET ME BORROW YOUR TEXT-BOOK!
カバラ
AH!

WHAT HAPPENED TO YOUR HAIR, ERI ...?
AHH...
HURRY! HURRY!
WHAT DOES IT MATTER? NOW, GIVE ME YOUR TEXTBOOK!
THANK YOU! GOOD-BYE!
タタタ

AFTER SCHOOL..
DID YOU SEE ERI TODAY?
.....
HEY, KURODA...
SHE HAD HER HAIR DYED THE WAY SHE WANTED...
AND WE TOLD HER TO GIVE UP ON A GUY WHO'D MAKE BULLSHIT DEMANDS LIKE THAT...
BUT SHE WENT AND RE-DYED HER HAIR BACK TO BLACK...

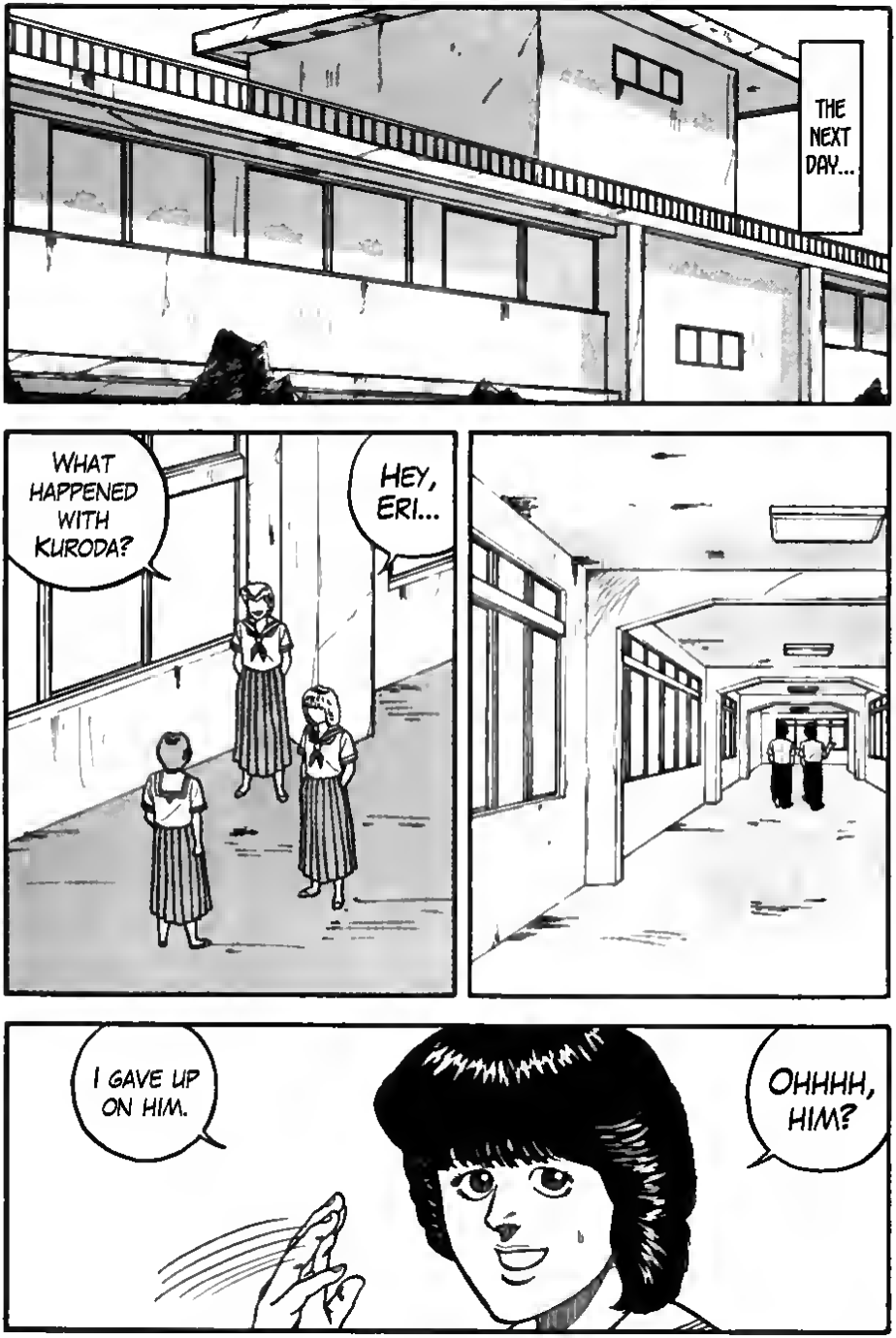
. . . .
I WONDER WHY?
SOMETHING GOOD HAPPEN, ASSHOLE?
HEY, SHINPEI, WHAT'RE THEY TALKING ABOUT?
AND TALK WITH HER FOR A LITTLE...?
SO WHY DON'T YOU THINK ABOUT HOW ERI FEELS...
GO AND TELL HER THAT!
I DON'T LIKE GIRLS WHO WEAR HEAVY MAKEUP WHEN IT DOESN'T EVEN LOOK GOOD ON THEM...

THE NEXT DAY...
AHH...

HEY!
WAIT...
HI...

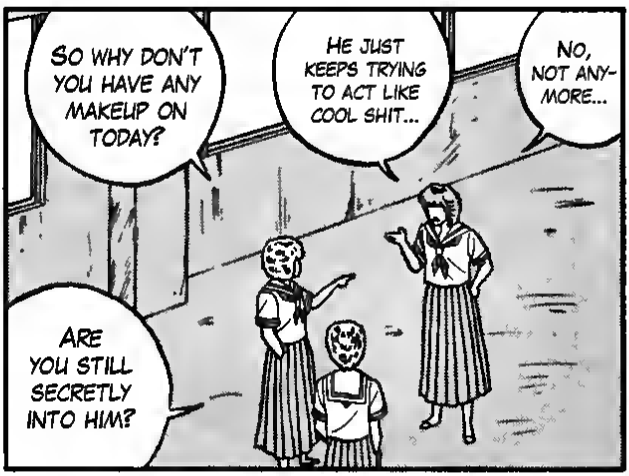
I DYED MY HAIR BACK AND STOPPED WEARING MAKEUP...
WHY WON'T YOU SAY ANYTHING?
IF IT'LL GET YOU TO LIKE ME...
AND I REALLY DON'T MIND DOING THAT...
DON'T JUST LEAD ME ON !!
BUT IF YOU DON'T LIKE ME, JUST SAY IT, ASSHOLE!
ACTU-ALLY...
Y... YOU...

SHUT UP!!
ダダダ
AHH...


THE NEXT DAY...
WHAT HAPPENED WITH KURODA?
HEY, ERI...
I GAVE UP ON HIM.
OHHHH, HIM?

YOU WERE PRETTY SERIOUS ABOUT HIM...
HUH? WHY?

I JUST FELT LIKE IT...
NO...


SO WHY DON'T YOU HAVE ANY MAKEUP ON TODAY?
HE JUST KEEPS TRYING TO ACT LIKE COOL SHIT...
NO, NOT ANY-MORE...
ARE YOU STILL SECRETLY INTO HIM?

SHUT UP! WHY DO YOU CARE?

BE HONEST, YOU NAÏVE BITCH ♥
NO, YOU'RE STILL INTO HIM!

AH!
H...
HEY!

I'M SORRY ABOUT YESTERDAY...
HEY...
HMPF!
GIVE ME A GODDAMN BREAK, SHITHEAD!
YOU THINK YOU'RE A HANDSOME GUY, DO YOU...?
SHOVE THAT "HEY" UP YOUR ASS"!

WHAT JUST HAPPENED?
HEY, SHINPEI...
♥
もみ
もみ
THAT'S NOT WHAT I HEARD FROM KINTARO AND JUN!
NOTHING?
I...IT'S NOTHING...
AND HERE I THOUGHT WE UNDERSTOOD EACH OTHER...
HUH !?
SINCE WHEN DID YOU GET SO GOOD AT PLAYING DUMB?
WHAT DO YOU MEAN!?

And Toru and Nobuo are getting cocky cause they've got middle schoolers into them...
Kintaro and Jun have secret girlfriends...
I'm not saying this cause I'm jealous of how everyone else is so popular...
Now listen, Shinpei...
I'm not playing dumb at all!
Please, stop lying like that!
Aitoku doesn't even have a boss!
I've been thinking of letting you be the boss when I'm gone...
I just feel kinda lonely...
It's just...

OH, SURE YOU CAN...!
I'LL GO CHECK WITH THAT GIRL!
IF YOU'RE GONNA KEEP PLAYING DUMB...
NOW YOU'VE SAID IT...
I REALLY WILL ASK HER, YOU KNOW...!
CAUSE IT'S REALLY NOTHING!
IF YOU DOUBT ME SO MUCH, GO AHEAD AND ASK HER!
WHAT'S HER NAME!?
...SO ...
.....

ERRR-
!!!!!!!!!
♥
YOU'RE SO CUTE ♥
WOW!

COME ON... PLEASE STOP TEASING ME!
BUT I DIDN'T THINK YOU WERE THIS CUTE!
WELL... I'VE ALWAYS FOUND YOU KINDA CUTE...
WHAT DO YOU WANT, HIROSHI...?
I GUESS I WAS JUST TOO SCARED TO GET CLOSE TO YOU WITH THE HAIR AND THE MAKEUP...
NO, I'M DEAD SERIOUS...
I DON'T HAVE A BOY-FRIEND!
I...
AHH, WHAT A SHAME! IF ONLY YOU DIDN'T HAVE A BOYFRIEND, I'D...
BUT I CAN'T JUST IGNORE YOU WHEN YOU'RE THIS CUTE...

HUH!?
ARE YOU SURE YOU WANNA IGNORE THAT GIRL, SHINPEI...?
AND SHE'S A PRETTY FINE CHICK, TOO...
YOU'VE FINALLY GOT A CHICK WHO'S INTO YOU, RIGHT?
SHUT THE FUCK UP! JUST LEAVE ME ALONE!
OR YOU'LL NEVER GET ONE IN THE SACK...
YOU BETTER BE DECISIVE SOON...

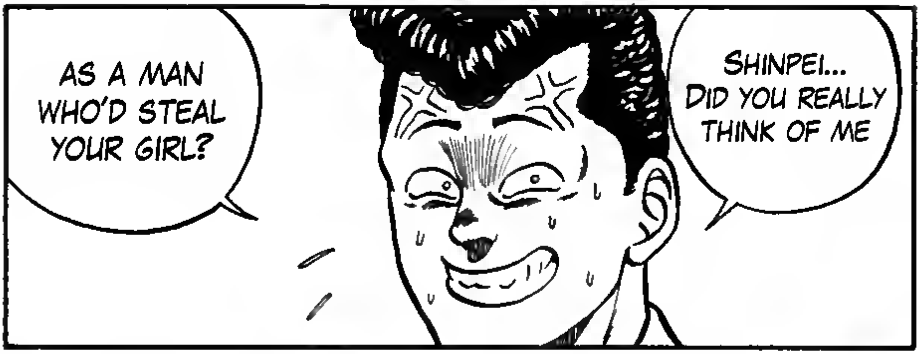
BUT I DON'T KNOW ABOUT HIROSHI...
WELL, WE REALLY DON'T MIND LEAVING YOU ALONE...
YEAH! THAT MAY BE FUNNY, BUT IT'S NO JOKE...
I'LL BET YOU THAT'S WHAT HE'LL SAY!
"SHINPEI'S 20 YEARS TOO YOUNG FOR THIS GIRL. I'LL TAKE HER"...
IF WE WERE IN YOUR PLACE, WE WOULDN'T LET HIROSHI STOP US...
WELL, I WOULDN'T GIVE A FUCK THAT HE'S OUR UPPER-CLASSMAN, IF THERE'S A GIRL INVOLVED...
WE'D KEEP OUR GIRLS EVEN IF IT MEANT BEATING UP HIROSHI...

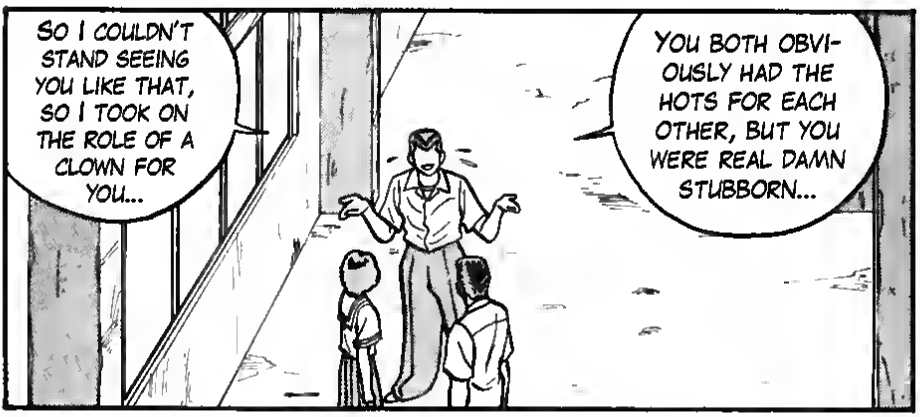
AM I REALLY THAT UNCOOL...?
NOT AT ALL ...
I MEAN... I'M NOT POPULAR AT ALL...
HUH? WHY DO YOU ASK?
AND YOU'LL PROBABLY JUST USE THEM AND DITCH THEM...
BUT THEY SAY YOU SEEM COLD TOWARDS WOMEN...
MY FRIENDS ALL TALK ABOUT HOW THEY THINK YOU'RE PRETTY COOL...
NO! THAT'S NOT TRUE...

SO WHAT ARE YOU TRYING TO FLATTER ME TO DO?
WELL, THAT'S A GOOD ONE...
!
WHAT WOULD YOU DO IF I SEDUCED YOU?
SO...
NO, IT'S TRUE...
HIROSHI!
I WOULDN'T USE YOU...

HMM!?
AH!
DIDN'T YOU JUST TELL ME THIS GIRL WAS NOTHING TO YOU?
WERE YOU LYING TO ME!?
CAN I ASK YOU TO STOP DECEIVING THAT GIRL...?
I LIED TO YOU...!
YES...

TWITCH
KURODA ...
BEING HONEST WITH EACH OTHER...
LOOKS LIKE YOU'RE FINALLY
HUH !?
TWITCH
TWITCH
HEH...


AS A MAN WHO'D STEAL YOUR GIRL?
SHINPEI... DID YOU REALLY THINK OF ME


SO I COULDN'T STAND SEEING YOU LIKE THAT, SO I TOOK ON THE ROLE OF A CLOWN FOR YOU...
YOU BOTH OBVIOUSLY HAD THE HOTS FOR EACH OTHER, BUT YOU WERE REAL DAMN STUBBORN...

GET ALONG NOW...
NOW MY WORK HERE IS DONE...

HE REALLY IS...
YEAH...
HIROSHI'S A NICE GUY...
ビクッ
ビクッ
ビクッ
I'LL FUCKING KILL YOU...
TWITCH
TWITCH
TWITCH
TWITCH
TWITCH
TWITCH
DON'T FUCKING LOOK AT ME...

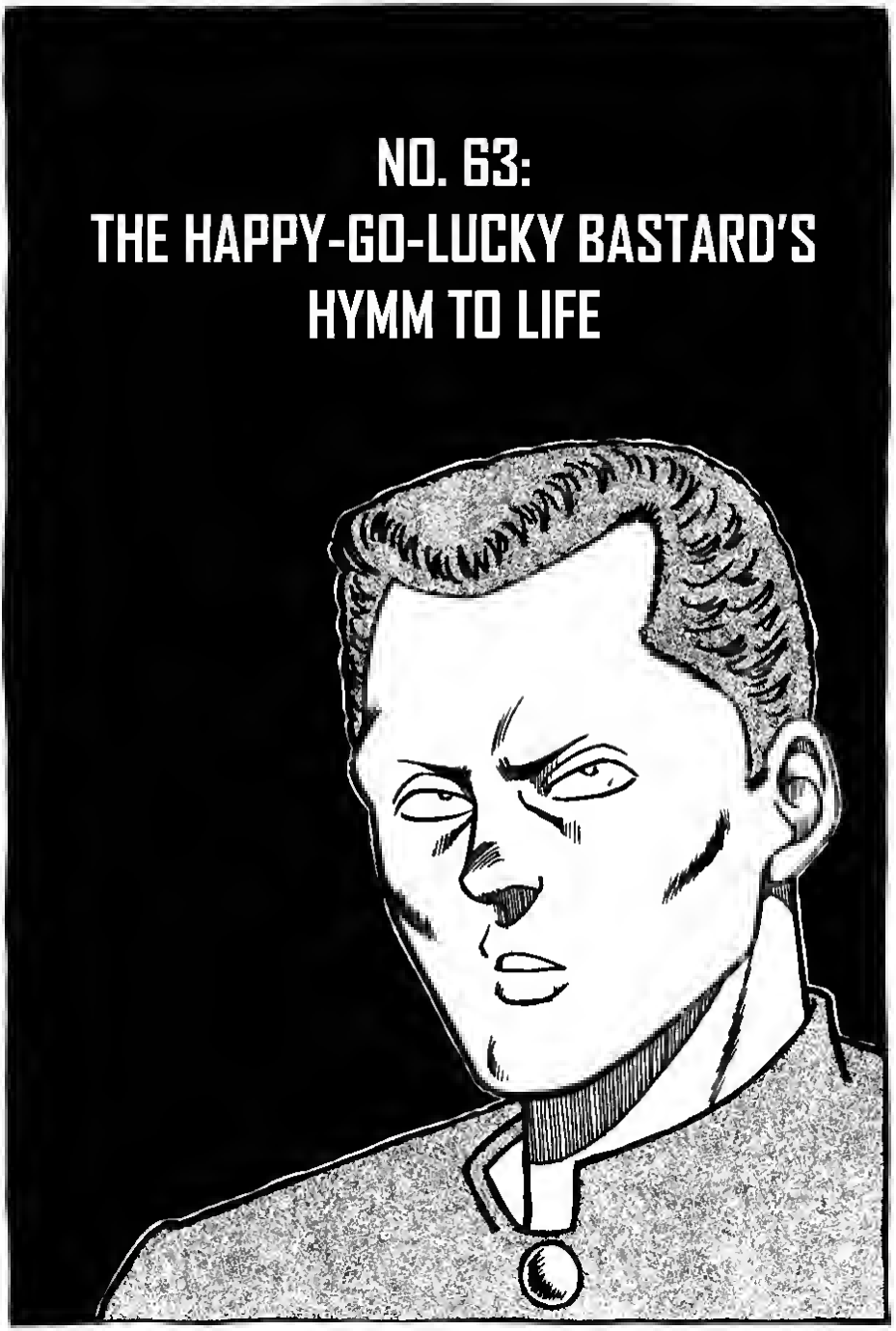
Spontaneous Battle of Romance – END

BE-BOP HIGHSCHOOL

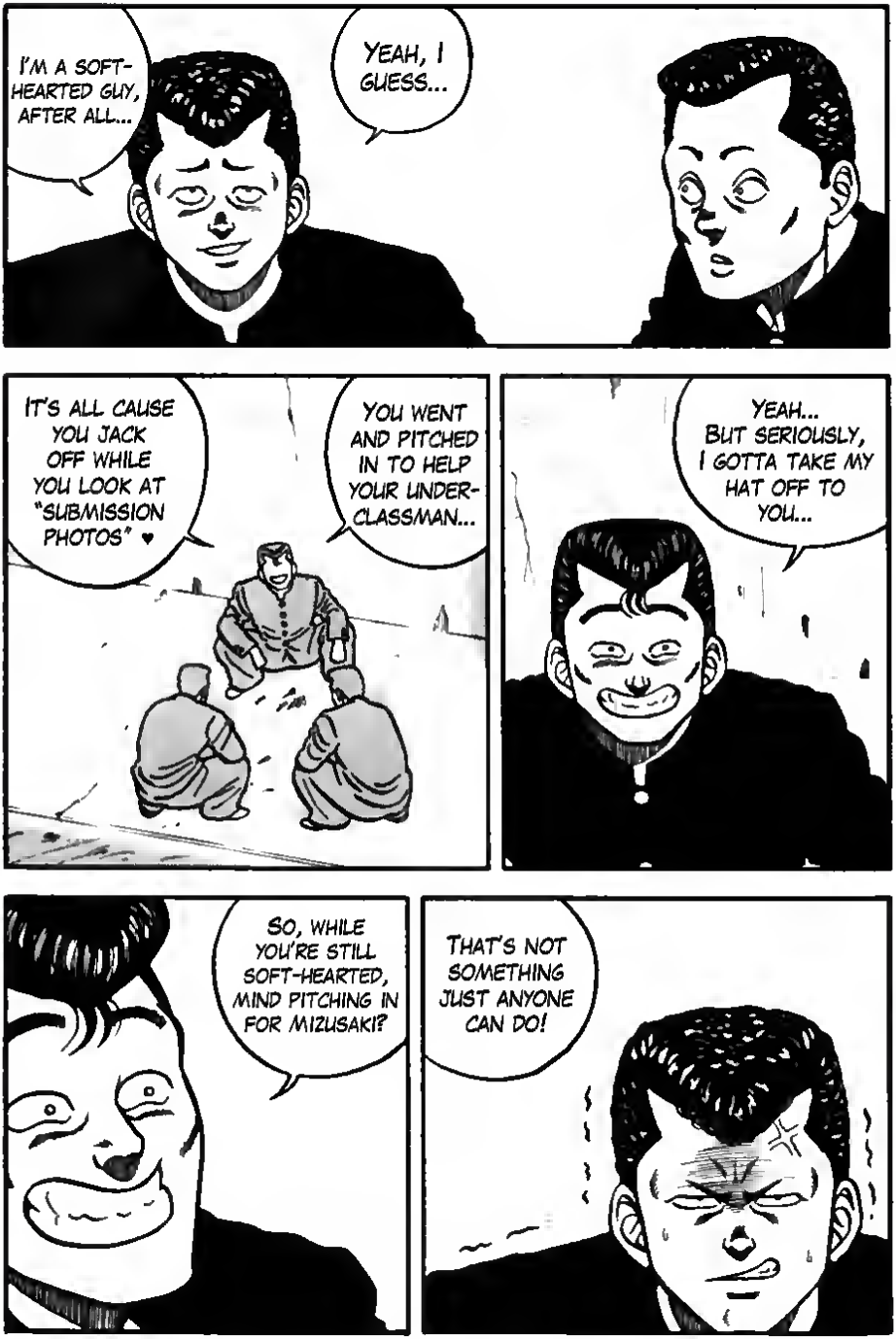
TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 62

NO. 63:
THE HAPPY-GO-LUCKY BASTARD'S HYMM TO LIFE



I HEARD FROM SHINPEI...
HUH?
HEY, HIROSHI...
HMM?
SOMETHING ABOUT... YOU BEING THE CUPID FOR HIM...


I'M A SOFT-HEARTED GUY, AFTER ALL...
YEAH, I GUESS...
IT'S ALL CAUSE YOU JACK OFF WHILE YOU LOOK AT "SUBMISSION PHOTOS" ♥
YOU WENT AND PITCHED IN TO HELP YOUR UNDER-CLASSMAN...
YEAH... BUT SERIOUSLY, I GOTTA TAKE MY HAT OFF TO YOU...
SO, WHILE YOU'RE STILL SOFT-HEARTED, MIND PITCHING IN FOR MIZUSAKI?
THAT'S NOT SOMETHING JUST ANYONE CAN DO!

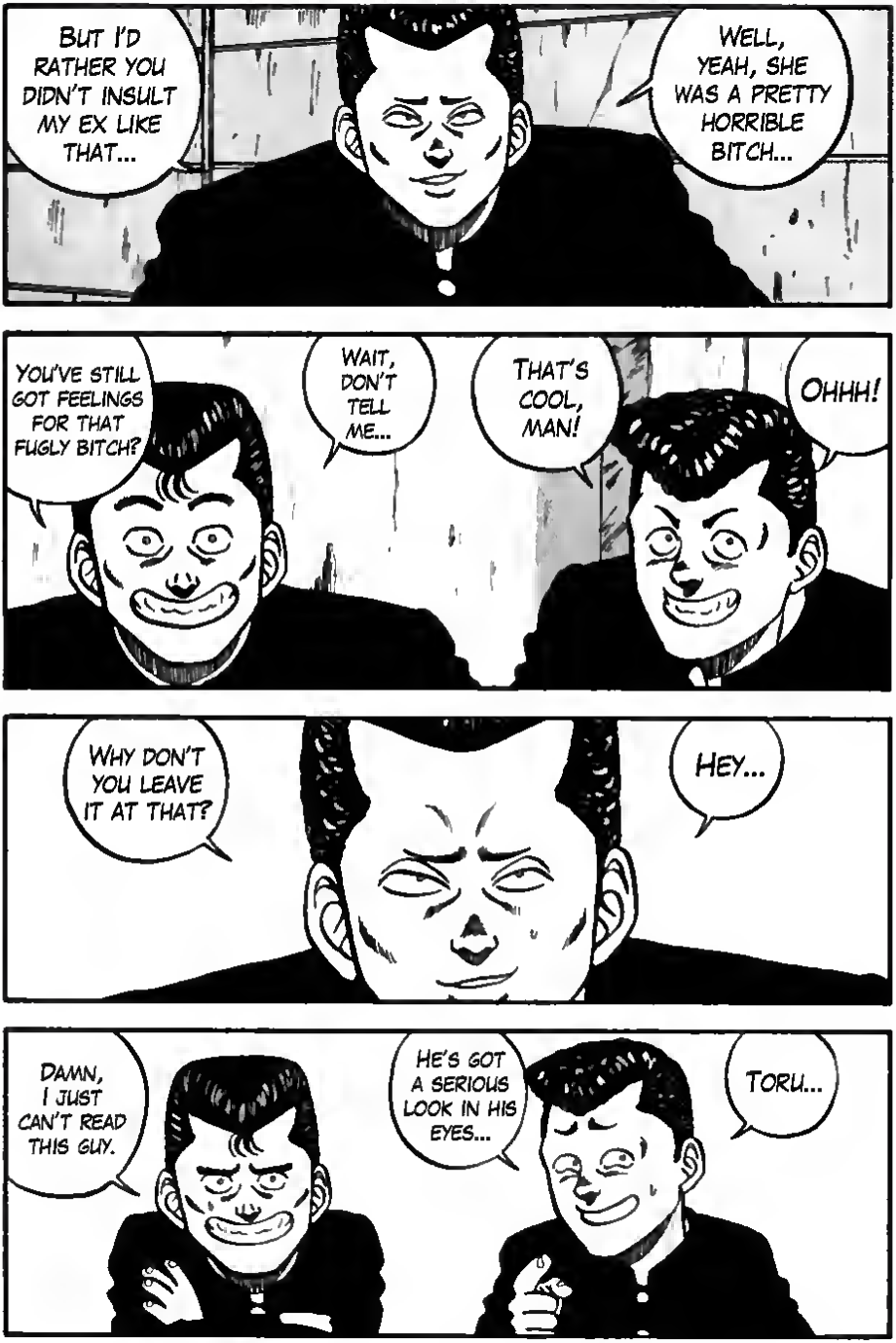
AM NOT, TORU...!
DON'T SAY THINGS LIKE THAT...
HE'S BEEN PRETTY DOWN IN THE DUMPS EVER SINCE MIKA LEFT HIM...

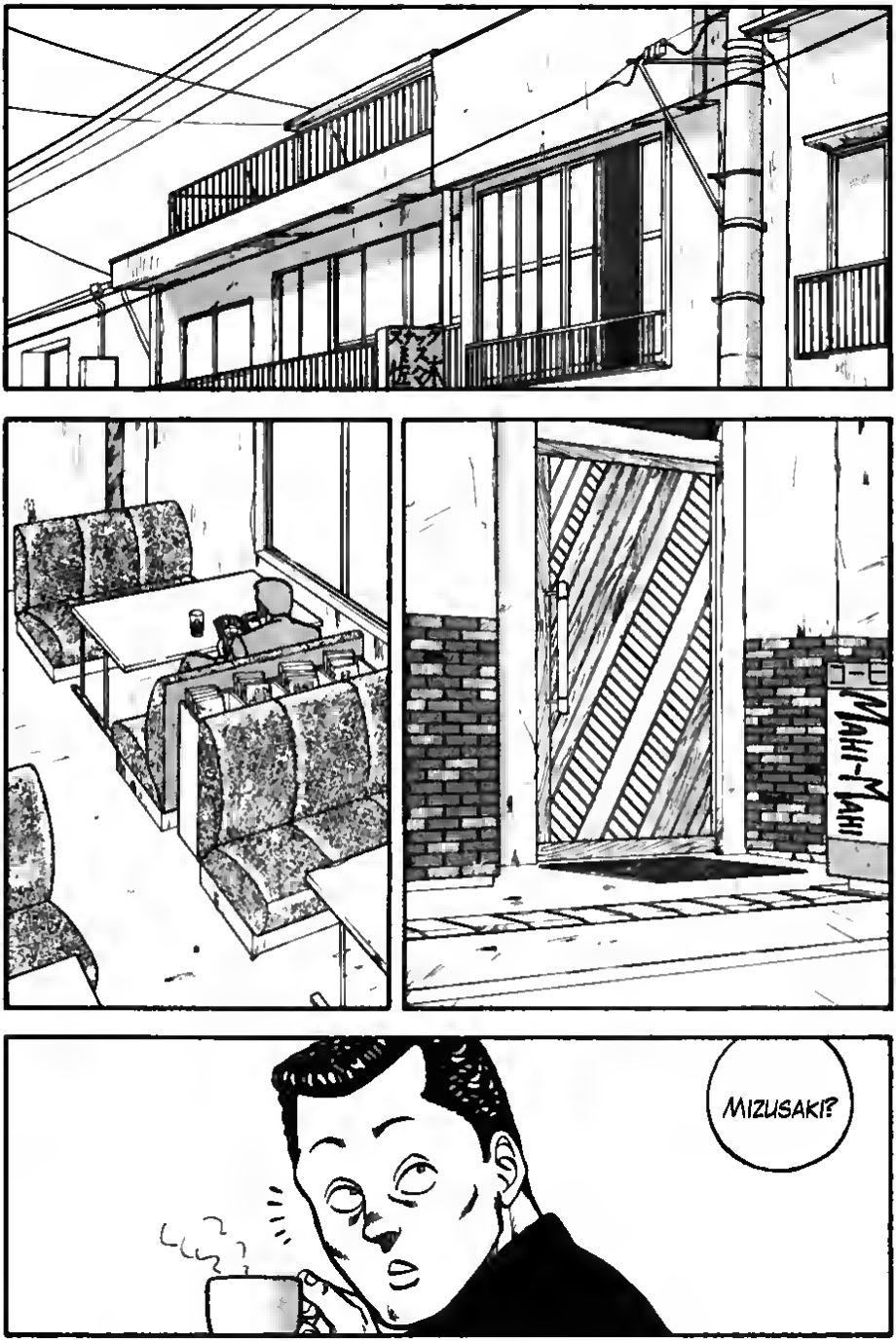
I WONDER WHAT WAS WRONG WITH ME. I MUST'VE BEEN POSSESSED OR SOMETHING...
ACTUALLY, I'M KIND OF RELIEVED...

HOW DOES IT FEEL TO BREAK UP WITH AN UGLY BIATCH...?
SO, MIZU-SAKI...

HAS NO VALUE IN THEIR LIFE AT ALL...
ANYONE WHO'D CHEAT ON SOMEONE WITH THAT KINDA FACE...
WE SHOULD ASK THE HEALTH CARE CENTER TO PUT HER DOWN!

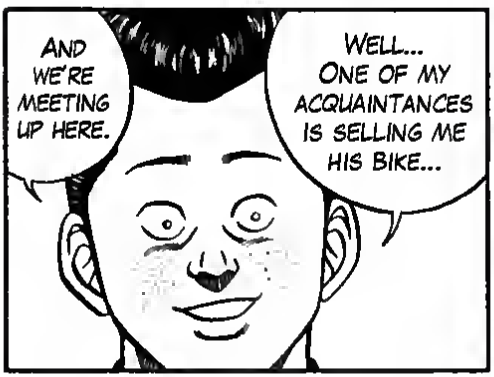
ONLY THING WORSE THAN HER FACE IS HER PERSON-ALITY...
SERIOUSLY, THERE'S NOTHING GOOD ABOUT THAT BITCH!
AND HER STOMACH'S SO BIG, IT LOOKS LIKE SHE'S GOT A COUPLE CHAMPION BELTS UNDER THERE!


BUT I'D RATHER YOU DIDN'T INSULT MY EX LIKE THAT...
WELL, YEAH, SHE WAS A PRETTY HORRIBLE BITCH...
YOU'VE STILL GOT FEELINGS FOR THAT FUGLY BITCH?
WAIT, DON'T TELL ME...
THAT'S COOL, MAN!
OHHH!
WHY DON'T YOU LEAVE IT AT THAT?
HEY...
DAMN, I JUST CAN'T READ THIS GUY.
HE'S GOT A SERIOUS LOOK IN HIS EYES...
TORU...


MAHI-MAHI
MIZUSAKI?

AND WHAT'RE YOU DOING HERE?

HEY, SEIJI.
DO YOU ALWAYS COME HERE WHEN YOU SKIP SCHOOL?


AND WE'RE MEETING UP HERE.
WELL... ONE OF MY ACQUAINTANCES IS SELLING ME HIS BIKE...

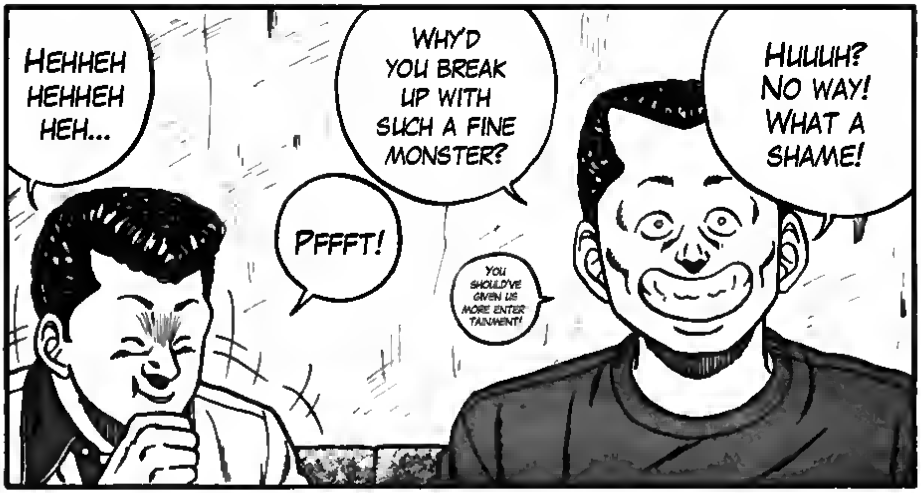
I KNOW HIM. HE WENT TO AKIYOSHI MIDDLE, DIDN'T HE?
OHH, ISHI-GAMI...

HE'S YOUR AGE, AND HE GOT EXPELLED FROM NORTH HIGH...
DO YOU KNOW HIM? HIS NAME'S ISHIGAMI...
OH, WHO'S THIS ACQUAIN-TANCE?

AH! ISHIGAMI! OVER HERE!
ギィィ
HEY...
MIZU-SAKI?
THIS IS MIZUSAKI... YOU KNOW HIM, DON'T YOU?

THE FUCK ARE YOU?
HEY, LONG TIME NO SEE...
WE MET PLENTY OF TIMES BACK IN MIDDLE SCHOOL...
REMEMBER...?
HE WAS A YEAR AHEAD OF ME IN MIDDLE SCHOOL...
HUH? DON'T YOU KNOW HIM?
RIGHT, RIGHT. THAT MIZUSAKI...
OH, YEAH.

!
WHO'S BEEN GOING OUT WITH THAT MONSTER, RIGHT?
YOU'RE THE ONE
GET ME A GINGER ALE.
CAFÉ AU LAIT FOR ME ♥
I'LL HAVE A COFFEE.
AH...
A WHILE AGO...
NO, WE ACTUALLY BROKE UP.
NOT ON A DATE TODAY?
SO?


HEHHEH HEHHEH HEH...
WHY'D YOU BREAK UP WITH SUCH A FINE MONSTER?
HUUUH? NO WAY! WHAT A SHAME!
PFFFT!
YOU SHOULD'VE GIVEN US MORE ENTERTAINMENT!

OKAY, THAT'S ENOUGH. LET'S NOT TALK ABOUT THAT BITCH ANYMORE...

. . . .

WELL? DID YOU GET PUSSY?
DID YOU FUCK HER?

I'VE ALWAYS WANTED TO ASK YOU...
OH, DON'T BE LIKE THAT...

DID YOU PROP UP YOUR DICK WITH A SPLINT?
HOW'D YOU GET HARD? HUH?
COULD YOU LOOK AT HER FACE AND STILL GET HARD?
WAHAHAHAHA HAHAAAAAAH!
GIVE IT A FUCKING REST...

IS HAVING SEX WITH THAT MONSTER REALLY SO EMBARRASSING?
HEY, WHY'D YOU HAVE TO GET SO PISSED?
HUH? WHAT WAS THAT?
YOU... MOTHER... FUCKER...!
LET'S TAKE THIS OUTSIDE!
ガタッ

NOW, COOL YOURSELF OFF AND SIT DOWN...
THANKS FOR WAITING ...
YOU CAN'T STAND ANYONE HUMILIATING THE BITCH YOU ONCE LOVED, NO MATTER HOW FUGLY SHE IS?
WHAT'RE YOU GETTING PISSED OFF AT?
OOOOH! FUCK, YOU'RE COOL ♥
CLANG! CLANG!
AND WHAT IF THAT'S TRUE?

WE CAN FIGHT ANY-WHERE WE WANT...
OKAY?
JUST SIT YOUR ASS DOWN AL-READY...
...
ズズ
RIGHT?
ヤッ
トン

LET'S HAVE OURSELVES A LITTLE ARM WRESTLE...
OKAY, THEN...
THUD!

IF I CAN USE BOTH HANDS...
SURE, I'LL TAKE YOU ON...
I'VE NEVER MET ANYONE SO PATHETIC...
YOU MEAN YOU CAN'T BEAT ME WITHOUT BOTH HANDS...?
HEY, HEY, HEY...
HUH?
OF ME USING BOTH HANDS?
ARE YOU THAT AFRAID...

SAY THAT, LOUD AND CLEAR...
"PLEASE, JUST USE ONE HAND. I'M SCARED OF YOU USING BOTH HANDS."
I'LL JUST USE ONE HAND OUT OF PITY...
WELL, IF YOU'RE THAT SCARED...
THUD!
ARE YOU A RETARD?
WHAT...
BRING IT!
IT'S ON, ASSHOLE!

!!
!!
AARRR RRGGG HH...!
AAAU GGUO OOHH HH!!
!

The Happy-Go-Lucky Bastard's Hymn to Life – END

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 63

NO. 64:
THE UNCOMMITTED STAR ACTOR

AHHHH-HA-HA-HAAA! AHHHHH-HA-HA-HAAAA!
LUNCH BREAK
2-F
I WANT TO SEEEE-EEEE...
DEAR GOD... HEAR MY PRAYYER-RRR....
THAT SHOULD DO IT ♥
HA-HAHAAAAA ...
MY SPEEEECIAL SOMEONN-NNEEEE...

LOOKIN' GOOD...
HMMM ...

THIS IS AN EXPERT TECHNIQUE...
HEH...

HOW DO YOU GET YOUR HAIR SO NEAT?
I KNOW YOU DO THAT EVERY DAY, BUT YOU'RE REALLY GOOD AT IT!

I'LL FUCK YOU UP, BITCH!

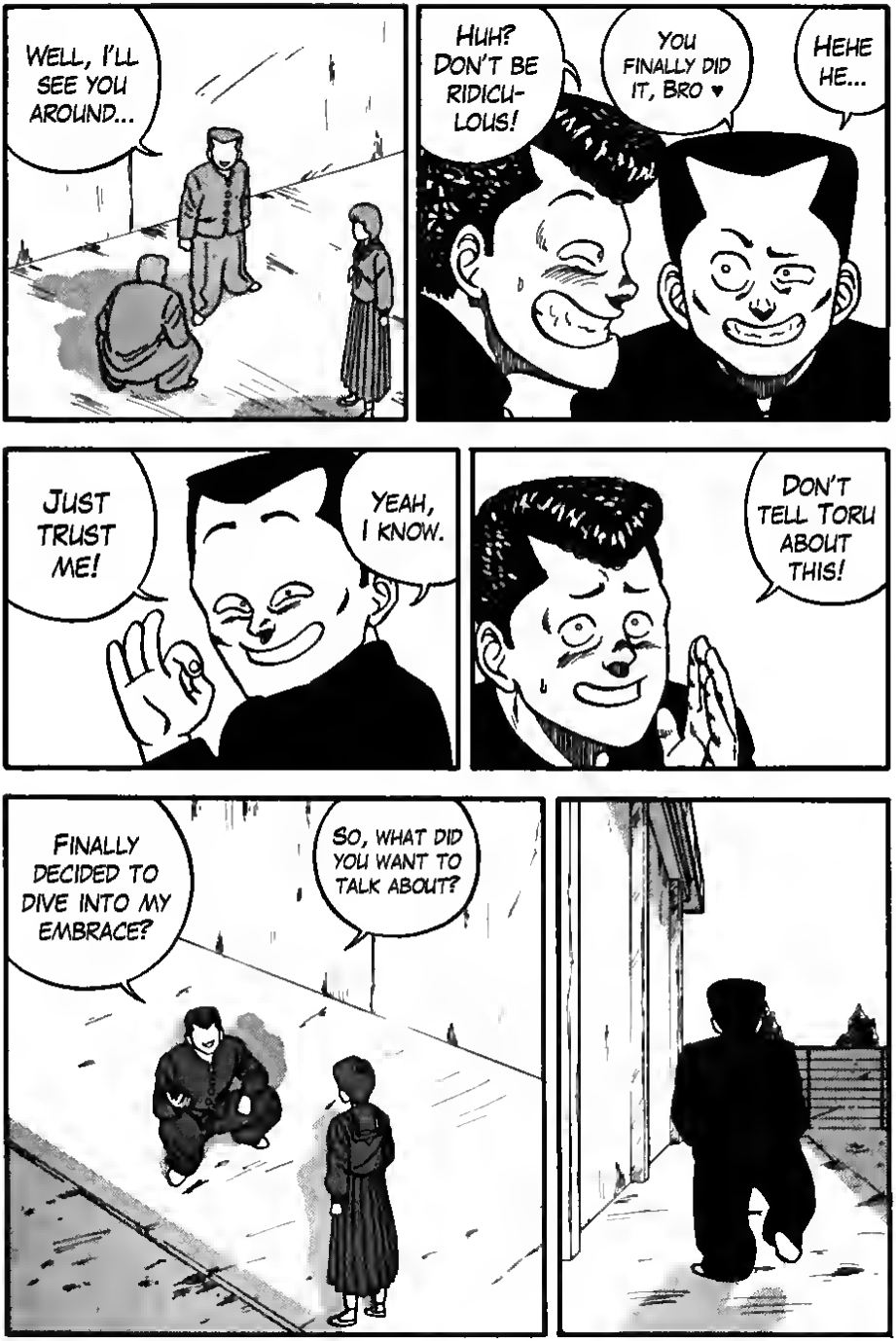
I GUESS EVERYONE HAS AT LEAST ONE REDEEMING QUALITY...
HMM...

WHY THE LONG FACE...?
WHAT IS IT, YUKARI?
I'VE GOT SOMETHING SERIOUS TO ASK YOU...
HEY, KYOKO...
WHAT DO YOU MEAN?
HUH?
WHAT'S GOING ON BETWEEN YOU AND HIROSHI?

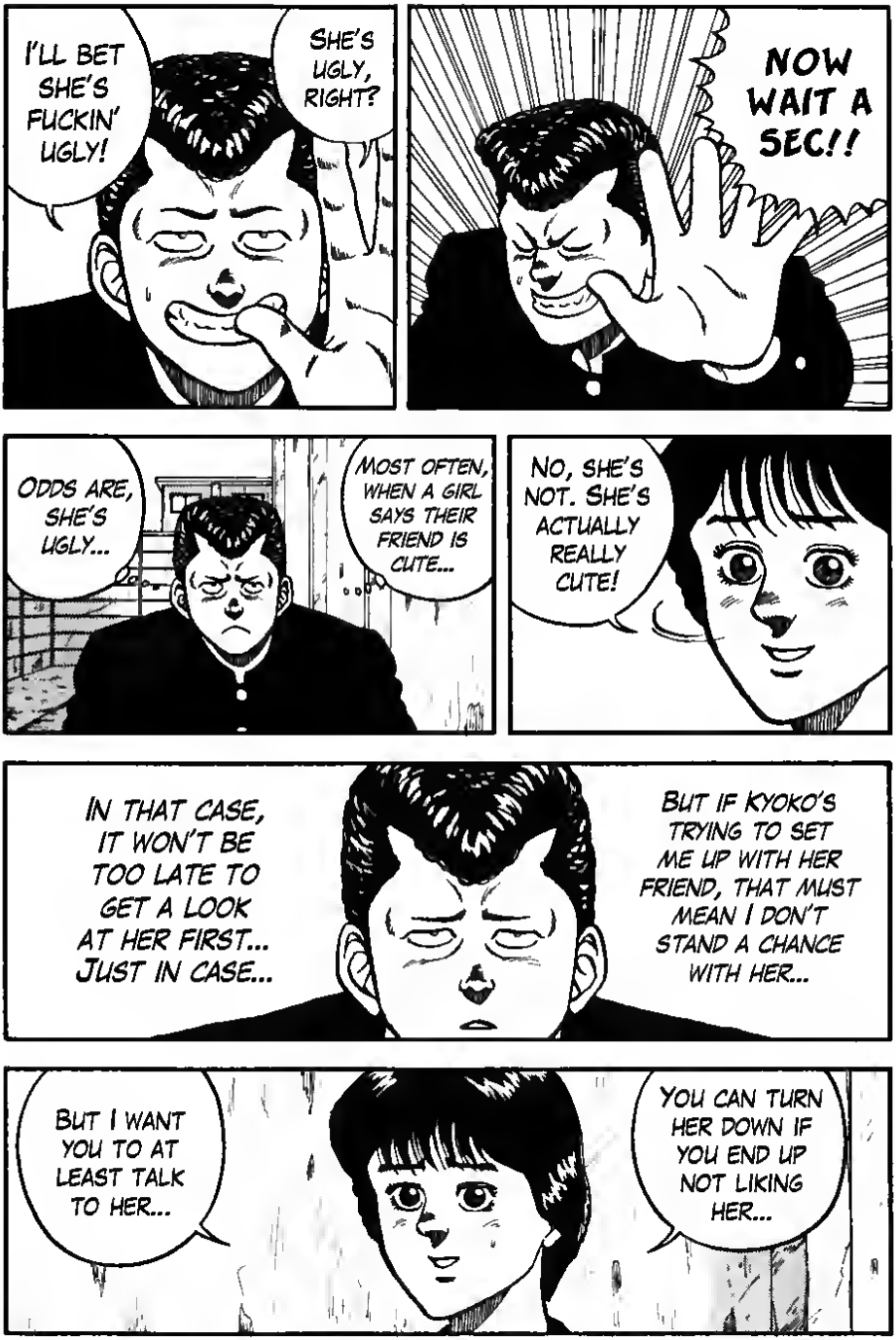
OF COURSE THERE'S NOTHING BETWEEN US!
WHY ARE YOU ACTING LIKE THAT ...?
COME ON! PLEASE ...?
PLEASE, ANSWER ME HONESTLY...
REALLY REALLY? SWEAR TO GOD?
REALLY? REALLY? NOTHING?
I'VE GOT A FAVOUR TO ASK YOU...
WELL, IN THAT CASE...
SHOULDN'T IT BE OBVIOUS?
REALLY REALLY!

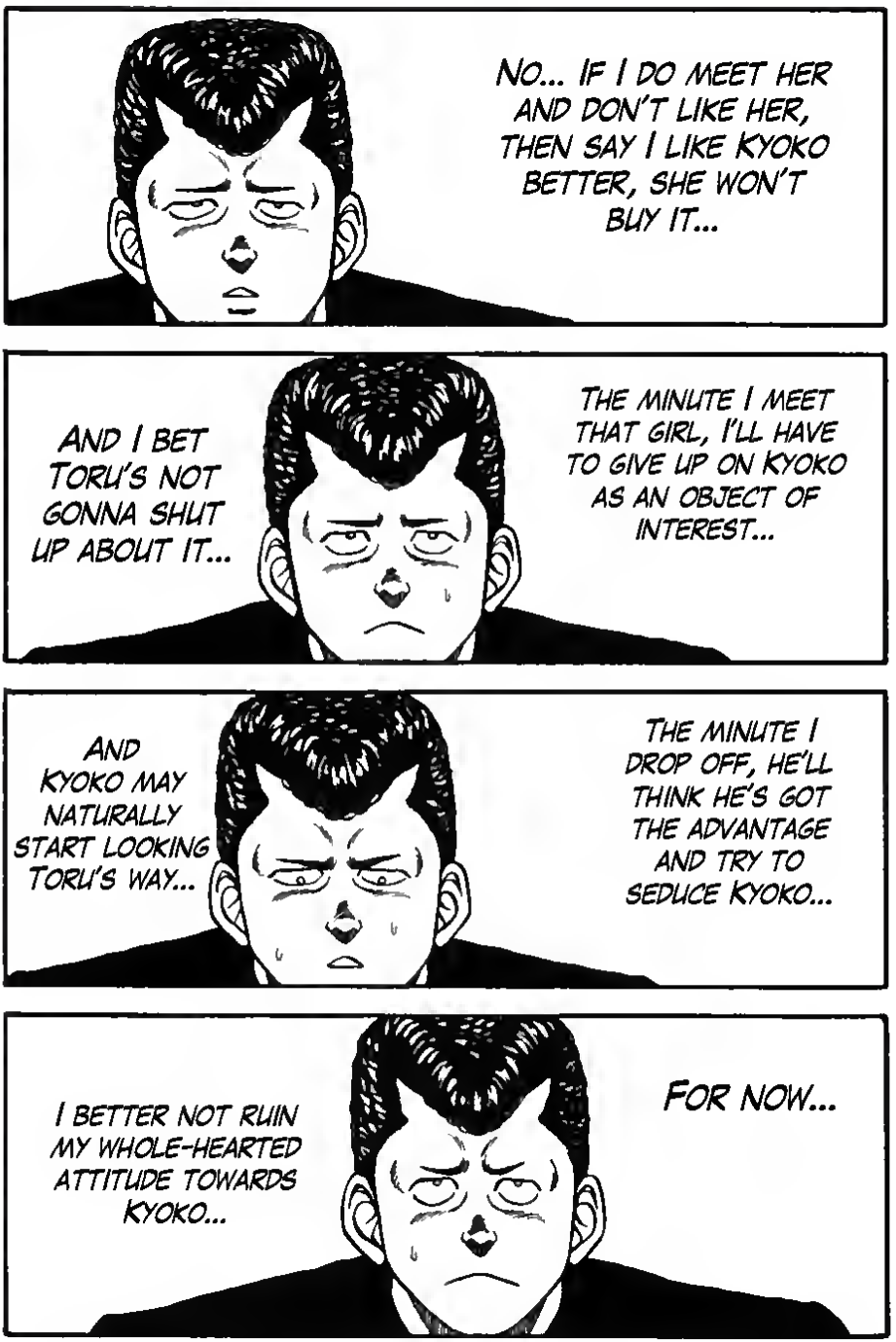
BUT I'VE NEVER TALKED TO HIM... SO IF YOU COULD...
I'VE... HAD FEELINGS FOR HIROSHI FOR A WHILE NOW...
I KNEW THERE WAS SOMETHING BETWEEN YOU TWO...
AWW...
じわ
HUH !?
I'LL DO THIS FAVOUR FOR YOU... OKAY?
FINE! I GET IT, JUST STOP CRYING!
YOU'RE LYING! THERE IS SOMETHING BETWEEN YOU!
I MEAN IT...
NO, I WAS JUST A LITTLE SURPRISED, THAT'S ALL...

I KNEW I'D FIND YOU HERE...
NOW THIS IS RARE! YOU NEVER COME HERE YOURSELF...
HEY, KYOKO...
AH...
SURE...
I WANT TO TALK TO HIROSHI ALONE...
SORRY, NOBUO, BUT CAN I ASK YOU TO LEAVE?


WELL, I'LL SEE YOU AROUND...
HUH? DON'T BE RIDICU-LOUS!
YOU FINALLY DID IT, BRO ♥
HEHE HE...
JUST TRUST ME!
YEAH, I KNOW.
DON'T TELL TORU ABOUT THIS!
FINALLY DECIDED TO DIVE INTO MY EMBRACE?
SO, WHAT DID YOU WANT TO TALK ABOUT?

DON'T BE SHY, NOW!
HEH HEHHE...
THAT'S ACTUALLY NOT IT...
WELL, YOU SEE ...
AND DIVE RIGHT INTO MY WARM EMBRACE!
NOW, CLOSE YOUR EYES ...
WELL I DON'T THINK THAT WAY AT ALL...
YOU THINK I'LL BE MAD AT YOU FOR GIVING ME THE COLD SHOULDER SO LONG...?
BUT ONE OF MY FRIENDS LIKES YOU...
WELL, YOU SEE... IT'S ACTUALLY NOT ME...

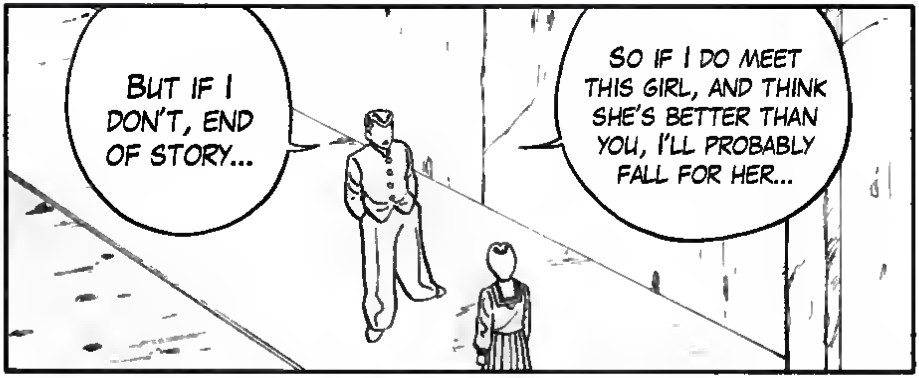

I'LL BET SHE'S FUCKIN' UGLY!
SHE'S UGLY, RIGHT?
NOW WAIT A SEC!!
ODDS ARE, SHE'S UGLY...
MOST OFTEN, WHEN A GIRL SAYS THEIR FRIEND IS CUTE...
NO, SHE'S NOT. SHE'S ACTUALLY REALLY CUTE!
IN THAT CASE, IT WON'T BE TOO LATE TO GET A LOOK AT HER FIRST... JUST IN CASE...
BUT IF KYOKO'S TRYING TO SET ME UP WITH HER FRIEND, THAT MUST MEAN I DON'T STAND A CHANCE WITH HER...
BUT I WANT YOU TO AT LEAST TALK TO HER...
YOU CAN TURN HER DOWN IF YOU END UP NOT LIKING HER...


NO... IF I DO MEET HER AND DON'T LIKE HER, THEN SAY I LIKE KYOKO BETTER, SHE WON'T BUY IT...
AND I BET TORU'S NOT GONNA SHUT UP ABOUT IT...
THE MINUTE I MEET THAT GIRL, I'LL HAVE TO GIVE UP ON KYOKO AS AN OBJECT OF INTEREST...
AND KYOKO MAY NATURALLY START LOOKING TORU'S WAY...
THE MINUTE I DROP OFF, HE'LL THINK HE'S GOT THE ADVANTAGE AND TRY TO SEDUCE KYOKO...
I BETTER NOT RUIN MY WHOLE-HEARTED ATTITUDE TOWARDS KYOKO...
FOR NOW...

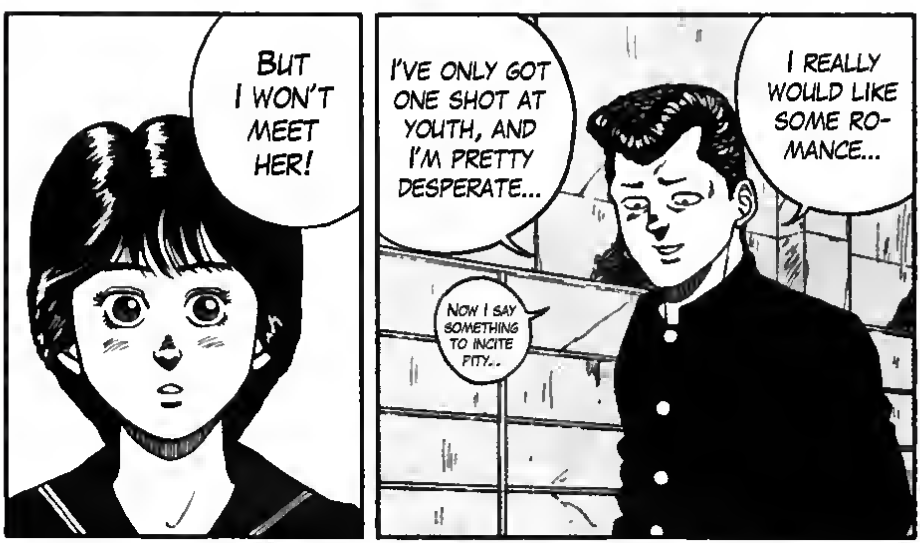
HI! YOU GIRLS DOING WELL?
LOVE MAKES WOMEN MORE BEAUTIFUL, YOU KNOW.
HEHE... YOU CAN TELL?
YOU'VE GOTTEN PRETTY DAMN CUTE SINCE THE LAST TIME I SAW YOU ♥
OH?
NAKA-MA...
IS AS UGLY AS EVER...
AND THE LOVELESS NAKAMA...
OHHH... LOVE, HUH...

WHAT DO YOU CARE!?
SHE ACTUALLY SWALLOWS A LOT.
YOU'VE BEEN SWALLOWING A LOT OF PROTEIN, HAVEN'T YOU?
YOU KNOW, THE PURE KIND...
AH-HA! NO WONDER YOUR SKIN'S SHINING SO MUCH...
SMELLS LIKE POTATOES!
MMMMMM...
IT'S A LITTLE YELLOWED, THOUGH...
WHY DON'T YOU SWALLOW MINE NEXT TIME?
YOU'RE AWFUL!
W-WHAT ARE YOU TALKING ABOUT!?

WON'T YOU MEET HER?
COME ON, HIROSHI...
A LITTLE TOO CRUEL TO ME?
ISN'T THIS...
I'LL SEE HOW SHE REACTS TO THAT LINE FIRST
...
BUT YOU WOULDN'T LOOK MY WAY AT ALL...
I MEAN, I WOULDN'T MIND A GIRLFRIEND MYSELF...
—NOW I CASUALLY REVEAL MY FEELINGS FOR KYOKO—
BUT I COULDN'T REFUSE...
WELL, I DIDN'T WANT TO DO THIS EITHER...


BUT IF I DON'T, END OF STORY...
SO IF I DO MEET THIS GIRL, AND THINK SHE'S BETTER THAN YOU, I'LL PROBABLY FALL FOR HER...

ISN'T THAT A LITTLE RUDE TO THIS GIRL THAT HAS FEELINGS FOR ME?
YOU THINK IT'LL GRIP KYOKO IF I SAY IT LIKE THAT?
AS LONG AS YOU'RE INTRODUCING ME TO HER, I CAN'T HELP BUT COMPARE HER TO YOU...


BUT I WON'T MEET HER!
I'VE ONLY GOT ONE SHOT AT YOUTH, AND I'M PRETTY DESPERATE...
NOW I SAY SOMETHING TO INCITE PITY..
I REALLY WOULD LIKE SOME RO-MANCE...

BUT WHAT AM I SUPPOSED TO SAY TO YUKARI?
OKAY, I GOT IT. I'M SORRY ...
AND I DON'T THINK SHE'LL WANT TO BE COMPARED TO HER OWN FRIEND...
I DON'T WANT TO COMPARE THE GIRL I LIKE TO THE GIRL THAT LIKES ME...
WAS THAT A LITTLE SHITTY ACTING?
LATER...
OR MAYBE SHE WON'T BE HURT IF YOU TELL HER I'M GAY.
YOU CAN TELL HER THAT I'M ALREADY GOING OUT WITH SOMEONE...
YEAH.. I THINK THAT'LL WORK..

I HEARD EVERY-THING!
YUKARI!
KYOKO!
I'LL JUST HAVE TO TRY ON MY OWN NOW...!
DON'T WORRY, I'M FINE! IT'S NOT LIKE HE HATES ME...
HUH!?
I COULDN'T SAY IT WELL ENOUGH...
SORRY... I'M SORRY.
HE WAS PRETTY COOL...
YEAH...
HIROSHI'S PRETTY COOL, ISN'T HE ...?

HMM?
UHH...
N...NICE TO MEET YOU...
OH...
I'M THE ONE KYOKO WAS GOING TO INTRODUCE YOU TO.
MY NAME'S AKAHOSHI YUKARI.

HUH?
BUT I LIKE YOU MORE AND MORE!
YOU MAY NOT WANT TO DEAL WITH ME...
たたーーーっ
BUT IT'S NICE TO MEET YOU!
FROM NOW ON... I MAY JUST END UP CHASING YOU ON MY OWN...
SHE'S PRETTY DAMN CUTE...
S...

I JUST REMEMBERED, TODAY'S THE RELEASE DATE FOR "PASSIONATE SUBMISSIONS"!
AH!
HMM?
AHHHH-HA-HA-HAAAAA
I HOPE BRIGITTE'S PHOTO COLLECTION COMES OUT SOON...
ALRIGHT, I'M GONNA SKIP MY AFTERNOON CLASS AND STOP BY THE BOOKSTORE!

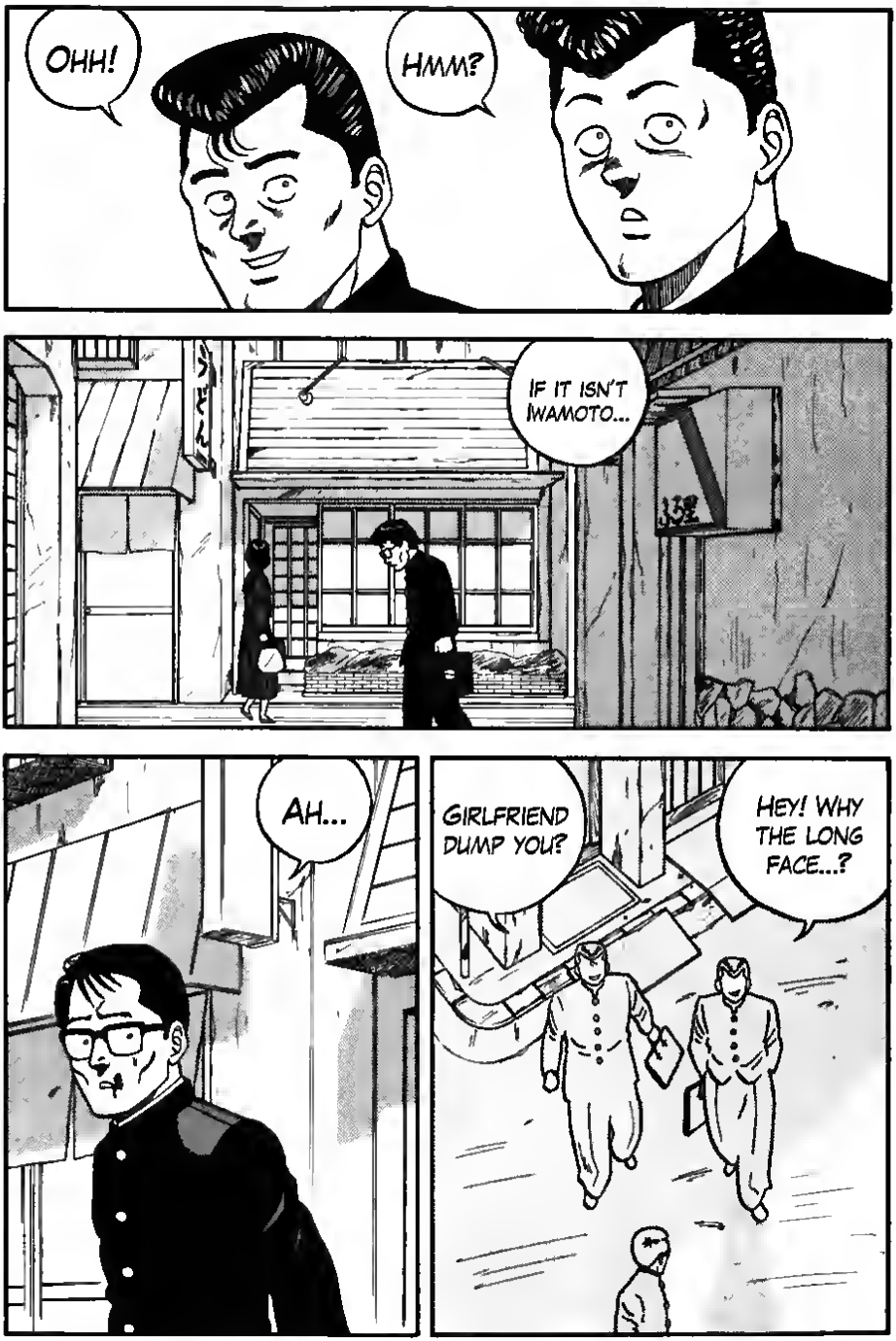
The Uncommitted Star Actor – END

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 64

NO. 65:
THE HIGH SCHOOL DIMWIT CONCERTO


OHH!
HMM?
IF IT ISN'T IWAMOTO...
AH...
GIRLFRIEND DUMP YOU?
HEY! WHY THE LONG FACE...?

YOU GOT SPONGED?
WHAT HAPPENED TO YOUR FACE?
NEXT TIME YOU GET SPONGED, TELL THEM YOU'RE FRIENDS WITH KATO FROM AITOKU...
DIDN'T WE TELL YOU?
YEAH...
UHH...
AND HE STILL PUNCHED YOU!?
I DID SAY THAT...
WELL, UH...

AND HE SAID "YOU THINK THOSE NAMES ARE GONNA SCARE ME? BRING THEM HERE AND I'LL FUCK THEM UP"...
I TOLD HIM I'M FRIENDS WITH KATO AND NAKAMA...
WHEN WAS THIS?
THEN HE PUNCHED ME AND TOOK THREE THOUSAND YEN...
WE'RE GONNA CATCH THEIR ASSES AND GET EVEN FOR YOU!
ALRIGHT, LET'S GO...!
IT JUST HAPPENED ON THE OTHER STREET...

IS IT THEM?
WE'LL GET YOUR MONEY BACK FOR YOU!
OKAY... YOU CAN GO HOME NOW!
YEAH, THAT'S THEM...!

HOLD IT, FUCKERS !!
THE FUCK ARE YOU?
GIVE BACK THE MONEY YOU JUST SPONGED...!
WHO THE FUCK ARE YOU?
THAT SAID HE'LL FUCK ME UP...!
SO YOU'RE THE ASSHAT...

SO YOU'RE KATO...
OH...
I'M KATO FROM AITOKU!
YOU MADE ONE HELL OF A BLUFF WHEN YOU DIDN'T EVEN KNOW WHAT I LOOKED LIKE...!
YOU MOTHER-FUCKER...
IT WAS A PREDICTION!
HEH... IT WASN'T A BLUFF...

YEAH, BRING IT!
WHAT WAS THAT, FUCKHOLE? YOU WANNA FIGHT!?
SO, WHO'S GONNA FACE ME?
I'LL KILL YOUR SHIT!!
HUH!?

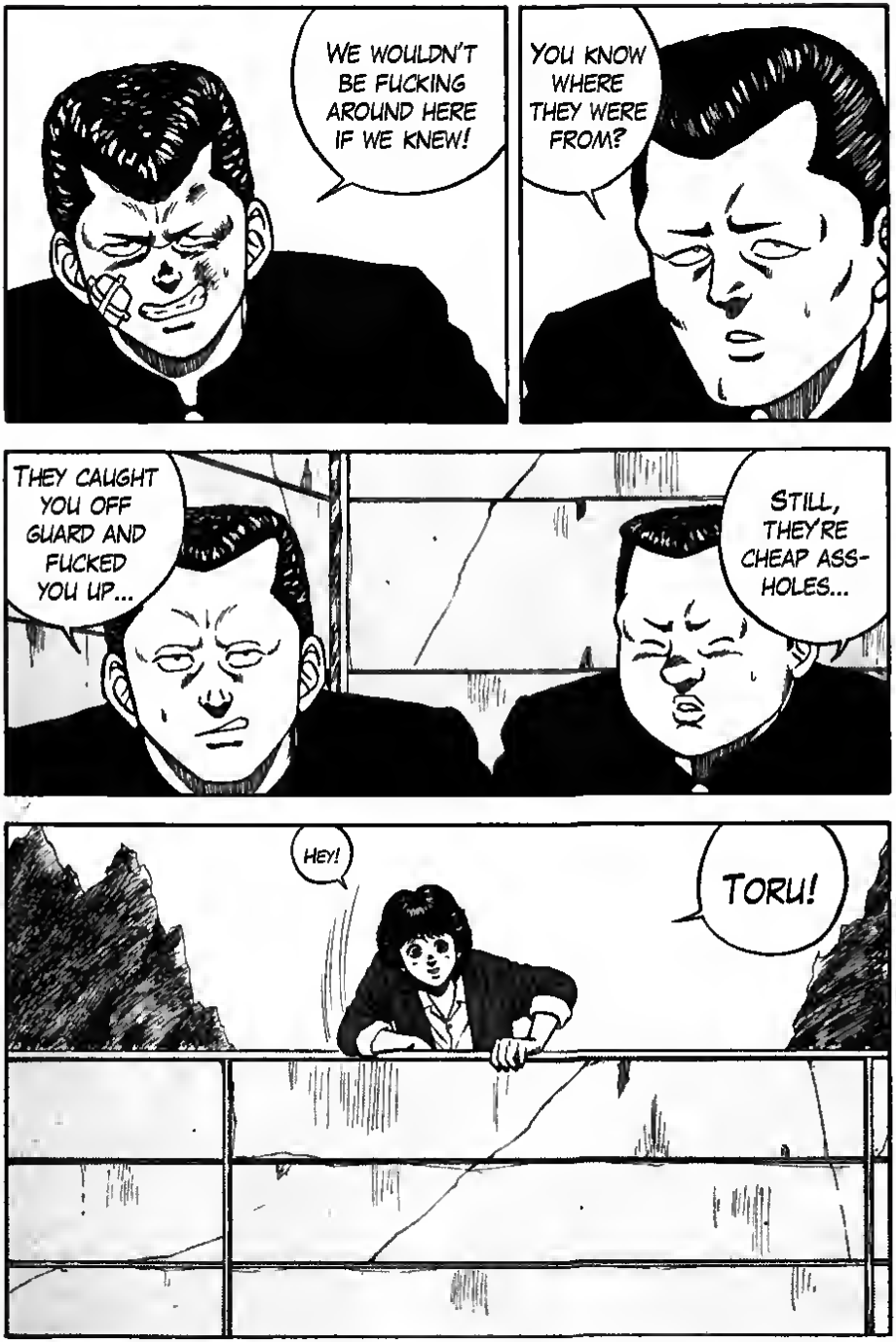
ガッ
!
GGH
!!
ドガ

GGH !!
UGA AAH !!
TORU !!

HOLD ON...
YOU BETTER NOT TURN YOUR BACK ON THEM!
WHEN YOU PICK A FIGHT WITH SOMEONE...
ボキ
ボキ
ドガッ
ガッ
キッ

SEE? MY PREDICTION WAS RIGHT, WASN'T IT?
NOW, WAS IT WORTH IT?
THIS IS ALL CAUSE YOU TRIED TO GET SOMEONE ELSE'S MONEY BACK...
WAHAHAHAHA HAHAHAHAHA HAHAHAHAHA HAHAHAHA!
THEN AGAIN, IT'S YOUR FRIEND'S MONEY ANYWAY...
SO GO BUY SOME MERBRO-MIN...
I'LL SPOT YOU THREE THOUSAND YEN,

THE NEXT DAY...
. . . .
THEY'RE GONNA FUCKIN' PAY FOR THIS...!
GOD-DAMMIT!

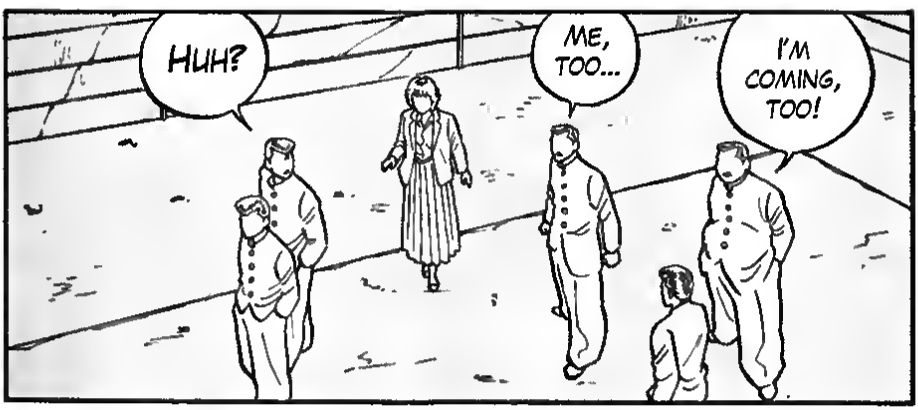

WE WOULDN'T BE FUCKING AROUND HERE IF WE KNEW!
YOU KNOW WHERE THEY WERE FROM?
THEY CAUGHT YOU OFF GUARD AND FUCKED YOU UP...
STILL, THEY'RE CHEAP ASS-HOLES...
HEY!
TORU!

SHOKO...
I'M IN A BAD MOOD NOW! GET LOST!
ヒュ!
I CAME HERE CAUSE I HEARD YOU GOT BEAT UP, AND I WAS WORRIED ABOUT YOU...!
HEY, DON'T TALK TO ME LIKE THAT!

WHO TOLD YOU?
FUCKING BULLSHIT ...
SEEMS YOUR OPPONENTS HAVE BEEN SPREADING THE WORD...
ALL THE BOYS AT MY SCHOOL KNOW...
HIS NAME'S SHIBATA, AND HE WAS EXPELLED FROM JOTO LAST YEAR...
YEAH...
YOU HEAR WHO THEY ARE?

THE HELL? THAT'S FUCKING INSANE...
FOR BREAKING INTO A SENIOR CLASSROOM SWINGING AROUND A METAL BAT?
WASN'T SHIBATA OF JOTO THE GUY WHO GOT EXPELLED IN HIS SOPHOMORE YEAR...
YOU KNOW WHERE THEY HANG OUT AT ALL?
YOU DIDN'T REALLY LOSE TO HIM, DID YOU, TORU?
HE LIVES IN AN APARTMENT ON THE STREET BEHIND THE HONDA SHOWROOM, AND HIS FRIENDS HANG OUT THERE DURING THE DAY...
I HEARD FROM ONE OF MY CLASSMATES WHO KNOWS THIS SHIBATA PRETTY WELL...

YEAH!
ALRIGHT, LET'S GO!


HUH?
ME, TOO...
I'M COMING, TOO!

WE'LL FUCK THEM UP OURSELVES!
WE CAN'T GO IN A BIG GROUP JUST TO TAKE CARE OF THREE BITCHES!

吉原ビル
HONDA
THIS WAY...
HEY... WHICH WAY WAS IT?
HMM?
HEY!

LONG TIME NO SEE, AITOKU DUO!
I HEARD THE NEWS ...
GET FUCKED UP BY SHIBATA?
DIDN'T YOU...

THEN WHAT HAPPENED TO YOUR FACES?
YOU SURE YOU WEREN'T DREAMING?
THE HELL IS THAT? BRING HIM HERE SO WE CAN KILL HIS ASS!
SHIBA-TA?
YEAH! IT WAS ONE HELL OF A DISASTER...
WE DRAGGED THAT DRIVER OUT AND FUCKED HIM UP!
HUH? WE JUST GOT HIT BY A TRUCK OVER THERE!
HUH?
I KNOW IT'S EMBARRASSING, BUT THE STORY'S OUT!
YOU THINK YOU CAN BLUFF US ...!?

WHO DO YOU FUCKERS THINK YOU'RE TALKING TO...!?
YOU WANT US TO KICK YOUR ASSES AGAIN?
WE'RE JUST GONNA PAY A VISIT TO A REALLY EASY SLUT OVER THERE...
SHE'S A SINGING TEACHER WHO'S GOOD IN BED ♥
SO CLOSE TO SHIBATA'S HOUSE?
THEN WHAT ARE YOU DOING OVER HERE

BUT SHIBATA MAY BE CHEAP, BUT HE'S STRONG...!
NOT AS STRONG AS ME, THOUGH...
WELL THEN, NOT LIKE IT HAS ANYTHING TO DO WITH YOU...

AND ANYONE WHO WOULD UNDERESTIMATE HIM IS IN FOR A WORLD OF HURT...
IF HE CATCHES YOU OFF-GUARD, YOU'VE PRETTY MUCH LOST...

I'D LOVE TO FIGHT HIM AT LEAST ONCE...
OHHH... WELL, THAT SOUNDS GREAT...!

WE ALREADY TOLD YOU, WE'RE HERE TO SEE A BITCH, DUMBASSES...!
STOP FUCKING FOLLOWING US!
フジパン
GOT A PROBLEM WITH THAT?
WE'RE GOING TO SHIBATA'S HOUSE.
FUCK...!
JUST TAKE ANOTHER GODDAMN ROAD!

?!
SHIBATA'S HOUSE IS OVER HERE...
HEY...
WANNA PICK A FIGHT?
WELL?

LOOKS LIKE ANYONE COMING FOR PAYBACK WOULD HAVE TO GIVE UP...
2, 4, 6, 7 GUYS...
SHOW US SOME COOL SHIT ♥
HEY, I'M COUNTING ON YOU...
THERE'S NOTHING WE CAN DO...
HEY, WHAT DO WE DO ...?
BUT THERE'S SEVEN OF THEM...
WE CAN'T JUST LEAVE NOW, AS LONG AS THEY'RE WATCHING...
WHO KNOWS HOW MUCH MORE THEY'LL LAUGH AT US?
FUCK IT...!

JUST GET GOING TO THAT EASY SLUT...
DON'T PUSH YOUR-SELVES...
SO WHAT IF THERE'S SEVEN OF THEM?
YEAH! LET'S FUCK THEM UP...
DON'T THEY PISS YOU THE FUCK OFF, TORU?
OHH... SO THAT'S THEM, HUH ...

YOU THINK THEY'RE RETARDED?
ARE THEY JOKING OR SOMETHING?
IT'S 60,000 YEN FOR A FALSE TOOTH!
YEAH! WE'LL AT LEAST BREAK ONE OF HIS TEETH!
WE'VE GOTTA JUST LEAVE IT TO CHANCE! LET'S GIVE THIS ALL WE GOT!
CAUSE THEY CAN'T BACK OUT WHILE WE'RE WATCHING?
MAYBE THEY'RE JUST GOING IN DESPERATION...

THE FUCK...?
HMM?
WE ALREADY GAVE YOUR MONEY BACK. CAN'T WE CALL IT EVEN?
WHAT DO YOU WANT TODAY?
OH, YOU'RE THE GUYS FROM YESTERDAY...
HUH? SO WHAT IF I AM?
SO YOU'RE SHIBATA?

カッ!!
URGH...
ゴッ!!

SON OF A BITCH!
HEY, SHIDATA!
TAKE THIS, FUCKER !!

CUT THE SHIT, FUCKERS!!
YOU'RE JUST GUN-NING FOR SHIBATA!
ASS-HOLE!

キッ
HEY, HEY, HEY!
ドコ
カ

MOTHER-FUCKER!!
ドド
GGGH HH...
UGG...
WE'LL FUCKING KILL YOU, SHIT-HEAD!!
CUT THIS SHIT OUT!!

ガッ
!!
SHIBATA'S OUT COLD ALREADY! JUST STOP !!
HE'S ALREADY OUT!
わっ
WAIT... S- STOP!
ガッ
!!

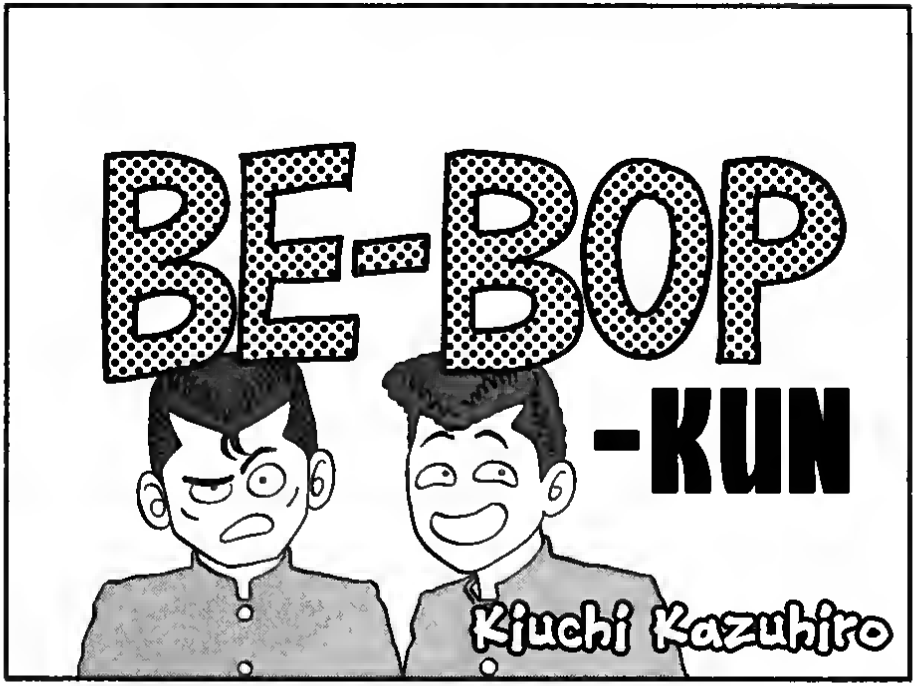
GGH!
STOP
!!

HE MUST'VE LOST FIVE OR SIX TEETH...
HE'S COMPLETELY OUT...
URGH ...

WHO JUST KICKED ME ...?
WE'LL HAVE TO PUT YOU NEXT ON OUR "HIT LIST"...
HEH... YOU, HUH ...

THEY'RE INSANE AS SHIT, I TELL YOU...
DAMN, THEY WERE SOME REALLY IRRITATING FUCKERS...
LET'S GO...
I'D BETTER BECOME FRIENDS WITH THEM...
HMM... I THINK...

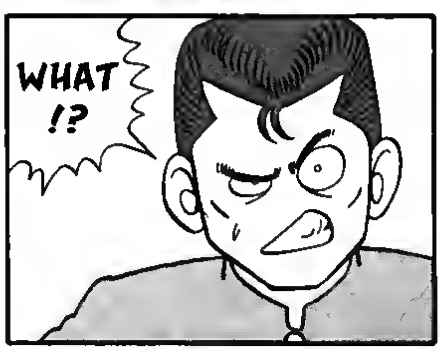
The High School Dimwit Concerto – END


BE-BOP
-KUN
Kiuchi Kazuhiro

BY BUS...
WHERE'D THIS COME FROM...? HOW ARE YOU GONNA GET THERE?

TORU... I'VE BEEN THINKING OF GOING TO COLLEGE...

S... SORRY...
. . . .


WHAT !?

HIROSHI... I WAS ON TV JUST NOW...
HIROSHI... I WAS IN THE PAPER THIS MORNING...
HMM!?
WHAT!?
WHAT'S THE PUNCH-LINE HERE?
HMM, I DON'T GET IT...
YOU WEREN'T ACTUALLY INSIDE A NEWSPAPER, WERE YOU?
ZZZZ... ZZZZ...
HAHA...
JUST KIDDING...
. . .

HELLO, IS THIS KIUCHI KAZUHIRO? THIS IS "HEIBON PUNCH". CAN I ASK YOU FOR A COMMENT...?
HELLO?
TORU! YOU GOT A GIRL-FRIEND !?
BRRRRRRING!
YOU REALLY GET A LOT OF DIFFERENT CALLS WHEN YOU'RE A PRO MANGA ARTIST...
HMM ...
F... FINE, I'LL INTRODUCE YOU TO THEM...
WHAT KIND OF GIRL, YOU SON OF A BITCH!?
OH! ARE THEY COMMISSIONING SOME WORK?
HELLO, IS THIS KIUCHI KAZUHIRO? THIS IS YAMADA FROM GAKKEN..
WOMAN'S VOICE
AND THIS IS KYOKO...
THIS IS JUNKO...
ARE YOU INTERESTED IN ENGLISH CLASSES?
NO... I'M SORRY...
SOB...
SOB... GO AHEAD, LAUGH AT ME...

↖TRUE STORY

あなたは、この本を読んで、どんな感想をおもちになりましたか。

編集部では、この本についての読者のみなさまのご意見をおまちしています。

このつぎには、どんな作家のどんな漫画を読みたいと、お考えですか。「ヤンマガKCスペシャル」にしてほしいと思う作品がありましたら、「読後の感想」とあわせて、左記あてに、どしどしお知らせください。

東京都文京区音羽二丁目十二番二十一号
〈郵便番号一一二〉
「講談社ヤングマガジン」編集部
ヤンマガKCスペシャル係

ヤンマガKCスペシャル—66
BE-BOP-HIGHSCHOOL⑦
昭和62年2月18日　第一刷発行
定価四八〇円
著者　きうち かずひろ
発行者　野間惟道
発行所　株式会社講談社
東京都文京区音羽二—一二—二一
郵便番号　一一二
電話　東京(03)九四五—一一一一(大代表)
印刷所　豊国印刷株式会社
製本所　永井製本株式会社
©きうち　かずひろ　一九八七年
落丁本・乱丁本は小社雑誌業務部にお送り下さい。送料小社負担にてお取替します。
ISBN4-06-102066-8(0)(ヤマ)　Printed in Japan

BE-BOP HIGHSCHOOL

TRANSLATED BY SYSTEMATICCHAOS
PROOFREADING BY KAZUHIKO
EDITING BY HIGHTIDE
QC BY KAZUHIKO

CHAPTER 65